

**REGISTER NOW AND GET
6 MONTHS ADDITIONAL
WARRANTY.**

REGISTER NOW

Register at thomas-register.net



THOMAS

Robert Thomas
Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG
Hellerstraße 6 , 57299 Neunkirchen, Germany
info@robert-thomas.de

EASY AND HYGIENIC CLEAN



THOMAS BX7

Discover **THOMAS** at www.robert-thomas.net

Languages

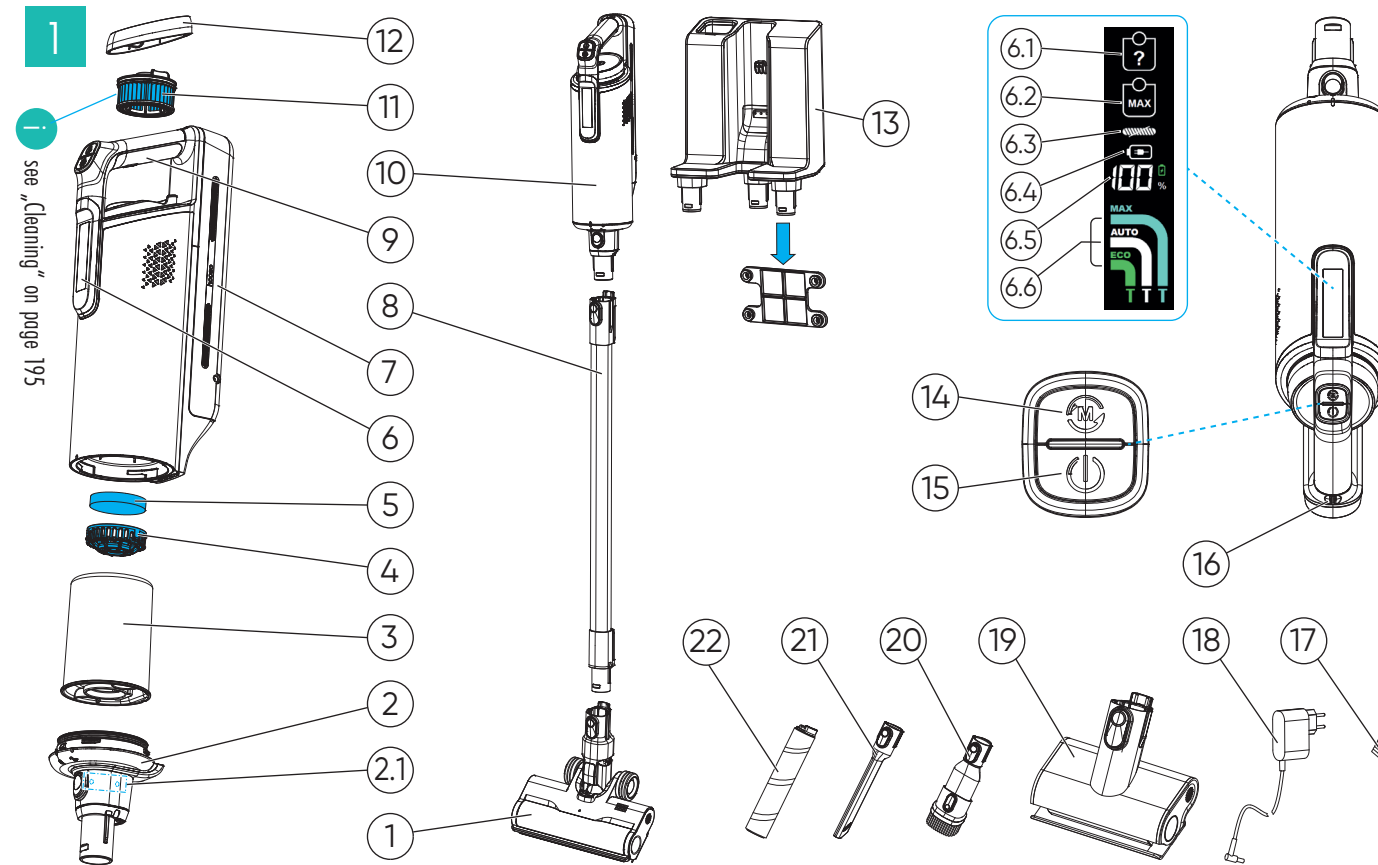
DE	3
EN	25
FR	45
NL	67
PL	89
CZ	109
RU	129
UA	151
KZ	173

International Services

Deutschland und Schweiz	België, Luxembourg, Niederlande & France
Robert Thomas Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG Freier-Grund-Straße 125 · 57299 Burbach Telefon +49 (0) 2735 - 788 - 581 +49 (0) 2735 - 788 - 583 Telefax +49 (0) 2735 - 788 - 599 E-mail: service@robert-thomas.de www.robert-thomas.de	THOMAS sprl Goudenregenlaan 12 · B – 2950 Kapellen Tel. +32 (0) 3 605 98 72 Fax + 32 (0) 3 605 76 82 E-mail: be-service1@robert-thomas.net www.robert-thomas.net

Polska	Česká republika
APRA Serwis Sp. z o.o. ul. Łukowska 2B lok 17 (od ulicy Witałińskiej) 04-113 WARSZAWA Czynne: poniedziałek - piątek, 9-17 Tel. +48 22 644 56 78 Tel. +48 22 886 56 00 Kom. +48 604 133 055 E-mail: serwisthomas@apraserwis.pl apraserwis@apraserwis.pl thomas@apraserwis.pl www.serwisthomas.pl www.apraserwis.pl	SERVIS LAVAMAX s.r.o. Výstavní 170/10 CZ - 149 00 Praha 4 - Háj Tel. +420 261 302 261 Tel. +420 602 285 192 E-mail: thomas@lavamax.cz E-mail: cz-service1@robert-thomas.net www.lavamax.cz
Russia	Ukraine
ООО „ЛОГИКА“ Бизнес Центр „Гранд Сетунь Плаза“ 121596, Москва · улица Горбунова дом 2 строение 3, офис B212 Тел. 8-800-444-79-50 E-mail: ru-service1@robert-thomas.net https://thomas.ru/support/service	THOMAS UA 01013, м. Київ, вул. Будіндустрії, 5 тел.: (050) 533 68 88 Безкоштовна консультація по тел.: (050) 333 95 48 Email: ua-service1@robert-thomas.net service@thomas.ua www.thomas.ua
Kasachstan	
ИП „THOMAS - сервис“ Республика Казахстан · 050035, г. Алматы, ул. Щепеткова 117 Тел. + 7 (727) 327 25 45 + 7 (727) 249 68 19 E-mail: kz-service1@robert-thomas.net	





see "Cleaning" on page 195

Legende

Pos.	Thomas BX7 und Zubehör
1	Bodendüse mit LED
2	Deckel (Staubbeutelkammer)
2.1	Staubsensoren im Saugkanal (nicht sichtbar)
3	Staubbeutel mit Halteplatte
4	Filtergitter
5	Vormotorfilter
6	Multifunktionsanzeige
6.1	Warnung: Kein Staubbeutel
6.2	Warnung: Staubbeutel voll
6.3	Warnung: Düse blockiert
6.4	Ladevorgang
6.5	Prozentanzeige Akku
6.6	Leistungsstufenanzeige
7	Akku
8	Saugrohr
9	Handgriff
10	Handeinheit
11	Ausblasfilter
12	Abdeckung Ausblasfilter
13	Wandstation mit Ladeschale
14	Leistungsstufen-Taster
15	Ein-/Aus-Taster
16	Öse Sicherungsleine
17	Reinigungstool
18	Netzteil
19	elektrische Polster- und Milbdüse
20	kombinierte Polster- und Mäbeldüse
21	Fugendüse
22	Spezialbürste für Hartböden

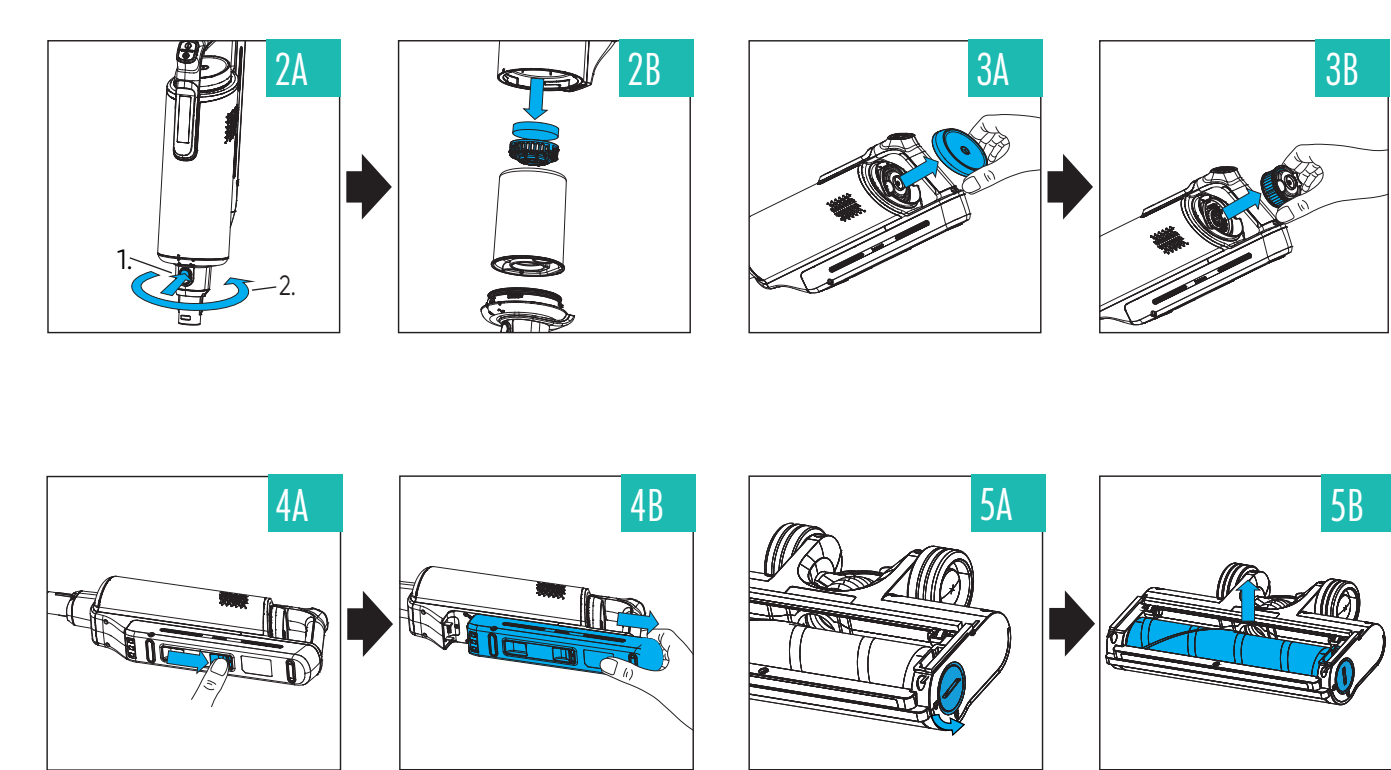
Technische Daten

Kenndaten	Werte
Marke	THOMAS
Typ	BX7
Artikelnummer	785305
Eingangsspannung Netzteil	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Ausgangsspannung Netzteil	35 VDC 0,5 A
Spannung/Ladung Lithium-Ionen-Akku	28,8 V/3.000 mAh
Ladezeit	ca. 5 Stunden (80 %) ca. 6 Stunden (100 %)
High-Performance-Digitalmotor	400 W
Saugkraftregulierung	Eco - Power - Automatik
Laufzeit	Eco: ca. 60 Min. Power: ca. 12 Min.
Staubbeutelvolumen	ca. 1.000 ml

Inhaltsverzeichnis

1	Allgemeines.....	5
2	Sicherheitshinweise.....	6
3	Betrieb vorbereiten.....	7
4	Bedienen.....	11
5	Reinigen und warten.....	15
6	Ersatzteile und Zubehör.....	19
7	Störungen beheben.....	20
8	Entsorgen.....	22
9	Garantie.....	22

DE



Vielen Dank

Liebe Kundin, lieber Kunde,
es freut uns, dass Sie sich für ein Thomas-Produkt entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem Gerät und danken Ihnen für den Kauf!
Weitere Informationen zu Ihrem Produkt finden Sie in dieser Bedienungsanleitung und auf unserer Webseite www.robert-thomas.net.
Unser Serviceteam erreichen Sie über die auf Seite 1 angegebenen Kontaktdetails.

1 Allgemeines

Diese Gebrauchsanleitung enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie zum Gebrauch des Gerätes.

- Lesen Sie die Gebrauchsanleitung vor dem ersten Gebrauch vollständig und sorgfältig durch. Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung kann zu Verletzungen von Personen oder Sachschäden sowie Garantieverlust führen.
- Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung an einem leicht zugänglichen Ort nahe des Gerätes auf.
- Geben Sie diese Gebrauchsanleitung immer zusammen mit dem Gerät an Dritte weiter.

1.1 Zielgruppe

- Dieses Gerät und sein Zubehör darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit reduzierten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten sowie auch allgemein bei Mangel an Erfahrung und/oder Wissen nur bedient werden, wenn diese von erfahrenen Erwachsenen vorher hinsichtlich bestehender Gefahren und sicherer Verwendung unterwiesen oder währenddessen beaufsichtigt werden.
- Jegliche Nutzung sowie Arbeiten am und mit dem Gerät sowie das Spielen in dessen Nähe sind für Kinder unter 8 Jahren verboten.

1.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Akku-Staubsauger Thomas BX7 ist ausschließlich für die Staubbeseitigung im häuslichen Bereich bestimmt. Der Akku-Staubsauger Thomas BX7 (nachfolgend auch Gerät genannt) darf nur mit dem dazugehörigen Thomas Zubehör verwendet werden.

Setzen Sie das Gerät ausschließlich im Haushalt für das Saugen von ebenen und trockenen, normal verschmutzten Hartböden, kurzflorigen Teppichen oder Garnituren ein, die den Belastungen der rotierenden Bürste unbeschadet standhalten. Je nach gewähltem Bürstaufsatz kann das Gerät auch zum Saugen von Möbeln verwendet werden. Jede weitere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und ist untersagt. Zur Aufnahme gefährlichen Staubes oder Flüssigkeiten ist es nicht geeignet.

Das Gerät und Zubehör haben keinen Nässechutz. Betreiben Sie es nur in trockenen Innenräumen.

1.3 Vorhersehbare Fehlanwendung

Jegliche anderweitige oder über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinausgehende Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Für hieraus resultierende Schäden haftet der Hersteller nicht. Bei Veränderungen oder unsachgemäßer Montage, Installation, Inbetriebnahme, Betrieb, Wartung oder Reparatur übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Als Ersatzteile und Zubehör sind ausschließlich Originalteile des Herstellers zugelassen. Nicht vom Hersteller gelieferte Ersatzteile und Zubehör sind nicht für den Betrieb geprüft und können die Betriebssicherheit beeinträchtigen. Für Schäden, die durch Verwendung nicht zugelassener Ersatz- und Zubehörteile entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Vernünftigerweise vorhersehbare Fehlanwendungen sind insbesondere:

- Betrieb ohne Staubbeutel
- Betrieb mit falsch platziertem Staubbeutel
- Outdoor und/oder Regen

- Betrieb unter Fehlbedienung: Das Absaugen von Menschen, Tieren. Insbesondere Fell, Haare, Finger und andere Körperteile
- Betrieb mit Bodendüse über Kopfhöhe
- Betrieb ohne Bürstenwalze
- Betrieb mit geöffnetem Deckel
- Betrieb ohne Filter
- Einsaugen von Baustaub

2 Sicherheitshinweise

2.1 Grundlegende Sicherheitsmaßnahmen

Wenn Sie die folgenden grundlegenden Sicherheitsmaßnahmen missachten, kann dies zu schweren Personenschäden und Sachschäden führen!

- Das Produkt:
 - ausschließlich bestimmungsgemäß verwenden
 - niemals trotz erkennbarer Schäden in Betrieb nehmen
 - niemals technisch verändern
 - niemals unvollständig montiert in Betrieb nehmen
 - niemals ohne erforderliche Abdeckungen betreiben
- Die Sicherheitsmaßnahmen sind Voraussetzung für einen sicheren und störungsfreien Betrieb sowie für das Erreichen der angegebenen Produkteigenschaften.

2.2 Aufbau von Warnhinweisen

Sicherheitshinweise schützen vor Personenschäden oder Sachschäden. Die beschriebenen Maßnahmen zur Gefahrenabwehr müssen eingehalten werden.



WARNUNG

Kennzeichnet eine außergewöhnlich große Gefahrensituation. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu schweren, irreversiblen oder tödlichen Verletzungen kommen.



VORSICHT

Kennzeichnet eine Gefahrensituation. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu leichten oder mittleren Verletzungen kommen.

HINWEIS

Kennzeichnet Sachgefahren. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu Sachschäden kommen.

2.3 Allgemeine Sicherheitshinweise



WARNUNG

Explosion, Berstgefahr!

Gerät und Akku sind hitzeempfindlich.

- Setzen Sie Gerät und Akku keinem Feuer oder Temperaturen über 45 °C aus.



WARNUNG

Erstickungsgefahr, Verschlucken!

Verpackungsmaterial und Kleinteile können eingeatmet, verschluckt oder zum Spielen missbraucht werden.

- Sichern Sie Verpackungsmaterial und Kleinteile gegen Benutzung.

3 Betrieb vorbereiten

Befolgen Sie die aufgeführten Hinweise, um das Gerät für den Betrieb vorzubereiten:

- Kontrollieren Sie das Netzadapterkabel vor dem Benutzen auf eventuelle Beschädigungen.
- Verwenden Sie niemals einen Netzadapter, dessen Stecker oder Kabel beschädigt ist.
- Verbinden Sie den Netzadapter nur mit Steckdosen, die die auf dem Netzadapter angegebene elektrische Spannung führen.
- Bei falschem Umgang mit Akkus besteht Verletzungsgefahr.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladegerät, um den Akkupack zu laden.

3.1 Auspacken

Die Verpackung schützt den Staubsauger vor Beschädigung auf dem Transport. Bewahren Sie die Verpackung für Transportzwecke auf. Entsorgungshinweise finden Sie am Ende der Anleitung.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät auszupacken:

1. Packen Sie das Gerät und die Zubehörteile aus.
 2. Überprüfen Sie den ausgepackten Inhalt auf Vollständigkeit und Unversehrtheit.
- ⇒ Wenden Sie sich bei einem Transportschaden oder fehlenden Teilen umgehend an Ihren Händler.

3.2 Anzeigen kennenlernen

Das Gerät verfügt über eine Multifunktionsanzeige (Abb. 1, Nr. 6) an der Handeinheit mit den folgenden Funktionen und Anzeigen:

Batterieanzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt den Ladestand des Geräts an. Der aktuelle Ladestand wird im Betrieb durch eine Prozentzahl (Abb. 1, Nr. 6.5) angezeigt.

Das Symbol „Ladevorgang“ (Abb. 1, Nr. 6.4) pulsiert während des Ladevorgangs.

Leistungsstufenanzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt die eingestellte Leistungsstufe an (Abb. 1, Nr. 6.6). Über den Leistungsstufen-Taster (Abb. 1, Nr. 14) wird die Leistungsstufe eingestellt.

- Im Eco-Modus wird das grüne Symbol „ECO“ angezeigt.
- Im Automatik-Modus wird das weiße Symbol „AUTO“ angezeigt.
- Im Power-Modus wird das blaue Symbol „MAX“ angezeigt.

Reinigungs- und Fehleranzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt den aktuellen Status des Geräts an.

- Reinigungsanzeige: das Symbol „Warnung: Staubbeutel voll“ (Abb. 1, Nr. 6.2) wird angezeigt, wenn der Staubbeutel voll ist.
- Fehleranzeige: das Symbol „Warnung: Kein Staubbeutel“ (Abb. 1, Nr. 6.1) wird angezeigt, wenn kein Staubbeutel im Gerät ist.
- Fehleranzeige: das Symbol „Warnung: Düse blockiert“ (Abb. 1, Nr. 6.3) blinkt, wenn die Bürstwalze blockiert ist.

- Fehleranzeige: das Symbol „EA“ wird angezeigt, wenn es einen Fehler beim Ladevorgang gibt.

3.3 Montieren

3.3.1 Wandstation montieren

1. Die Wandstation muss in einer Höhe befestigt werden, in der das Gerät frei schwebt und nicht mit der Bodendüse aufliegt. Halten Sie die Wandhalterung (Abb. 1, Nr. 13) zur Montage in einer dementsprechenden Höhe an die Wand. Zeichnen Sie vier Löcher an den Befestigungsstellen vor.
2. Bohren Sie vier Löcher (Ø ca. 8 mm) an den angezeichneten Stellen und stecken Sie die vier mitgelieferten Dübel in die Bohrlöcher.
3. Befestigen Sie die Wandhalterung mit den vier mitgelieferten Schrauben an der Wand.
4. Hängen Sie die Ladeschale in die Wandhalterung.
5. Stecken Sie den Netzteiladapter des mitgelieferten Netzteils (Abb. 1, Nr. 18) in die Anschlussbuchse der Wandstation.
6. Schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an.
7. Kontrollieren Sie, ob die Wandstation richtig hält.

3.3.2 Handeinheit montieren

Bevor Sie eine der Düsen montieren, müssen Sie die Handeinheit montieren.

1. Stecken Sie die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) in das obere Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), bis der Adapter hörbar und spürbar einrastet.

3.3.3 Düsen montieren



VORSICHT

Verletzungsgefahr!

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Montage der Düsen aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Montage der Düsen gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

HINWEIS

Sachschaden!

Durch falschen Düsengebrauch kann Ihr Bodenbelag beschädigt werden.

- ▶ Informieren Sie sich vor dem Saugen über die Ansprüche Ihres Bodenbelags. Beachten Sie die Empfehlungen der Bodenbelaghersteller.

Bodendüse montieren

1. Stecken Sie die Bodendüse mit LED (Abb. 1, Nr. 1) auf das untere Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), bis sie hörbar und spürbar einrastet.

Bürstwalze der Bodendüse austauschen

Im Lieferumfang ist eine Spezialbürste für Hartböden/empfindliche Böden enthalten. Die Spezialbürste kann in die Bodendüse eingesetzt werden.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Bürstwalze auszutauschen:

1. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
2. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
3. Lösen Sie die Arretierung der Bürste an der Seite der Bodendüse. Wenn sich die Arretierung nicht lösen lässt, nehmen Sie eine Münze zur Hilfe (Abb. 5A „Cleaning“, S. 195).
4. Entnehmen Sie die eingesetzte Bürstwalze (Abb. 5B).
5. Setzen Sie die Spezialbürste (Abb. 1, Nr. 22) ein.
6. Schließen Sie die Arretierung.
7. Stecken Sie die Bodendüse auf das untere Ende des Saugrohrs.

Andere Düse montieren

Durch den Austausch der Bodendüse können Sie den Funktionsumfang Ihres Geräts erweitern.

Neben der Bodendüse gehören eine elektrische Polster- und Milbdüse, eine Fugendüse und eine kombinierte Polster- und Möbeldüse zum Lieferumfang des Geräts.

- elektrische Polster- und Milbdüse (Abb. 1, Nr. 19): Benutzen Sie die elektrische Polster- und Milbdüse, um Fasern und Milben auszubürsten und die Reinigung von Polstern- und Möbeln zu erleichtern.

- Fugendüse (Abb. 1, Nr. 21): Benutzen Sie die Fugendüse, um Staub aus schwer zugänglichen Stellen zu saugen.
- kombinierte Polster- und Möbeldüse (Abb. 1, Nr. 20): Benutzen Sie die Polster- und Möbeldüse, um Staub von Gegenständen zu saugen, die empfindliche Oberflächen haben.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um eine andere Düse zu montieren:

1. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
2. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
3. Stecken Sie die gewünschte Düse an das Ende des Saugrohrs, bis sie hörbar und spürbar einrastet.

Die Fugendüse und die kombinierte Polster- und Möbeldüse können alternativ direkt an die Handeinheit angeschlossen werden.

3.3.4 Akku laden



WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung oder Beschädigung kann es zu Kurzschlüssen und Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Prüfen Sie Gerät und Zubehör, insbesondere das Netzteil vor jeglichen Arbeiten am oder mit dem Produkt auf Beschädigungen.
- ▶ Betreiben Sie Gerät und Zubehör nur in einwandfreiem Zustand.



VORSICHT

Kurzschlussgefahr des Akkus!

- ▶ Berühren Sie niemals beide Pole gleichzeitig mit elektrisch leitenden Gegenständen.
- ▶ Tauchen Sie den Akku nicht in Flüssigkeiten.

HINWEIS

Sachschaden und Gewährleistungsverlust!

Das Produkt ist nur zusammen mit dem gelieferten Netzteil zugelassen.

- ▶ Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil.

HINWEIS

Sachschaden!

Netzteil und Kabel können beschädigt werden.

- ▶ Ziehen Sie das Netzteil nur am Steckergehäuse und niemals am Kabel aus der Steckdose.
- ▶ Knicken, klemmen und überfahren Sie das Netzteilkabel nicht.

HINWEIS**Stolpergefahr!**

- ▶ Verlegen Sie das Netzteilkabel sicher und meiden Sie dabei scharfe Kanten und Knicke.

Das Gerät wird mit elektrischem Strom aufgeladen. Dabei besteht grundsätzlich die Gefahr eines elektrischen Schlags. Achten Sie daher auf Folgendes:

- Kontrollieren Sie das Gerät und das Netzteil vor der Verwendung auf Beschädigungen. Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät oder ein Gerät mit defektem Netzteil.
- Schließen Sie das Netzteil nur an Steckdosen an, deren Spannung mit der auf dem Typenschild des Geräts angegebenen elektrische Spannung übereinstimmt.

Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Laden Sie den Akku am besten vor jedem Gebrauch, vor allem nach längerem Nichtgebrauch. Dies erhöht die Lebensdauer des Akkus und lange Reinigungszyklen sind möglich.

Akku laden

In das linke Fach der Wandstation mit Ladeschale (Abb. 1, Nr. 13) kann ein zweiter Akku zum Laden eingeschoben werden. Befinden sich das Gerät mit Akku (Abb. 1, Nr. 7) und der Ersatzakku in der Ladeschale, wird erst der Akku im Gerät geladen und anschließend der Ersatzakku in der Ladeschale. Beim Laden des Ersatzakkus pulsiert die Lampe der Ladeschale. Den Ersatzakku können Sie im Internet oder über unseren Service bestellen („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 19). Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um den Akku zu laden:

1. Stecken Sie den Netzteiladapter des mitgelieferten Netzteils (Abb. 1, Nr. 18) in die Anschlussbuchse der Wandstation oder direkt in den Akku.
2. Schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an.
 - ⇒ Das Symbol „Ladevorgang“ (Abb. 1, Nr. 6.4) pulsiert während des Ladevorgangs.
3. Warten Sie, bis die Anzeige aufhört zu pulsieren.
 - ⇒ Der Akku ist vollständig geladen. Nach dem Einschalten des Geräts („4.1.1 Gerät einschalten“ auf Seite 13) wird der Batteriestand 100 % angezeigt.
4. Ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose.
5. Ziehen Sie den Netzteiladapter des Netzteils aus der Anschlussbuchse der Wandstation oder aus dem Akku.

4 Bedienen**WARNUNG****Stromschlaggefahr!**

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.

**VORSICHT****Verletzungsgefahr!**

Durch versehentliches Fallenlassen oder Umfallen des Geräts können Verletzungen auftreten.

- ▶ Lassen Sie das Gerät bei Betrieb nicht fallen.
- ▶ Sichern Sie das Gerät bei Nichtgebrauch gegen Umfallen.

4.1 Staubsaugen**WARNUNG****Verletzungsgefahr!**

Die Verwendung eines beschädigten Geräts kann zu Verletzungen führen.

- ▶ Prüfen Sie das Gerät vor jeder Verwendung.
- ▶ Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät.

**VORSICHT****Verletzungsgefahr!**

Die eingebaute Bürstwalze rotiert mit hoher Drehzahl und kann Verletzungen hervorrufen.

- ▶ Halten Sie keine Körperteile unter die Bürstwalze.

**VORSICHT****Blendung!**

Die an der Bodendüse verbauten LEDs sind nicht tauschbar und leuchten den Arbeitsbereich aus.

- ▶ Blicken Sie nicht direkt in die LEDs.

HINWEIS**Sachschaden!**

Die Bürstwalze kann Gegenstände einsaugen, beschädigen oder sich mit diesen ume Wickeln, was zum Blockieren und Überhitzen des Motors führen kann.

- ▶ Saugen Sie nicht in der Nähe von Kabeln und Leitungen.
- ▶ Saugen Sie keine langflorigen Teppiche oder Fransen.

HINWEIS**Sachschaden!**

Durch einen nicht ordnungsgemäß eingesetzten oder verstopften Filter kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stellen Sie sicher, dass der Filter korrekt eingesetzt ist.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass keine Öffnungen verstopft sind.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass der Filter intakt und trocken ist.

Leistungsstufen

Das Gerät verfügt über drei Leistungsstufen. Nutzen Sie je nach Verschmutzungsgrad die passende Stufe.

- Automatik-Modus: Nutzen Sie den Automatik-Modus, wenn die Leistung je nach Verschmutzungsgrad automatisch angepasst werden soll.
- Eco-Modus: Nutzen Sie den Eco-Modus, um leichte Verschmutzungen zu entfernen. Das Gerät verbraucht weniger Energie und die Betriebszeit des Akkus verlängert sich.
- Power-Modus: Nutzen Sie den Power-Modus, wenn eine stärkere Saugkraft benötigt wird. Das Gerät läuft mit höchster Leistung.

Sicherungsleine

Das Gerät kann mit einer Sicherungsleine ausgestattet werden. Befestigen Sie hierfür die mitgelieferte Sicherungsleine an der Öse (Abb. 1, Nr. 16).

Die Sicherungsleine dient zur Unterstützung während des Saugvorgangs und sichert in Pausen gegen das Umkippen.

Hängen Sie das Gerät nicht dauerhaft ohne Bodenkontakt an der Sicherungsleine auf.

4.1.1 Gerät einschalten

1. Nehmen Sie das Gerät aus der Wandstation (Abb. 1, Nr. 13).
2. Stellen Sie sicher, dass die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) und die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) korrekt montiert sind („3.3.2 Handeinheit montieren“ auf Seite 8 und „3.3.3 Düsen montieren“ auf Seite 9).
3. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taster (Abb. 1, Nr. 15) des Geräts.

4.1.2 Leistungsstufe ändern

1. Schalten Sie das Gerät ein („4.1.1 Gerät einschalten“ auf Seite 13). Das Gerät startet im Automatik-Modus.
2. Drücken Sie den Leistungsstufen-Taster (Abb. 1, Nr. 14), um die nächste Leistungsstufe einzustellen.

4.2 Ausschalten

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taster (Abb. 1, Nr. 15).
- ⇒ Das Gerät wird ausgeschaltet. Das Display (Abb. 1, Nr. 6) geht aus.

4.3 Aufbewahren und lagern**VORSICHT****Sachschaden!**

Durch Hitze kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht direkt neben Wärmequellen ab (z. B. Heizung, Ofen).
- ▶ Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.

4.3.1 Gerät aufbewahren**HINWEIS****Sachschaden!**

Durch dauerhaftes Laden kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stecken Sie den Netzteiladapter während der Aufbewahrung nicht dauerhaft in die Anschlussbuchse des Geräts.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät aufzubewahren:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).
2. Hängen Sie das Gerät in die dafür vorgesehene Wandstation (Abb. 1, Nr. 13).

4.3.2 Gerät lagern

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät für die längere Lagerung vorzubereiten:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).
2. Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 15).
3. Reinigen Sie den Vormotorfilter („5.2 Vormotorfilter reinigen“ auf Seite 16).
4. Reinigen Sie den Ausblasfilter („5.3 Ausblasfilter reinigen“ auf Seite 16).

4.4 Transportieren und demontieren

Für einen einfachen Transport können Sie das Saugrohr von der Handeinheit und der verwendeten Düse trennen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).
2. Drücken Sie die Arretierung am oberen Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr.
4. Drücken Sie die Arretierung an der Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1), um die Bodendüse vom unteren Ende des Saugrohrs zu trennen.
5. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.

5 Reinigen und warten



WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.



VORSICHT

Verletzungsgefahr!

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung und Wartung aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Reinigung und Wartung gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

5.1 Staubbeutel wechseln

HINWEIS

Sachschaden!

Der Staubbeutel kann nur eine begrenzte Menge an Schmutz aufnehmen. Das Gerät kann durch Staub beschädigt werden.

- ▶ Wechseln Sie den Staubbeutel regelmäßig, spätestens, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt, Staub nach dem Abschalten aus dem Gerät fällt oder ein „MAX“ auf der Multifunktionsanzeige (Abb. 1, Nr. 6.2) angezeigt wird.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).
2. Drücken Sie die obere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr.
4. Drücken Sie den Entriegelungstaster am Deckel (Abb. 1, Nr. 2) und drehen Sie den Deckel gegen den Uhrzeigersinn, um den Deckel zu öffnen (Abb. 2A „Cleaning“, S. 195).
5. Entnehmen Sie den Staubbeutel (Abb. 1, Nr. 3) aus der Handeinheit (Abb. 2B).
6. Setzen Sie den neuen Staubbeutel in die Handeinheit ein. Achten Sie hierbei darauf, dass der „Recycled“-Schriftzug auf der Halteplatte des Staubbeutels oben liegt und lesbar ist.

7. Drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn, bis er hörbar und spürbar einrastet.
8. Kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig sitzt.

5.2 Vormotorfilter reinigen

HINWEIS

Verlust der Saugleistung!

Durch den Gebrauch kann der Vormotorfilter verstopfen. Die Saugleistung lässt nach.

- ▶ Reinigen Sie den Vormotorfilter regelmäßig, spätestens jedoch, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt.
- ▶ Tauschen Sie den Vormotorfilter bei Bedarf aus, um die maximale Saugleistung beizubehalten.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).
2. Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 15).
3. Lassen Sie den Staubbeutel (Abb. 1, Nr. 3) ausgebaut.
4. Entnehmen Sie den Vormotorfilter (Abb. 1, Nr. 5), der sich hinter dem Staubbeutel befindet (Abb. 2B „Cleaning“, S. 195).
5. Trennen Sie den Vormotorfilter vom Filtergitter (Abb. 1, Nr. 4).
6. Klopfen Sie den Vormotorfilter über dem Mülleimer aus und spülen Sie den Filter mit klarem Wasser ab.

7. Lassen Sie den Vormotorfilter an der Luft oder auf einer Heizung vollständig trocknen. Auf einer Heizung dauert das Trocknen mindestens 24 Stunden. Das Trocknen an der Luft kann bis zu 72 Stunden dauern. Verwenden Sie in diesem Zeitraum bei Bedarf einen Ersatzfilter, den Sie im Internet oder über unseren Service bestellen können („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 19).
8. Setzen Sie den Vormotorfilter wieder in das Filtergitter und anschließend in die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) ein.
9. Setzen Sie den Staubbeutel in die Handeinheit ein.
10. Drehen Sie den Deckel gegen den Uhrzeigersinn, bis er hörbar und spürbar einrastet.
11. Kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig sitzt.

5.3 Ausblasfilter reinigen

HINWEIS

Sachschaden!

Durch Wasser und starke Verschmutzung kann der Ausblasfilter beschädigt werden.

- ▶ Reinigen Sie den Ausblasfilter ausschließlich trocken durch Ausklopfen und vorsichtiges Bürsten.
- ▶ Reinigen Sie den Filter regelmäßig, spätestens jedoch, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt.

1. Entnehmen Sie die Abdeckung (Abb. 1, Nr. 12) des Ausblasfilters (Abb. 3A „Cleaning“, S. 195).
2. Drehen Sie den Ausblasfilter (Abb. 1, Nr. 11) gegen den Uhrzeigersinn, um diesen zu entriegeln (Abb. 3B).
3. Entnehmen Sie den Ausblasfilter.
4. Klopfen Sie den Ausblasfilter aus.
5. Bürsten Sie den Ausblasfilter vorsichtig mit einer weichen Bürste aus (z. B. mit der Bürste der im Lieferumfang enthaltenen Polster- und Möbeldüse (Abb. 1, Nr. 21) oder dem Reinigungstool (Abb. 1, Nr. 17).
6. Setzen Sie den Ausblasfilter wieder in das Gerät ein. Drehen Sie dafür den Ausblasfilter im Uhrzeigersinn, bis er hörbar einrastet.

5.4 Bürstwalze reinigen

HINWEIS

Sachschaden!

Verschmutzungen können das Drehen der Bürstwalze beeinträchtigen.

- Reinigen Sie die Bürstwalze regelmäßig.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Bürstwalze zu reinigen:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).

2. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
4. Lösen Sie die Arretierung der Bürste. Wenn sich die Arretierung nicht lösen lässt, nehmen Sie eine Münze zur Hilfe (Abb. 5A „Cleaning“, S. 195).
5. Entnehmen Sie die Bürstwalze (Abb. 5B).
6. Befreien Sie die Bürstwalze von Verschmutzungen. Wenn sich der Schmutz nicht entfernen lässt, verwenden Sie eine Pinzette, eine Schere oder das Reinigungstool (Abb. 1, Nr. 17).
7. Setzen Sie die gereinigte Bürstwalze in die Bodendüse ein.
8. Schließen Sie die Arretierung.
9. Stecken Sie die Bodendüse auf das untere Ende des Saugrohrs.

5.5 Akku ersetzen



VORSICHT

Gesundheitsschäden!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung und Überalterung kann der Akku säurehaltige Flüssigkeit verlieren.

- Benutzen Sie Schutzhandschuhe zur Reinigung und Entsorgung und vermeiden Sie Hautkontakt zur Akkuflüssigkeit.
- Spülen Sie kontaktierte Körperteile mit Wasser ab.
- Suchen Sie bei Folgeerscheinungen einen Arzt auf.



VORSICHT

Kurzschlussgefahr des Akkus!

- Berühren Sie niemals beide Pole gleichzeitig mit elektrisch leitenden Gegenständen.
- Tauchen Sie den Akku nicht in Flüssigkeiten.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um den Akku zu ersetzen:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 13).

2. Drücken Sie den Entriegelungstaster des Akkus (Abb. 1, Nr. 7), um das Akkufach zu entriegeln (Abb. 4A „Cleaning“, S. 195).
3. Entnehmen Sie den Akku aus dem Akkufach (Abb. 4B).
4. Setzen Sie den neuen Akku („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 19) in das Akkufach ein.
5. Schließen Sie das Akkufach.
6. Kontrollieren Sie den Akku auf korrekten Sitz.

5.6 Staubsensoren reinigen

HINWEIS

Verringerung der Laufzeit!

Durch den Gebrauch können die Staubsensoren stark verschmutzen. Im Automatik-Modus saugt das Gerät dann unabhängig vom Verschmutzungsgrad immer mit maximaler Leistung. Die Laufzeit des Geräts verringert sich.

- Reinigen Sie die Staubsensoren regelmäßig, spätestens wenn Sie bemerken, dass die Saugleistung im Automatik-Modus nicht auf den Verschmutzungsgrad angepasst wird.

Die Staubsensoren befinden sich im Saugkanal des Deckels (Abb. 1, Nr. 2.1). Sie dienen der automatischen Leistungsanpassung im Automatik-Modus.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Staubsensoren zu reinigen:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Drücken Sie die obere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8).
4. Verwenden Sie ein fusselfreies Tuch, um Staubrückstände von den Staubsensoren zu entfernen. Führen Sie das Tuch über den Deckel (Abb. 1, Nr. 2) in den Saugkanal bis zu den Staubsensoren (Abb. 1, Nr. 2.1) ein und reinigen Sie die Staubsensoren.
5. Entnehmen Sie das Tuch aus dem Saugkanal.
6. Stecken Sie die Handeinheit auf das obere Ende des Saugrohrs.

6 Ersatzteile und Zubehör

Ersatzteile und Zubehör für den Akku-Staubsauger Thomas BX7 können Sie im Internet unter www.robert-thomas.net oder über unseren Service („International Services“ auf Seite 1) bestellen.

Zubehör/Ersatzteil	Bestellnummer
Motorschutzfilter	150 820
Ausblasfilter	150 819
Batterie 28,8 V	787 416
Netzteil	150 823
Bürstenrolle (universal)	150 829
Bürstenrolle (Hartböden/empfindliche Böden)	150 817
Staubbeutelset (10+2)	787 415

7 Störungen beheben



WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.



VORSICHT

Verletzungsgefahr!

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Störungsbeseitigung aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Störungsbeseitigung gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn es einwandfrei in Ordnung ist. Ist das Gerät oder ein Teil davon defekt, muss es außer Betrieb genommen und fachgerecht repariert oder entsorgt werden.

Versuchen Sie einfache Störungen selbst zu beseitigen. Beachten Sie dabei die einschlägigen Sicherheitsbestimmungen in den Betriebsanleitungen.

Lässt sich die Störung nicht beseitigen, nehmen Sie das Gerät außer Betrieb und informieren Sie für die Störungsbeseitigung qualifiziertes Personal des Herstellers („International Services“ auf Seite 1).

Die nachfolgende Tabelle stellt eine Übersicht der wesentlichen Störungen, deren möglichen Ursachen und Abhilfemaßnahmen dar.

Problem	mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist vollständig entleert.	Schalten Sie das Gerät aus und laden Sie den Akku („3.3.4 Akku laden“ auf Seite 10).
Die Bürstwalze dreht sich langsam und/oder unregelmäßig.	Die Bürstwalze ist verschmutzt.	Reinigen Sie die Bürstwalze („5.4 Bürstwalze reinigen“ auf Seite 17).
Das Gerät lässt sich nicht laden. Die Multifunktionsanzeige leuchtet nicht. ODER Auf der Multifunktionsanzeige das Symbol „EA“ angezeigt.	Das Netzteil ist nicht richtig eingesteckt.	Prüfen Sie, ob der Netzteilstecker und der Netzteiladapter richtig in ihren Anschlussbuchsen sitzen.
	Der Akku ist nicht richtig in das Gerät eingesetzt.	Trennen Sie das Netzteil und prüfen Sie, ob der Akku richtig im Gerät sitzt. Schließen Sie das Netzteil wieder an.
Beim Saugen entsteht Geruch und/oder Staub tritt aus dem Gerät aus.	Der Staubbeutel oder Teile des Zubehörs, die für die Filterreinigung oder den Zubehörwechsel demontiert wurden, wurden nicht wieder korrekt eingebaut oder geschlossen.	Kontrollieren Sie alle Teile auf festen Sitz und Halt.

Problem	mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät nimmt nur wenig Schmutz auf.	Der Staubbeutel ist voll.	Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 15). Reinigen Sie den Filter („5.2 Vormotorfilter reinigen“ auf Seite 16).
	Die verwendete Düse ist dem Untergrund nicht angemessen.	Verwenden Sie die passende Düse für Ihren Untergrund („3.3.3 Düsen montieren“ auf Seite 9).
Auf der Multifunktionsanzeige wird das Symbol „Warnung: kein Staubbeutel“ (Abb. 1, Nr. 6.1) angezeigt.	Der Staubbeutel wurde nicht oder nicht korrekt eingebaut.	Setzen Sie einen Staubbeutel ein oder kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig im Gerät sitzt.
Auf der Multifunktionsanzeige wird das Symbol „Warnung: Staubbeutel voll“ (Abb. 1, Nr. 6.2) angezeigt.	Der Staubbeutel ist voll.	Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 15).
Auf der Multifunktionsanzeige blinkt das Symbol „Warnung: Düse blockiert“ (Abb. 1, Nr. 6.3).	Die Bürstenwalze ist blockiert.	Überprüfen Sie die Bodendüse auf Blockaden. Reinigen Sie die Bürstwalze („5.4 Bürstwalze reinigen“ auf Seite 17).

8 Entsorgen



VORSICHT

Gesundheitsschäden!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung und Überalterung kann der Akku säurehaltige Flüssigkeit verlieren.

- ▶ Benutzen Sie Schutzhandschuhe zur Reinigung und Entsorgung und vermeiden Sie Hautkontakt zur Akkufflüssigkeit.
- ▶ Spülen Sie kontaktierte Körperteile mit Wasser ab.
- ▶ Suchen Sie bei Folgeerscheinungen einen Arzt auf.

HINWEIS

Umweltgefahr!

Der Akku darf nicht im Hausmüll entsorgt werden.

- ▶ Entsorgen Sie den Akku nach dem Ausbau bei dafür vorgesehenen regionalen Sammelstellen.

Verpackung

Die Verpackung schützt den THOMAS BX7 vor Beschädigung auf dem Transportweg. Sie besteht aus umweltfreundlichen Materialien und ist deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigtes Verpackungsmaterial bitte nicht in den Hausmüll, sondern führen es der Wiederverwertung zu.

Altgerät und Akku



Elektroaltgeräte enthalten wertvolle Stoffe und Materialien, die nicht in die Umwelt gelangen dürfen. Entsorgen Sie den THOMAS BX7 und den darin enthaltenen Akku nicht über den Hausmüll. Das Gerät, das Ladegerät und der entnommene Akku müssen getrennt entsorgt werden. Sie können es sicher und kostenlos bei Ihrem örtlichen Recyclingzentrum oder über entsprechende Rückgabe- und Sammelsysteme entsorgen. Die Komponenten des THOMAS BX7 können bei unsachgemäßem Gebrauch oder falscher Entsorgung gesundheits- und umweltgefährdend sein. Diese Bauteile sind für die korrekte Funktion des THOMAS BX7 unerlässlich. Geräte, die das abgebildete Symbol tragen, dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

9 Garantie

Unabhängig von den Gewährleistungsverpflichtungen des Händlers aus dem Kaufvertrag leisten wir für dieses Gerät Garantie gemäß nachstehenden Bedingungen:

1. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate - gerechnet vom Liefertag an den ersten Endabnehmer. Zur Geltendmachung des Anspruchs ist die Vorlage eines Kaufbeleges erforderlich.

2. Innerhalb der Garantiezeit beseitigen wir alle wesentlichen Funktionsmängel, die nachweislich auf mangelhafte Ausführung oder Materialfehler zurückzuführen sind durch Instandsetzung der mangelhaften Teile oder Teilersatz nach unserer Wahl; ausgetauschte Teile gehen in unser Eigentum über. Die Garantie erstreckt sich nicht auf leicht zerbrechliche Teile, wie z. B. Glas, Kunststoffe, Lampen. Von der Garantie ausgenommen sind außerdem Batterien und Akkus, die infolge normalen Verschleißes, Alterung oder unsachgemäßer Behandlung Defekte aufweisen bzw. deren Laufzeit sich verkürzt hat. Mängel sind uns innerhalb der Garantiezeit unverzüglich nach Feststellung zu melden. Während der Garantiefrist werden die zur Behebung von aufgetretenen Funktionsfehlern benötigten Ersatzteile sowie die Kosten der angefallenen Arbeitszeit nicht berechnet. Bei unberechtigter Inanspruchnahme unseres Kundendienstes gehen die damit verbundenen Kosten zu Lasten des Kunden. Instandsetzungsarbeiten beim Kunden oder am Aufstellungsort können nur für Großgeräte verlangt werden. Andere Geräte sind unserer nächstgelegenen Kundendienststelle oder Vertragswerkstatt zu übergeben bzw. ins Werk zu senden.
3. Eine Garantiepflicht wird nicht ausgelöst durch geringfügige Abweichungen, die für Wert und Gebrauchstauglichkeit des Gerätes unerheblich sind, durch Schäden aus chemischen und elektrochemischen Einwirkungen von Wasser sowie allgemein aus anomalen Umweltbedingungen. Ein Garantieanspruch besteht nicht bei Schäden als Folge normaler Abnutzung, ferner nicht bei Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung oder unsachgemäßer Verwendung.
4. Der Garantieanspruch verliert seine Gültigkeit, wenn von uns nicht bevollmächtigte Personen Eingriffe oder Reparaturen an den Geräten vornehmen.

5. Garantieleistungen bewirken weder für das Gerät noch für die eingebauten Ersatzteile eine Verlängerung oder Erneuerung der Garantiefrist: die Garantiefrist für eingebaute Ersatzteile endet mit der Garantiefrist für das ganze Gerät.
6. Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden sind – soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist – ausgeschlossen.

Auch nach Ablauf der Garantiefrist bieten wir Ihnen unsere Kundendienstleistungen an. Bitte wenden Sie sich an Ihren Händler oder direkt an unsere Kundendienst-Abteilung.

Key

Item	Thomas BX7 and accessories
1	Floor nozzle with LED
2	Lid (dust bag compartment)
2.1	Dust sensors in the vacuum channel (not visible)
3	Dust bag with retaining plate
4	Filter grid
5	Pre-motor filter
6	Multi-functional display
6.1	Warning: No dust bag
6.2	Warning: Dust bag full
6.3	Warning: Nozzle blocked
6.4	Charging process
6.5	Rechargeable battery percentage display
6.6	Power setting display
7	Rechargeable battery
8	Suction tube
9	Hand grip
10	Manual control unit
11	Exhaust filter
12	Exhaust filter cover
13	Wall station with charging cradle
14	Power setting push button
15	On/off button
16	Safety rope eyelet
17	Cleaning tool
18	Mains adapter
19	Electrical upholstery and mite nozzle
20	Combined upholstery and furniture nozzle
21	Crevice nozzle
22	Special brush for hard floors

Technical data

Characteristics	Values
Brand	THOMAS
Type	BX7
Article number	785305
Mains adapter input voltage	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Mains adapter output voltage	35 VDC 0,5 A
Voltage/charging the lithium-ion battery	28,8 V/3.000 mAh
Charging time	approx. 5 hours (80 %) approx. 6 hours (100 %)
High-performance digital motor	400 W
Suction power regulation	Eco - Power - Automatic
Running time	Eco: approx. 60 min. Power: approx. 12 min.
Dust bag volume	approx. 1000 ml

Table of Contents

1	General	27
2	Safety notices.....	28
3	Prepare use	29
4	Operation	33
5	Cleaning and maintenance.....	37
6	Spare parts and accessories	41
7	Rectification of faults.....	41
8	Information on disposal	43
9	Guarantee.....	43

Many thanks

Dear customer,
thank you for deciding to purchase a Thomas product. We hope that you enjoy using the appliance and would like to say thank you for purchasing it.
You can find further information about your product in these operating instructions and on our website www.robert-thomas.net.
You can contact our service team using the contact details provided on page 1.

1 General

These instructions for use contain important information for your safety as well as on the use of the appliance.

- Read the instructions for use in-full and attentively prior to initial use. Failure to observe the instructions for use may result in injury to persons or damages to property as well as loss of warranty.
- Store these instructions for use at an easily accessible location in the vicinity of the appliance.
- Always provide third parties these instructions for use together with the appliance.

1.1 Target group

- This appliance and its accessories may only be operated by children above 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental abilities as well as also in-general in case of lacking experience and/or knowledge if they are previously instructed by experienced adults regarding potential danger and safe use or are supervised during use.
- All use and work on and with the appliance as well as playing within its proximity is prohibited for children under 8 years of age.

1.2 Intended use

The battery-operated vacuum cleaner Thomas BX7 is exclusively intended for dust removal in domestic surroundings. The battery-operated vacuum cleaner Thomas BX7 (in the following also referred to as the appliance) may only be used with the Thomas accessories belonging to it.

Use the appliance exclusively in the household for vacuum cleaning even, dry, normally soiled hard floors, short pile carpets or sets which withstand the burdens of the rotating brush without damages. Dependent on the brush attachment selected, the appliance can also be used to vacuum furniture. All further use is deemed as not intended and is prohibited. The appliance is not suitable for the removal of dangerous dust or liquid.

The appliance and its accessories do not have any moisture protection. Only use it in dry indoor rooms.

1.3 Predictable misuse

All different use or use above and beyond the intended use is deemed as unintended use.

The manufacturer is not liable for damages resulting from this. In case of alterations or incorrect assembly, installation, commissioning, operation, servicing or repairs, the manufacturer assumes no liability.

Exclusively original parts from the manufacturer are permissible as spare parts and accessories. Spare parts and accessories not delivered by the manufacturer are not tested for operation and may influence operational safety. The manufacturer assumes no liability for damages arising from the use of non-permissible spare parts and accessories.

Reasonably predictable misuse includes in particular:

- Operation without a dust bag
- Operation with an incorrectly positioned dust bag
- Outdoor use and/or use in the rain

- Operation with incorrect operation: Vacuuming unwanted items off humans and animals. In particular, fur, hair, fingers and other parts of the body
- Operation with a floor nozzle above head height
- Operation without a brush roller
- Operation with an open cover
- Operation without a filter
- Suction of construction dust

2 Safety notices

2.1 Basic safety measures

If you abuse the following basic safety measures, this may result in severe injury to persons or damages to property!

- The product:
 - Use exclusively in accordance with the intended purpose
 - Never commission despite recognisable damages
 - Never make technical alterations
 - Never operate when incompletely assembled
 - Never operate without the required covers
- The safety measures are the prerequisite for safe, disturbance-free operation and for the achievement of the specified product properties.

2.2 Structuring warning notices

Safety notices protect against injury to persons or damages to property. The measures described for danger avoidance must be adhered to.



WARNING

Marks an exceptionally high danger situation. If this notice is not observed, severe, irreversible or lethal injuries may be incurred.



CAUTION

Marks a danger situation. If this notice is not observed, minor or moderate injuries may be incurred.

NOTICE

Marks risk of danger for property. If this notice is not observed, damage to property may be incurred.

2.3 General safety notices



WARNING

Danger of explosion, bursting!

Appliance and rechargeable battery are heat-sensitive.

- ▶ Neither subject the appliance and rechargeable battery to fire nor to temperatures exceeding 45 °C.



WARNING

Danger of suffocation, choking!

It is possible that packaging material and small parts can be inhaled, swallowed or misused for playing with.

- ▶ Secure packaging and small parts against use.

3 Prepare use

Follow the notices listed to prepare the appliance for operation:

- Check the network adapter cable for possible damages prior to operation.
- Never use a network adapter with a damaged plug or cable.
- Only connect the network adapter to sockets which use the electrical voltage defined on the network adapter.

- In case of incorrect treatment of rechargeable batteries, danger of injury exists.
- Only use the charger provided to charge the rechargeable battery pack.

3.1 Unpacking

The packaging protects the vacuum cleaner against transport damages. Keep the packaging for transport purposes. Disposal notices are provided at the end of the instructions.

Follow the action steps listed to unpack the appliance:

1. Unpack the appliance and its accessory components.
 2. Check the completeness and intactness of the unpacked contents.
- ⇒ In case of transport damages or missing parts, turn to your dealer without delay.

3.2 Become acquainted with the displays

The appliance has a multi-functional display (Fig. 1, no. 6) on the manual control unit with the following functions and displays:

Battery display

The multi-functional display shows the appliance charge status. The current charge status is displayed during operation with a percentage figure (Fig. 1, no. 6.5).

The icon "Charging process" (Fig. 1, no. 6.4) vibrates during the charging process.

Power setting display

The multi-functional display shows the power setting set (Fig. 1, no. 6.6). Use the power setting push button (Fig. 1, no. 14) to set the power level.

- The green icon "ECO" is displayed in eco mode.
- The white icon "AUTO" is displayed in automatic mode.
- The blue icon "MAX" is displayed in power mode.

Cleaning and error display

The multi-functional display shows the current appliance status.

- Cleaning display: the icon "Warning: dust bag full" (Fig. 1, no. 6.2) is displayed when the dust bag is full.
- Error display: the icon "Warning: no dust bag" (Fig. 1, no. 6.1) is displayed if there is no dust bag in the appliance.
- Error display: the icon "Warning: nozzle blocked" (Fig. 1, no. 6.3) flashes if the brush roller is blocked.
- Error display: the icon "EA" is displayed if an error is incurred during the charging process.

3.3 Assembly

3.3.1 Wall station installation

1. The wall station must be mounted at a height at which the appliance floats freely and does not rest on the floor nozzle. Hold the wall bracket (Fig. 1, no. 13) against the wall at the appropriate height for installation. Mark four holes at the attachment points.
2. Drill four holes (Ø approx. 8 mm) at the locations marked and insert the four dowels provided into the drill holes.
3. Attach the wall station using the four screws provided.

4. Hang the charging cradle in the wall bracket.
5. Insert the mains adapter plug provided (Fig. 1, no. 18) into the wall station connector socket.
6. Connect the mains adapter to the wall socket.
7. Check whether the wall station stays in place correctly.

3.3.2 Assembling the manual control unit

Before you assemble one of the nozzles, you must assemble the manual control unit.

1. Insert the manual control unit (Fig. 1, no. 10) into the upper end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) until the adapter engages audibly and noticeably.

3.3.3 Assembling the nozzles



CAUTION

Danger of injury!

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before assembling the nozzles.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before assembling the nozzles.

NOTICE**Property damages!**

Incorrect use of the nozzles may result in damaging your flooring.

- ▶ Before vacuuming, inform yourself regarding the requirements of your flooring. Observe the recommendations made by the flooring manufacturers.

Assembling the floor nozzle

1. Insert the floor nozzle with LED (Fig. 1, no. 1) onto the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) until it engages audibly and noticeably.

Exchanging the floor nozzle brush roller

The scope of delivery includes a special brush for hard/sensitive floors. The special brush can be inserted into the floor nozzle.

Follow the action steps listed to replace the brush roller:

1. Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).
2. Pull the floor nozzle off the suction tube.
3. Release the brush locking mechanism on the side of the floor nozzle. If the locking mechanism cannot be released, use a coin as a help (Fig. 5A "Cleaning", p. 195).
4. Remove the inserted brush roller (Fig. 5B).
5. Insert the special brush (Fig. 1, no. 22).

6. Close the locking mechanism.
7. Insert the floor nozzle onto the lower end of the suction tube.

Assembling a further nozzle

You can extend the functional scope of your appliance by exchanging the floor nozzle.

In addition to the floor nozzle, an electrical upholstery and mite brush, a crevice nozzle and a combined upholstery and furniture nozzle belong to the scope of delivery of your appliance.

- Electrical upholstery and mite brush (Fig. 1, no. 19): Use the electrical upholstery and mite nozzle to brush out fibres and mites and to ease cleaning upholstery and furniture.
- Crevice nozzle (Fig. 1, no. 21): Use the crevice nozzle to vacuum dust out of locations which are difficult to access.
- Combined upholstery and furniture nozzle (Fig. 1, no. 20): Use the upholstery and furniture nozzle to remove dust from items with sensitive surfaces.

Follow the action steps listed to assemble a different nozzle:

1. Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).
2. Pull the floor nozzle off the suction tube.
3. Insert the desired nozzle onto the end of the suction tube until it engages audibly and noticeably.

The crevice nozzle and the combined upholstery and furniture nozzle can alternatively be connected directly to the manual control unit.

3.3.4 Charging the rechargeable battery**WARNING****Danger of electric shock!**

In case of non-intended use or damages, short-circuits and contact with dangerous voltages may occur.

- ▶ Test the appliance and accessories for damages, in particular the mains adapter, before all work on or with the product.
- ▶ Only operate the appliance and its accessories in a perfect state.

**CAUTION****Danger of short-circuit of the rechargeable battery!**

- ▶ Never contact both poles simultaneously with electrically conducting items.
- ▶ Do not immerse the rechargeable battery in liquid.

NOTICE**Property damages and loss of warranty!**

The product is only approved for use with the mains adapter provided.

- ▶ Only use the mains adapter provided.

NOTICE**Property damages!**

The mains adapter and cable are prone to damages.

- ▶ Only unplug the mains adapter from the connector casing and never at the cable from the wall socket.
- ▶ Neither bend, clamp nor drive over the mains adapter cable.

NOTICE**Danger of stumbling!**

- ▶ Lay the mains adapter cable safely, avoiding sharp edges and bends.

The appliance is charged with electrical current. Here, the basic danger of an electric shock exists. Therefore, pay attention to the following:

- Check the appliance and mains adapter for damages before use. Never use a faulty appliance or an appliance with a faulty mains adapter.
- Only connect the mains adapter to wall sockets with electrical current equivalent to that defined on the name plate of the appliance.

Charge the rechargeable battery completely prior to initial use. It is best to charge the rechargeable battery before each use, above-all if not used for a longer period. This increases the working life of the rechargeable battery and enables long cleaning cycles.

Charging the rechargeable battery

A second rechargeable battery can be inserted into the left-hand side wall station compartment with a charging cradle (Fig. 1, no. 13). If the appliance with the rechargeable battery (Fig. 1, no. 7) and the replacement rechargeable battery are in the charging cradle, firstly the rechargeable battery in the appliance and then the replacement rechargeable battery is charged. When charging the replacement rechargeable battery, the charging cradle lamp vibrates. You can order on the replacement rechargeable battery on the Internet or via our Service department („6 Spare parts and accessories“ on page 41). Follow the action steps listed to charge the rechargeable battery:

1. Insert the mains adapter plug provided (Fig. 1, no. 18) into the wall station connector socket or directly into the rechargeable battery.
2. Connect the mains adapter to the wall socket.

- ⇒ The icon “Charging process” (Fig. 1, no. 6.4) vibrates during the charging process.
3. Wait until the display stops vibrating.
- ⇒ Then, the rechargeable battery is fully charged. After the appliance is switched on („4.1.1 Switching the appliance on“ on page 35) battery status 100 % is displayed.
4. Unplug the mains adapter from the wall socket.
 5. Unplug the mains adapter plug from the wall station connector socket or the rechargeable battery.

4 Operation



WARNING

Danger of electric shock!

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



CAUTION

Danger of injury!

If you drop the appliance or it falls over accidentally, injuries may be incurred.

- ▶ Do not drop the appliance when in use.
- ▶ When not in use, secure the appliance against falling over.

4.1 Vacuum cleaning



WARNING

Danger of injury!

The use of a damaged appliance may result in injury.

- ▶ Test the appliance prior to each use.
- ▶ Do not use any damaged appliances.



CAUTION

Danger of injury!

The installed brush roller rotates at a high speed and can cause injuries.

- ▶ Do not position yourself beneath the brush roller with any parts of your body.



CAUTION

Glare!

The LEDs on the floor nozzle cannot be exchanged and illuminate the working area.

- ▶ Do not stare directly into the LEDs.

NOTICE

Property damages!

The brush roller can suck in items, damage them or wrap them around itself, resulting in blocking and overheating the motor.

- ▶ Do not vacuum in the vicinity of cables and leads.
- ▶ Do not vacuum any shag-pile carpets or loose threads.

NOTICE**Property damages!**

The appliance may be damaged if a filter is incorrectly inserted or blocked.

- ▶ Ensure that the filter is inserted correctly.
- ▶ Ensure that no openings are blocked.
- ▶ Ensure that the filter is intact and dry.

Power settings

The appliance has three power modes. Use the corresponding setting for the degree of soiling.

- Automatic mode: Use automatic mode if the power should be adapted automatically according to the extent of soiling.
- Eco mode: Use eco mode to remove slight soiling. The appliance uses less energy and the rechargeable battery operating time is increased.
- Power mode: Use power mode if more suction power is required. The appliance runs at top performance.

Safety rope

The appliance can be equipped with a safety rope. For this, attach the safety rope provided into the eyelet (Fig. 1, no. 16).

The safety rope provides support during the vacuuming process and secures against falling over during breaks.

Do not hang the appliance up using the safety rope in the long-term.

4.1.1 Switching the appliance on

1. Remove the appliance from the wall station (Fig. 1, no. 13).
2. Ensure that the manual control unit (Fig. 1, no. 10) and the floor nozzle (Fig. 1, no. 1) are assembled correctly („3.3.2 Assembling the manual control unit“ on page 30 and „3.3.3 Assembling the nozzles“ on page 30).
3. Press the appliance on/off button (Fig. 1, no. 15).

4.1.2 Change power setting level

1. Switch the appliance on („4.1.1 Switching the appliance on“ on page 35). The appliance starts in automatic mode.
2. Press the power level setting push button (Fig. 1, no. 14) once to select the next power mode.

4.2 Deactivation

1. Press the on/off button (Fig. 1, no. 15).
- ⇒ The appliance is deactivated. The display (Fig. 1, no. 6) goes off.

4.3 Keeping and storage**CAUTION****Property damages!**

The appliance may be damaged by heat.

- ▶ Do not place the appliance directly next to heat sources (e.g. heating or ovens.).
- ▶ Avoid direct insolation.

4.3.1 Keeping the appliance**NOTICE****Property damages!**

Constant charging may damage the appliance.

- ▶ Do not insert the mains adapter plug provided into the connector socket on the appliance permanently during storage.

Follow the action steps listed for appliance storage:

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
2. Hang the appliance on the intended wall station (Fig. 1, no. 13).

4.3.2 Storing the appliance

Follow the action steps listed to prepare the appliance for longer-term storage:

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
2. Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag“ on page 37).
3. Clean the pre-motor filter („5.2 Cleaning the pre-motor filter“ on page 38).
4. Clean the exhaust filter („5.3 Cleaning the exhaust filter“ on page 38).

4.4 Transport and disassembly

For comfortable transport, you can remove the suction tube from the manual control unit and disconnect the nozzle used.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
2. Press the locking mechanism on the upper end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
3. Pull the manual control unit out of the suction tube.
4. Press the locking mechanism on the floor nozzle (Fig. 1, no. 1) to release the floor nozzle from the lower end of the suction tube.
5. Pull the floor nozzle off the suction tube.

5 Cleaning and maintenance



WARNING

Danger of electric shock!

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



CAUTION

Danger of injury!

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before cleaning and maintenance work.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before cleaning and maintenance work.

5.1 Replacing the dust bag

NOTICE

Property damages!

The dust bag can only hold a limited quantity of dirt. The appliance can be damaged by dust.

- ▶ Replace the dust bag regularly, at the latest when vacuuming performance worsens notably, dust falls out of the appliance after switching off or a "MAX" is displayed on the multi-functional display (Fig. 1, no. 6.2).

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
2. Press the upper locking mechanism on the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
3. Pull the manual control unit out of the suction tube.
4. Press the cover release catch (Fig. 1, no. 2) and turn the cover anti-clockwise to open it (Fig. 2A "Cleaning", p. 195).
5. Remove the dust bag (Fig. 1, no. 3) from the manual control unit (Fig. 2B).
6. Insert the new dust bag into the manual control unit. Make sure that the 'Recycled' lettering on the holding plate of the dust bag is at the top and readable.
7. Turn the cover clockwise until it engages audibly and noticeably.
8. Check the correct positioning of the dust bag.

5.2 Cleaning the pre-motor filter

NOTICE

Loss of vacuuming performance!

The pre-motor filter may become blocked during use. Vacuuming performance deteriorates.

- ▶ Clean the pre-motor filter regularly, however at the latest when vacuuming performance worsens significantly.
- ▶ If necessary, replace the pre-motor filter in order to retain maximum vacuuming performance.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
2. Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag“ on page 37).
3. Leave the dust bag (Fig. 1, no. 3) dismantled.
4. Remove the pre-motor filter (Fig. 1, no. 5) located behind the dust bag (Fig. 2B "Cleaning", p. 195).
5. Separate the pre-motor filter from the filter grid (fig. 1, no. 4).
6. Beat the pre-motor filter above the dustbin and rinse the filter using clear water.
7. Let the pre-motor filter dry completely in the fresh air or on a radiator. Drying on a radiator takes at least 24 hours. Drying in the fresh air may take up to 72 hours. If necessary, use a replacement filter during this period, which can

be ordered on the Internet or via our service department („6 Spare parts and accessories“ on page 41).

8. Re-insert the pre-motor filter into the filter grid and then into the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
9. Insert the new dust bag into the manual control unit.
10. Turn the cover clockwise until it engages audibly and noticeably.
11. Check the correct positioning of the dust bag.

5.3 Cleaning the exhaust filter

NOTICE

Property damages!

The exhaust filter can be damaged by water and heavy soiling.

- ▶ Only clean the exhaust filter dry by beating and brushing it carefully.
- ▶ Clean the filter regularly, however at the latest when vacuuming performance worsens significantly.

1. Remove the cover (Fig. 1, no. 12) of the exhaust filter (Fig. 3A "Cleaning", p. 195).
2. Turn the exhaust filter (Fig. 1, no. 11) anti-clockwise to release it (Fig. 3B).
3. Remove the exhaust filter.
4. Beat the exhaust filter empty.

- Brush the exhaust filter carefully with a soft brush, e.g. the upholstery and furniture nozzle (Fig. 1, no. 20) or the cleaning tool (Fig. 1, no. 17) provided within the scope of delivery.
- Re-insert the exhaust filter into the appliance. For this, turn the exhaust filter clockwise until it engages audibly.
- Put the cover back on.

5.4 Cleaning the brush roller

NOTICE

Property damages!

Soiling can influence the rotation of the brush roller.

- Clean the brush roller regularly.

Follow the action steps listed to clean the brush roller:

- Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
- Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).
- Pull the floor nozzle off the suction tube.
- Release the brush locking mechanism. If the locking mechanism cannot be released, use a coin as a help (Fig. 5A “Cleaning“, p. 195).
- Remove the brush roller (Fig. 5B).

- Free the brush roller of dirt. If the dirt cannot be removed, use tweezers or a pair of scissors or the cleaning tool (Fig. 1, no. 17).
- Insert the cleaned brush roller into the floor nozzle.
- Close the locking mechanism.
- Insert the floor nozzle onto the lower end of the suction tube.

5.5 Replacing the rechargeable battery



CAUTION

Detrimental to health!

In case of unintended use or overageing, the rechargeable battery may lose acidic liquid.

- Use protective gloves for cleaning and disposal and avoid skin contact with rechargeable battery liquid.
- Rinse parts of the body with contact using water.
- In case of after-effects, consult a physician.



CAUTION

Danger of short-circuit of the rechargeable battery!

- Never contact both poles simultaneously with electrically conducting items.
- Do not immerse the rechargeable battery in liquid.

Follow the action steps listed to replace the rechargeable battery:

- Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
- Press the rechargeable battery release catch (Fig. 1, no. 7) to release the rechargeable battery compartment (Fig. 4A “Cleaning“, p. 195).
- Remove the rechargeable battery from the rechargeable battery compartment (Fig. 4B).
- Insert the new rechargeable battery („6 Spare parts and accessories“ on page 41) into the rechargeable battery compartment.
- Close the rechargeable battery compartment.
- Check the correct positioning of the rechargeable battery.

5.6 Cleaning the dust sensors

NOTICE

Reduction of the running time!

The dust sensors become heavily soiled during use. In automatic mode, the appliance then vacuums with maximum performance, independent of the extent of soiling. The running time of the appliance is reduced.

- Clean the dust sensors regularly at the latest when you notice that vacuuming performance in automatic mode is not adapted to the extent of soiling.

The dust sensors are located in the suction channel of the lid (Fig. 1, No. 2.1). They serve automatic performance adaptation in automatic mode.

Follow the action steps listed to clean the dust sensors:

- Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 35).
- Press the upper locking mechanism on the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
- Pull the manual control unit out of the suction tube.
- Use a lint-free cloth to remove dust residue from the dust sensors. Insert the cloth over the cover (Fig. 1, no. 2) into the suction channel up to the dust sensors (Fig. 1, no. 2.1) and clean the dust sensors.
- Remove the cloth from the suction channel.
- Attach the manual control unit to the upper end of the suction tube.

6 Spare parts and accessories

You can order spare parts and accessories for the battery-operated vacuum cleaner Thomas BX7 in the Internet under www.robert-thomas.net or via our service ("International Services" on page 1).

Accessory/Spare part	Order number
Motor protection filter	150 820
Exhaust filter	150 819
Battery 28.8 V	787 416
Mains adapter	150 823
Brush roller (universal)	150 829
Brush roller (hard floors/sensitive floors)	150 817
Dust bag set (10+2)	787 415

7 Rectification of faults



WARNING

Danger of electric shock!

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



CAUTION

Danger of injury!

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before rectifying faults.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before rectifying faults.

The appliance may only be used if it is fully in order. If the appliance or part of it is faulty, it must be decommissioned and expertly repaired or disposed of.

Try to rectify minor faults yourself. Observe the pertinent safety regulations in the operating instructions here.

If the fault cannot be rectified, decommission the appliance and inform the manufacturer's qualified staff for fault rectification ("International Services" on page 1).

The following table shows an overview of the most important faults as well as their possible causes and rectification measures.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance cannot be switched on.	The rechargeable battery is fully empty.	Switch the appliance off and charge the rechargeable battery („3.3.4 Charging the rechargeable battery" on page 32).
The brush roller rotates slowly and/or unevenly.	The brush roller is soiled.	Clean the brush roller („5.4 Cleaning the brush roller" on page 39).
The appliance cannot be charged. The multi-functional display doesn't illuminate. OR The icon "EA" is displayed on the multi-functional display.	The mains adapter is not correctly inserted.	Check whether the mains adapter plug and the mains adapter are correctly in their sockets.
	The rechargeable battery is not correctly inserted in the appliance.	Disconnect the mains adapter and check whether the rechargeable battery is correctly placed in the appliance. Reconnect the mains adapter.
An odour develops and/or dust is lost from the appliance when vacuuming.	The dust bag or parts of the dust container or accessories dismantled for filter cleaning or changing accessories were not correctly reinstalled or closed.	Check all parts for a firm fit and hold.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance only cleans a little of the dirt.	The dust bag is full.	Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag" on page 37). Clean the filters („5.2 Cleaning the pre-motor filter" on page 38).
	The nozzle used is inappropriate for the surface.	Use the fitting nozzle for your surface („3.3.3 Assembling the nozzles" on page 30).
The icon "Warning: no dust bag" (Fig. 1, no. 6.1) is displayed.	The dust bag was not installed or not installed incorrectly.	Insert a dust bag or check whether the dust bag sits correctly in the appliance.
On the multi-functional display, the icon "Warning: dust bag full" (Fig. 1, no. 6.2) is displayed.	The dust bag is full.	Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag" on page 37).
On the multi-functional display, the icon "Warning: nozzle blocked" (Fig. 1, no. 6.3) is displayed.	The brush roller is blocked.	Check the floor nozzle for blockages. Clean the brush roller („5.4 Cleaning the brush roller" on page 39).

8 Information on disposal



CAUTION

Detrimental to health!

In case of unintended use or overageing, the rechargeable battery may lose acidic liquid.

- ▶ Use protective gloves for cleaning and disposal and avoid skin contact with rechargeable battery liquid.
- ▶ Rinse parts of the body with contact using water.
- ▶ In case of after-effects, consult a physician.

NOTICE

Environmental danger!

The rechargeable battery may not be disposed of as domestic waste.

- ▶ Dispose of the rechargeable battery after removal at regional collection points designated for this purpose.

Packaging

The packaging protects the THOMAS BX7 from damage during transport. It is made of environmentally friendly materials and is therefore recyclable. Do not dispose of packaging that is no longer required in household waste but put it out for recycling.

Used appliances and batteries



Old electrical equipment contains valuable substances and materials which must not be released into the environment. Do not dispose of the THOMAS BX7 and the rechargeable battery it contains in your household waste. The appliance, the charger and the removed battery must be disposed of separately. You can dispose of it safely and free of charge at your local recycling centre or through appropriate return and collection systems. The components of the THOMAS BX7 may be hazardous to health and the environment if used improperly or disposed of incorrectly. These components are essential for the correct functioning of the THOMAS BX7. Appliances bearing the symbol shown must not be disposed of in household waste.

9 Guarantee

Independently of the legal guarantee obligations of the dealer arising from the sales contract, we – Robert Thomas Metall- und Elektrowerke & Co. KG - Hellerstrasse 6, D-57290 Neunkirchen – offer the following guarantee on the appliance according to the conditions below:

1. The guarantee period is 24 months from the day of delivery to the first end user. To pursue a claim, proof of purchase must be submitted.
2. Within the guarantee period we will rectify all substantial, verifiable functional inadequacies due to faulty design or material defects by either repairing the defective parts or replacing them at our discretion; the exchanged parts then become our property. The guarantee does not extend to easily broken parts such as glass, plastic, lights. Batteries and rechargeable batteries which are faulty or whose service life has been shortened as a result of normal wear, battery ageing

or improper handling, are not covered by the guarantee either. Defects must be reported to us immediately upon detection within the guarantee period. During the guarantee period, the cost of labour and of spare parts needed to rectify the malfunctions will not be billed. In the case of unwarranted claims against our customer service centre, the costs incurred will be charged to the customer. Repair work at the customer's location or installation site can only be requested in the case of large appliances. Other appliances must be sent to our nearest customer service centre, authorised repair shop, or to the factory.

3. There is no guarantee obligation in the case of minor deviations from product specifications which do not affect the value or usability of the product caused by chemical or electro-chemical effects, or by water, or damage generally resulting from abnormal ambient conditions. In addition, no guarantee claims are accepted for damage resulting from normal wear and tear, or from non-observance of the user manual or inappropriate use.
4. Any claim under guarantee is also void if persons not authorised by us undertake any modifications or repairs to the appliance.
5. Guarantee services neither extend nor renew the guarantee period for the appliance or any installed replacement parts: the guarantee period for installed replacement parts ends along with the guarantee period for the entire appliance.
6. Additional or other claims, particularly those for compensation for damage caused outside of the appliance – providing there is no legally stipulated liability for this – are excluded.

We also offer you our customer service beyond the expiry of your guarantee period. Please consult your dealer or contact our customer service department directly.

Légende

Pos.	Thomas BX7 et accessoires
1	Brosse pour sols avec LED
2	Couvercle (compartiment du sac pour aspirateurs)
2,1	Capteurs de poussière dans le canal d'aspiration
3	Sac pour aspirateurs avec plaque de retenue
4	Grille de filtre
5	Filtre pré-moteur
6	Affichage multifonctions
6,1	Avertissement : aucun sac
6,2	Avertissement : sac plein
6,3	Avertissement : embout bloqué
6,4	Processus de chargement
6,5	Affichage en pourcentage du niveau de la batterie
6,6	Affichage du niveau de puissance
7	Batterie
8	Tube d'aspiration
9	Manche
10	Poignée
11	Filtre de sortie
12	Couvercle du filtre de sortie
13	Station murale avec socle de chargement
14	Bouton de niveaux de puissance
15	Bouton marche/arrêt
16	Œillet de la corde de sécurité
17	Outil de nettoyage
18	Bloc d'alimentation
19	Embout pour coussins/anti-acariens électrique
20	Embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné
21	Embout d'aspiration interstices
22	Brosse particulière pour sols durs

Caractéristiques techniques

Caractéristiques	Valeurs
Marque	THOMAS
Type	BX7
Référence	785305
Tension d'entrée bloc d'alimentation	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Tension de sortie bloc d'alimentation	35 VDC 0,5 A
Tension/charge batterie lithium-ion	28,8 V/3.000 mAh
Durée de chargement	env. 5 heures (80 %) env. 6 heures (100 %)
Moteur numérique hautes performances	400 W
Réglage de la puissance d'aspiration	Eco – Power – Automatique
Autonomie	Eco : env. 60 min. Power : env. 12 min.
Volume du sac	env. 1 000 ml

Sommaire

1	Généralités	47
2	Consignes de sécurité.....	48
3	Préparation à l'utilisation	49
4	Manipulation	54
5	Nettoyage et entretien.....	57
6	Pièces de rechange et accessoires	62
7	Dépannage	62
8	Consignes concernant le recyclage.....	64
9	Garantie	64

Merci beaucoup

Chère cliente, cher client,

Nous sommes heureux que vous avez acheté un produit Thomas. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir à utiliser cet appareil et vous remercions pour l'achat !

Vous trouverez des informations supplémentaires sur le produit dans cette notice d'utilisation et sur notre site Internet www.robert-thomas.net.

Notre équipe de service après-vente est disponible aux coordonnées indiquées à la page 1.

1 Généralités

Cette notice d'utilisation contient des informations importantes pour votre sécurité et pour l'utilisation de l'appareil.

- Lisez attentivement toute la notice d'utilisation avant la première utilisation. La non-observation de la notice d'utilisation peut entraîner des blessures ou des dommages matériels ainsi qu'à l'annulation de la garantie.
- Conservez cette notice d'utilisation dans un endroit facile d'accès à côté de l'appareil.
- Si vous donnez cet appareil à un tiers, joignez toujours cette notice d'utilisation.

1.1 Groupe cible

- Cet appareil et ses accessoires ne peuvent être utilisés par les enfants de plus de 8 ans et par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou celles qui n'ont pas l'expérience et les connaissances que s'ils ont été instruits préalablement par des adultes expérimentés au sujet des risques existants et de l'utilisation en toute sécurité ou s'ils sont surveillés pendant l'utilisation.
- Il est interdit aux enfants de moins de 8 ans d'utiliser et d'effectuer des travaux sur et avec l'appareil ainsi que de jouer à proximité de celui-ci.

1.2 Utilisation conforme

L'aspirateur sans fil Thomas BX7 est destiné exclusivement à l'élimination de la poussière à domicile. L'aspirateur sans fil Thomas BX7 (appelé également ci-après « appareil ») doit être utilisé uniquement avec les accessoires Thomas correspondants.

N'utilisez l'appareil qu'à des fins domestiques, pour l'aspiration sur sols durs, plats, secs et normalement sales, tapis à poils courts, canapés, fauteuils, qui peuvent supporter sans dommage les contraintes mécaniques de la brosse rotative. En fonction de la brosse choisie, l'appareil peut également être utilisé pour aspirer les meubles. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et est interdite. Il ne convient pas à l'absorption de la poussière ou des liquides dangereux.

L'appareil et ses accessoires ne possèdent pas de protection contre l'humidité. Utilisez-le uniquement dans des locaux secs.

1.3 Utilisation erronée prévisible

Toute utilisation différente ou dépassant l'utilisation conforme est considérée comme non conforme.

Le fabricant n'est tenu pour les dommages en découlant. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de modifications ou de montage, installation, mise en service, utilisation, entretien ou réparation non conformes.

Seules les pièces d'origine du fabricant sont autorisées comme pièces de rechange et accessoires. Les pièces de rechange et accessoires qui n'ont pas été fournis par le fabricant ne sont pas contrôlés pour l'utilisation et peuvent compromettre la sécurité de fonctionnement. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par l'utilisation des pièces de rechange et des accessoires non autorisés.

Les utilisations erronées raisonnablement prévisibles sont en particulier :

- Utilisation sans sac pour aspirateurs
- Utilisation avec sac pour aspirateurs mal mis
- Utilisation à l'extérieur et / ou sous la pluie

- Utilisation en cas de dysfonctionnement : le passage de l'aspirateur sur les êtres humains et les animaux. En particulier poils/cheveux, doigts et autres parties du corps
- Utilisation avec la brosse pour sols au-dessus de la tête
- Utilisation sans rouleau de brosse
- Utilisation avec couvercle ouvert
- Utilisation sans filtre
- Aspirer la poussière de construction

2 Consignes de sécurité

2.1 Mesures de sécurité élémentaires

Si vous négligez les mesures de sécurité élémentaires suivantes, cela peut entraîner de graves dommages corporels et matériels !

- Le produit :
 - doit exclusivement être utilisé conformément à sa destination
 - ne doit jamais être mis en service malgré des dommages apparents
 - ne doit jamais subir des modifications techniques
 - ne doit jamais être mis en service n'étant pas complètement monté
 - ne doit jamais être utilisé sans couvercles nécessaires
- Les mesures de sécurité sont fondamentales pour un fonctionnement sûr et sans anomalies ainsi que pour obtenir les caractéristiques de produit indiquées.

2.2 Structure des mises en garde

Les consignes de sécurité protègent contre les dommages corporels ou matériels. Les mesures de prévention des risques décrites doivent être respectées.



AVERTISSEMENT

Indique une situation extraordinairement dangereuse. Le non-respect de cette consigne peut entraîner de graves blessures irréversibles ou mortelles.



ATTENTION

Indique une situation dangereuse. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures légères ou moyennes.

AVIS

Indique des risques matériels. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages matériels.

2.3 Consignes de sécurité générales



AVERTISSEMENT

Explosion, risque d'éclatement !

L'appareil et la batterie sont sensibles à la chaleur.

- ▶ N'exposez pas l'appareil et la batterie au feu ou aux températures supérieures à 45 °C.



AVERTISSEMENT

Risque de suffocation et d'avalement !

Le matériel d'emballage et de petites pièces peuvent être inspirés, avalés ou détournés pour le jeu.

- ▶ Empêchez l'utilisation du matériel d'emballage et de petites pièces.

3 Préparation à l'utilisation

Respectez les consignes indiquées pour préparer l'appareil à l'utilisation:

- Avant l'utilisation, contrôlez le cordon de l'adaptateur secteur sur la présence d'éventuels dommages.
- N'utilisez jamais un adaptateur secteur dont la fiche ou le cordon sont endommagés.

- Ne raccordez l'adaptateur secteur qu'à des prises avec la tension électrique indiquée sur l'adaptateur secteur.
- En cas de manipulation incorrecte de la batterie, il existe un risque de blessure.
- Utilisez uniquement le chargeur fourni pour charger la batterie.

3.1 Déballage

L'emballage protège l'aspirateur de l'endommagement pendant le transport. Conservez l'emballage à des fins de transport. Vous trouverez les consignes d'élimination à la fin de la notice.

Respectez les étapes indiquées pour déballer l'appareil.

1. Déballer l'appareil et les accessoires:
 2. Vérifiez l'intégralité et l'intégrité du contenu déballé.
- ⇒ En cas de dommage dû au transport ou de pièces manquantes, contactez immédiatement votre revendeur.

3.2 Prise de connaissance des affichages

L'appareil est équipé d'un affichage multifonctions (fig. 1, n° 6) sur la poignée avec les fonctions et affichages suivants :

Indicateur de batterie

L'affichage multifonctions montre l'état de la charge de l'appareil. Pendant le fonctionnement, l'état de charge actuel est affiché par une valeur en pourcentage (fig. 1, n° 6.5).

Le symbole « Chargement » (fig. 1, n° 6.4) clignote pendant le processus de chargement.

Affichage du niveau de puissance

L'affichage multifonctions montre le niveau de puissance réglé (fig. 1, n° 6.6). Le bouton de niveaux de puissance (fig. 1, n° 14) permet de régler le niveau de puissance.

- En mode Eco, le symbole vert « ECO » est affiché.
- En mode Automatique, le symbole blanc « AUTO » est affiché.
- En mode Power, le symbole bleu « MAX » est affiché.

Indicateur de nettoyage et d'erreur

L'affichage multifonctions montre l'état actuel de l'appareil.

- Indicateur de nettoyage : le symbole « Avertissement : sac plein » (fig. 1, n° 6.2) est affiché lorsque le sac est plein.
- Indicateur d'erreur : le symbole « Avertissement : aucun sac » (fig. 1, n° 6.1) est affiché lorsqu'aucun sac ne se trouve dans l'appareil.
- Indicateur d'erreur : le symbole « Avertissement : embout bloqué » (fig. 1, n° 6.3) clignote lorsque le rouleau de brosse est bloqué.
- Indicateur d'erreur : le symbole « EA » est affiché lorsqu'une erreur se produit lors du chargement.

3.3 Montage

3.3.1 Montage de la station murale

1. La station murale doit être fixée à une hauteur telle que l'appareil flotte librement et ne repose pas sur le suceur de sol. Tenez le support mural (fig. 1,

n° 13) contre le mur à une hauteur correspondante pour le montage. Dessinez quatre trous au niveau des points de fixation.

2. Percez quatre trous (Ø env. 8 mm) aux points marqués et insérez les quatre chevilles fournies dans les perçages.
3. Fixez la station murale à l'aide des quatre vis fournies.
4. Accrochez le socle de chargement sur le support mural.
5. Enfichez l'adaptateur du bloc d'alimentation fourni (fig. 1, n° 18) dans la douille de raccordement de la station murale.
6. Raccordez le bloc d'alimentation à la prise.
7. Contrôlez si la station murale est bien fixée.

3.3.2 Montage de la poignée

Avant de monter l'un des embouts, vous devez d'abord monter la poignée.

1. Insérez la poignée (fig. 1, n° 10) dans l'extrémité supérieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'elle s'enclenche.

3.3.3 Montage des embouts



ATTENTION

Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Éteignez l'appareil avant le montage des embouts.
- ▶ Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le montage des embouts.

AVIS

Dommages matériels !

L'utilisation incorrecte des embouts peut endommager le revêtement de votre sol.

- ▶ Avant de passer l'aspirateur, informez-vous des caractéristiques du revêtement de votre sol. Respectez les recommandations du fabricant du revêtement du sol.

Montage de la brosse pour sols

1. Insérez l'embout pour sols avec LED (fig. 1, n° 1) dans l'extrémité inférieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.

Remplacement du rouleau de brossage pour sols

Une brosse spéciale pour sols durs / sols sensibles est contenue dans la livraison. La brosse spéciale peut être utilisée dans la brosse pour sols.

Respectez les étapes indiquées pour remplacer le rouleau de brossage:

1. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
2. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.
3. Déverrouillez le système de blocage de la brosse sur le côté de la brosse pour sols. Si le système de blocage ne se déverrouille pas, aidez-vous d'une pièce de monnaie (fig. 5A « Cleaning », p. 195).
4. Retirez le rouleau de brossage utilisé (fig. 5B).
5. Insérez la brosse spéciale (fig. 1, n° 22).
6. Fermez le système de blocage.
7. Enfichez la brosse pour sols sur l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.

Montage d'autres embouts

En remplaçant la brosse pour sols, vous pouvez étendre les fonctionnalités de votre appareil.

En plus de l'embout pour sols, un embout pour coussins/anti-acariens électrique, un embout d'aspiration interstices et un embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné font également partie de la livraison de l'appareil.

- Embout électrique pour coussins et anti-acariens (fig. 1, n° 19) : utilisez l'embout pour coussins et anti-acariens électrique pour brosser les fibres et les acariens et pour faciliter le nettoyage des coussins et des meubles.
- Embout d'aspiration interstices (fig. 1, n° 21) : utilisez l'embout d'aspiration interstices pour aspirer la poussière dans des endroits difficilement accessibles.
- Embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné (fig. 1, n° 20) : Utilisez l'embout pour coussins et meubles pour aspirer la poussière des objets qui ont des surfaces fragiles.

Respectez les étapes indiquées pour monter un autre embout d'aspiration:

1. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
2. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.
3. Insérez l'embout souhaité sur l'extrémité du tube d'aspiration jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.

L'embout d'aspiration interstices et l'embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné peuvent alternativement être raccordés directement à la poignée.

3.3.4 Chargement de la batterie



AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

L'utilisation non conforme ou un endommagement peuvent entraîner des courts-circuits et un contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Contrôlez l'appareil et les accessoires, en particulier le bloc d'alimentation, avant tous les travaux sur ou avec le produit sur la présence de dommages.
- ▶ N'utilisez l'appareil et les accessoires qu'en état irréprochable.



ATTENTION

Risque de court-circuit de la batterie !

- ▶ Ne touchez jamais les deux pôles en même temps avec des objets électriquement conducteurs.
- ▶ N'immergez jamais la batterie dans des liquides.

AVIS**Dommages matériels et annulation de la garantie !**

Le produit est homologué uniquement avec le bloc d'alimentation fourni.

- Utilisez uniquement le bloc d'alimentation fourni.

AVIS**Dommage matériel !**

Le bloc d'alimentation et le cordon peuvent être endommagés.

- Ne tirez le bloc d'alimentation de la prise que par le boîtier de prise et jamais par le cordon.
- Ne pliez pas, ne serrez pas et n'écrasez pas le cordon du bloc d'alimentation.

AVIS**Risque de trébuchement !**

- Fixez le cordon du bloc d'alimentation de manière sûre tout en évitant des bords coupants et des plis.

L'appareil est chargé avec du courant électrique. Il y a toujours un risque d'électrocution. Il faut donc tenir compte des points suivants :

- Vérifiez que l'appareil et le bloc d'alimentation ne sont pas endommagés avant de les utiliser. N'utilisez jamais un appareil défectueux ou un appareil avec un bloc d'alimentation défectueux.
- Ne raccordez le bloc d'alimentation qu'à des prises dont la tension correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.

Chargez intégralement la batterie avant la première utilisation. Idéalement, chargez la batterie avant chaque utilisation, notamment si elle n'a pas été utilisée depuis longtemps. Cela augmente la durée de vie de la batterie et permet de longs cycles de nettoyage.

Chargement de la batterie

Dans le compartiment gauche de la station murale avec socle de chargement (fig. 1, n° 13), une seconde batterie peut être insérée pour le chargement. Si l'appareil avec batterie (fig. 1, n° 7) et la batterie de remplacement se trouvent dans le socle de chargement, la batterie dans l'appareil est tout d'abord chargée, puis la batterie de remplacement dans le socle de chargement. Lors du chargement de la batterie de remplacement, la lampe du socle de chargement clignote.

Vous pouvez commander la batterie de remplacement sur Internet ou par le biais de notre service après-vente („6 Pièces de rechange et accessoires“ à la page 62). Respectez les étapes de manipulation indiquées pour charger la batterie:

1. Enfichez l'adaptateur du bloc d'alimentation fourni (fig. 1, n° 18) dans la douille de raccordement de la station murale ou directement dans la batterie.
 2. Raccordez le bloc d'alimentation à la prise.
- ⇒ Le symbole « Chargement » (fig. 1, n° 6.4) clignote pendant le processus de chargement.

3. Veuillez patienter jusqu'à ce que l'affichage arrête de clignoter.
- ⇒ La batterie est complètement chargée. Après la mise en service de l'appareil („4.1.1 Mise en marche de l'appareil“ à la page 56), l'état de la batterie est affiché à 100 %.
4. Débranchez le bloc d'alimentation de la prise.
 5. Débranchez l'adaptateur du bloc d'alimentation de la douille de raccordement de la station murale ou de la batterie.

4 Manipulation**AVERTISSEMENT****Risque d'électrocution !**

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.

**ATTENTION****Risque de blessure !**

La chute ou le renversement accidentels de l'appareil peuvent entraîner des blessures.

- Ne faites pas tomber l'appareil pendant l'utilisation.
- Protégez l'appareil contre le renversement en cas de non-utilisation.

4.1 Utilisation de l'aspirateur**AVERTISSEMENT****Risque de blessure !**

L'utilisation d'un appareil endommagé peut causer des blessures.

- Contrôlez l'appareil avant toute utilisation.
- N'utilisez pas un appareil endommagé.

**ATTENTION****Risque de blessure !**

Le rouleau de brossage intégré tourne à un régime élevé et peut provoquer des blessures.

- ▶ Ne mettez aucune partie de votre corps au-dessous du rouleau de brossage.

**ATTENTION****Éblouissement !**

Les LED intégrées dans la brosse pour sols ne sont pas remplaçables et éclairent la zone de travail.

- ▶ Ne regardez pas directement dans les LED.

AVIS**Domage matériel !**

Le rouleau de brossage peut aspirer, endommager ou s'envelopper avec des objets, ce qui peut entraîner le blocage ou la surchauffe du moteur.

- ▶ Ne passez pas l'aspirateur près des câbles et des fils électriques.
- ▶ Ne passez pas l'aspirateur sur des tapis à poil long ou des franges.

AVIS**Domage matériel !**

Un filtre mal inséré ou obstrué peut endommager l'appareil.

- ▶ Assurez-vous que le filtre est correctement inséré.
- ▶ Assurez-vous qu'aucun orifice n'est obstrué.
- ▶ Assurez-vous que le filtre est intact et sec.

Niveaux de puissance

L'appareil dispose de trois niveaux de puissance. Utilisez le niveau approprié en fonction du degré d'encrassement.

- Mode Automatique : utilisez le mode Automatique si vous souhaitez que la puissance soit adaptée automatiquement en fonction du degré d'encrassement.
- Mode Eco : utilisez le mode Eco pour éliminer de légères salissures. L'appareil consomme moins d'énergie, tandis que la durée de fonctionnement de la batterie augmente.
- Mode Power : utilisez le mode Power lorsque vous avez besoin d'une puissance d'aspiration plus grande. L'appareil fonctionne à pleine puissance.

Corde de sécurité

L'appareil peut être équipé d'une corde de sécurité. Fixez à cet effet la corde de sécurité fournie à l'œillet (fig. 1, n° 16).

La corde de sécurité sert de soutien pendant la phase d'aspiration et sécurise l'appareil pendant les pauses contre le basculement.

N'accrochez pas l'appareil en permanence avec la corde de sécurité sans contact avec le sol.

4.1.1 Mise en marche de l'appareil

1. Retirez l'appareil de la station murale (fig. 1, n° 13).
2. Assurez-vous que la poignée (fig. 1, n° 10) et la brosse pour sols (fig. 1, n° 1) sont correctement montées („3.3.2 Montage de la poignée“ à la page 50 et „3.3.3 Montage des embouts“ à la page 51).
3. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (fig. 1, n° 15) de l'appareil.

4.1.2 Modification du niveau de puissance

1. Mettez l'appareil en marche („4.1.1 Mise en marche de l'appareil“ à la page 56). L'appareil démarre en mode Automatique.
2. Appuyez sur le bouton de niveaux de puissance (fig. 1, n° 14) pour régler le niveau de puissance suivant.

4.2 Mise à l'arrêt

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (fig. 1, n° 15).
- ⇒ L'appareil est mis à l'arrêt. L'écran (fig. 1, n° 6) s'éteint.

4.3 Rangement et entreposage**ATTENTION****Domage matériel !**

La chaleur pourrait endommager l'appareil.

- ▶ N'entrez pas l'appareil à proximité immédiate de sources de chaleur (p. ex. chauffage, four).
- ▶ Protégez-le du rayonnement solaire direct.

4.3.1 Rangement de l'appareil**AVIS****Domage matériel !**

Le chargement permanent pourrait endommager l'appareil.

- ▶ Ne laissez pas l'adaptateur du bloc d'alimentation enfoncé dans la douille de raccordement de l'appareil rangé en permanence.

Respectez les étapes indiquées pour stocker l'appareil:

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt“ à la page 56).
2. Accrochez l'appareil à la station murale (fig. 1, n° 13) prévue à cet effet.

4.3.2 Entreposage de l'appareil

Respectez les étapes indiquées pour préparer l'appareil pour un entreposage prolongé:

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 58).
3. Nettoyez le filtre pré-moteur („5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur" à la page 58).
4. Nettoyez le filtre de sortie („5.3 Nettoyage du filtre de sortie" à la page 59).

4.4 Transport et démontage

Pour transporter facilement l'appareil, vous pouvez séparer le tube d'aspiration de la poignée et de l'embout utilisé.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Appuyez sur le système de blocage sur l'extrémité supérieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).
3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Appuyez sur le système de blocage de la brosse pour sols (fig. 1, n° 1) pour la séparer de l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.
5. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.

5 Nettoyage et entretien



AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- ▶ Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- ▶ Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.



ATTENTION

Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Éteignez l'appareil avant le nettoyage et l'entretien.
- ▶ Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le nettoyage et l'entretien.

5.1 Changement du sac pour aspirateurs

AVIS

Domage matériel !

Le sac pour aspirateurs ne peut recevoir qu'une quantité limitée de poussière. L'appareil peut être endommagé par la poussière.

- ▶ Remplacez le sac régulièrement, au plus tard lorsque la puissance d'aspiration diminue sensiblement, lorsque de la poussière tombe de l'appareil après son arrêt ou lorsque « MAX » apparaît sur l'affichage multifonctions (fig. 1, n° 6.2).

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Appuyez sur le système de blocage supérieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).
3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Appuyez sur le bouton de déverrouillage sur le couvercle (fig. 1, n° 2) et faites pivoter le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin d'ouvrir ce dernier (fig. 2A « Cleaning », p. 195).
5. Retirez le sac (fig. 1, n° 3) de la poignée (fig. 2B).
6. Insérez le nouveau sac dans la poignée. Veillez à ce que l'inscription « Recycled » sur la plaque de fixation du sac à poussière se trouve en haut et soit lisible.

7. Faites pivoter le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.
8. Contrôlez si le sac est bien en place.

5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur

AVIS

Perte de puissance d'aspiration !

L'utilisation de l'aspirateur peut boucher le filtre pré-moteur. La puissance d'aspiration faiblit.

- ▶ Nettoyez le filtre pré-moteur régulièrement, cependant au plus tard lorsque la puissance d'aspiration faiblit sensiblement.
- ▶ Remplacez le filtre pré-moteur si nécessaire pour conserver la puissance d'aspiration maximale.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Remplacez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 58).
3. Laissez le sac (fig. 1, n° 3) démonté.
4. Retirez le filtre pré-moteur (fig. 1, n° 5), lequel se trouve derrière le sac (fig. 2B « Cleaning », p. 195).
5. Séparez le filtre du pré-moteur de la grille du filtre (fig. 1, n° 4).
6. Tapotez le filtre pré-moteur au-dessus de la poubelle et rincez le filtre à l'eau claire.

7. Laissez le filtre pré-moteur sécher complètement à l'air ou sur un radiateur. Sur un chauffage, le séchage dure au moins 24 heures. Le séchage à l'air peut durer jusqu'à 72 heures. Si nécessaire, utilisez pendant cette période un filtre de rechange, que vous pouvez commander sur Internet ou auprès de notre service après-vente („6 Pièces de rechange et accessoires“ à la page 62).
8. Réinsérez le filtre pré-moteur dans la grille du filtre, puis dans la poignée (fig. 1, n° 10).
9. Insérez le nouveau sac dans la poignée.
10. Faites pivoter le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.
11. Contrôlez si le sac est bien en place.

5.3 Nettoyage du filtre de sortie

AVIS

Domage matériel !

Le filtre de sortie peut être endommagé par l'eau et un fort encrassement.

- ▶ Nettoyez le filtre de sortie uniquement en état sec en le tapotant et brossant avec précaution.
- ▶ Nettoyez le filtre régulièrement, cependant au plus tard lorsque la puissance d'aspiration faiblit sensiblement.

1. Retirez le couvercle (fig. 1, n° 12) du filtre de sortie (fig. 3A « Cleaning », p. 195).
2. Faites pivoter le filtre de sortie (fig. 1, n° 11) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le déverrouiller (fig. 3B).
3. Retirez le filtre de sortie.
4. Tapotez sur le filtre de sortie.
5. Brossez prudemment le filtre de sortie avec une brosse souple (par exemple la brosse de l'embout pour meubles et tissus d'ameublement fourni avec l'appareil (fig. 1, n° 20) ou l'outil de nettoyage (fig. 1, n° 17).
6. Réinsérez le filtre de sortie dans l'appareil. Pour ce faire, faites pivoter le filtre de sortie dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

5.4 Nettoyage du rouleau de brossage

AVIS

Domage matériel !

Les salissures peuvent compromettre la rotation du rouleau de brossage.

- ▶ Nettoyez régulièrement le rouleau de brossage.

Respectez les étapes indiquées pour nettoyer le rouleau de brossage:

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt“ à la page 56).

2. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
3. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.
4. Déverrouillez le système de blocage de la brosse. Si le système de blocage ne se déverrouille pas, aidez-vous d'une pièce de monnaie (fig. 5A « Cleaning », p. 195).
5. Retirez le rouleau de brossage (fig. 5B).
6. Éliminez les impuretés du rouleau de brossage. Si vous ne pouvez pas éliminer les impuretés, utilisez une pince à épiler, des ciseaux ou l'outil de nettoyage (fig. 1, n° 17).
7. Insérez le rouleau de brossage nettoyé dans la brosse pour sols.
8. Fermez le système de blocage.
9. Enfichez la brosse pour sols sur l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.

5.5 Remplacement de la batterie



ATTENTION

Domages pour la santé !

En cas d'utilisation non conforme et de vétusté, un liquide acide peut sortir de la batterie.

- ▶ Utilisez les gants de protection pour le nettoyage et l'élimination et évitez le contact cutané avec le liquide de batterie.
- ▶ Rincez à l'eau les parties du corps entrées en contact.
- ▶ En cas de complications, contactez un médecin.



ATTENTION

Risque de court-circuit de la batterie !

- ▶ Ne touchez jamais les deux pôles en même temps avec des objets électriquement conducteurs.
- ▶ N'immergez jamais la batterie dans des liquides.

Respectez les étapes indiquées pour remplacer la batterie:

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la batterie (fig. 1, n° 7), afin de déverrouiller le compartiment à batterie (fig. 4A « Cleaning », p. 195).
3. Retirez la batterie du compartiment à batterie (fig. 4B).
4. Insérez la nouvelle batterie („6 Pièces de rechange et accessoires" à la page 62) dans le compartiment à batterie.
5. Fermez le compartiment à batterie.
6. Vérifiez si la batterie est placée correctement.

5.6 Nettoyage des capteurs de poussière

AVIS

Réduction de l'autonomie !

L'utilisation de l'appareil peut entraîner un encrassement important des capteurs de poussière. En mode Automatique, l'appareil aspire alors toujours à la puissance maximale, quel que soit le degré de saleté. L'autonomie de l'appareil diminue.

- Nettoyez régulièrement les capteurs de poussière, au plus tard lorsque vous remarquez que la puissance d'aspiration en mode Automatique n'est pas adaptée au degré de saleté.

Les capteurs de poussière se trouvent dans le canal d'aspiration du couvercle (fig. 1, n° 2.1). Ils servent à adapter automatiquement la puissance en mode Automatique.

Respectez les étapes indiquées pour nettoyer les capteurs de poussière:

1. Assurez-vous que l'appareil est désactivé et n'est pas en charge („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 56).
2. Appuyez sur le système de blocage supérieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).
3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Utilisez un chiffon non pelucheux pour enlever les résidus de poussière sur les capteurs de poussière. Introduisez le chiffon dans le canal d'aspiration de l'unité portative jusqu'aux capteurs de poussière (fig. 1, n° 2.1).
5. Retirez le chiffon du canal d'aspiration.
6. Placez la poignée sur l'extrémité supérieure du tube d'aspiration.

6 Pièces de rechange et accessoires

Vous pouvez commander les pièces de rechange et les accessoires pour l'aspirateur sans fil Thomas BX7 sur Internet sur www.robert-thomas.net ou auprès de notre service après-vente (« International Services » à la page 1).

Accessoire/pièce de rechange	Numéro de commande
Filtre de protection du moteur	150 820
Filtre de sortie	150 819
Batterie 28,8 V	787 416
Bloc d'alimentation	150 823
Rouleau de brossage (universel)	150 829
Rouleau de brossage (pour les sols durs / sensibles)	150 817
Kit de sacs pour aspirateurs (10+2)	787 415

7 Dépannage



AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.



ATTENTION

Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- Éteignez l'appareil avant le dépannage.
- Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le dépannage.

L'appareil ne peut être utilisé qu'en état irréprochable. Si l'appareil ou l'une de ses parties sont défectueux, il doit être mis hors service et réparé par un professionnel ou mis au rebut.

Essayez de réparer vous-même des pannes simples. Respectez, ce faisant, les consignes de sécurité pertinentes figurant dans les notices d'utilisation.

Si vous n'arrivez pas à réparer une panne, mettez l'appareil hors service et informez-en le personnel du fabricant qualifié pour le dépannage (« International Services » à la page 1).

Le tableau suivant présente une vue d'ensemble des pannes essentielles, de leurs causes possibles et des remèdes.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne se met pas en marche.	La batterie est complètement déchargée.	Éteignez l'appareil et chargez la batterie („3.3.4 Chargement de la batterie“ à la page 52).
Le rouleau de brossage tourne lentement et/ou de manière irrégulière.	Le rouleau de brossage est encrassé.	Nettoyez le rouleau de brossage („5.4 Nettoyage du rouleau de brossage“ à la page 59).
L'appareil ne se recharge pas. L'affichage multifonctions ne s'allume pas. OU Le symbole « EA » apparaît sur l'affichage multifonctions.	Le bloc d'alimentation n'est pas correctement enfiché.	Vérifiez que la fiche du bloc d'alimentation et l'adaptateur du bloc d'alimentation sont correctement placés dans leurs douilles de raccordement.
	La batterie n'est pas correctement insérée dans l'appareil.	Débranchez le bloc d'alimentation et vérifiez que la batterie est correctement montée dans l'appareil. Rebranchez le bloc d'alimentation.
Une odeur survient ou de la poussière sort de l'appareil lors du passage de l'aspirateur.	Le sac pour aspirateurs ou des pièces d'accessoires qui ont été démontés pour le nettoyage du filtre ou le changement d'accessoire n'ont pas été correctement remontés ou fermés.	Vérifiez que toutes les pièces sont correctement fixées.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil n'aspire que peu de poussière.	Le sac est plein.	Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs“ à la page 58). Nettoyez les filtres („5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur“ à la page 58).
	L'embout utilisé n'est pas adapté au sol.	Utilisez l'embout adapté à votre sol („3.3.3 Montage des embouts“ à la page 51).
Le symbole « Avertissement : aucun sac » (fig. 1, n° 6.1) apparaît sur l'affichage multifonctions.	Le sac pour aspirateurs n'a pas été installé ou a été installé de manière incorrecte.	Insérez un sac ou contrôlez que le sac est bien mis en place dans l'appareil.
Sur l'affichage multifonctions, le symbole « Avertissement : sac plein » (fig. 1, n° 6.2) apparaît.	Le sac est plein.	Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs“ à la page 58).
Sur l'affichage multifonctions, le symbole « Avertissement : embout bloqué » (fig. 1, n° 6.3) clignote.	Le rouleau de brossage est bloqué.	Vérifiez si l'embout pour sols se bloque. Nettoyez le rouleau de brossage („5.4 Nettoyage du rouleau de brossage“ à la page 59).

8 Consignes concernant le recyclage



ATTENTION

Domages pour la santé !

En cas d'utilisation non conforme et de vétusté, un liquide acide peut sortir de la batterie.

- Utilisez les gants de protection pour le nettoyage et l'élimination et évitez le contact cutané avec le liquide de batterie.
- Rincez à l'eau les parties du corps entrées en contact.
- En cas de complications, contactez un médecin.

Emballage

L'emballage protège le THOMAS BX7 de l'endommagement pendant le transport. L'emballage est constitué de matériaux écologiques et peut donc être recyclé. Ne jetez pas les emballages inutiles parmi les ordures ménagères mais envoyez-les au recyclage.

Appareil et batterie usages



Les tissus et les matériaux contenus dans les anciens équipements sont précieux et ne doivent pas être jetés dans la nature. Le THOMAS BX7 et la batterie qu'il contient ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères. Veuillez recycler séparément l'appareil, le chargeur et la batterie démontés. Le centre local de recyclage ou les systèmes correspondants de

retour et de collecte sont disponibles pour la remise gratuite de l'appareil.

En cas d'utilisation ou d'élimination non conformes du THOMAS BX7, ses composants peuvent constituer une menace pour la santé et l'environnement. Cependant, les composants sont nécessaires pour assurer le bon fonctionnement du THOMAS BX7. Les appareils portant le symbole représenté ne peuvent pas être jetés avec les ordures ménagères.

9 Garantie

Indépendamment des obligations de garantie légale du revendeur résultant du contrat d'achat, nous – Robert Thomas Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG, Hellerstrasse 6, D-57290 Neunkirchen – offrons des prestations de garantie pour cet appareil, selon les conditions suivantes:

1. La période de garantie est de 24 mois à compter de la date de la livraison de l'appareil au premier consommateur final. La présentation de la facture d'achat est indispensable et obligatoire pour faire valoir un droit à garantie.
2. Au cours de la période couverte par la garantie, nous procédons à l'élimination de tous les vices fonctionnels importants de l'appareil dès lors qu'il est prouvé qu'ils sont dus à une fabrication incorrecte ou un vice de matériel. Ce faisant, nous pouvons à notre discrétion soit procéder à la réparation des pièces défectueuses, soit à un échange de ces pièces. La propriété des pièces défectueuses échangées nous est alors transférée. La garantie ne s'étend pas aux accessoires, consommables, pièces très fragiles, telles que pièces en verre, plastiques, lampes etc. Sont également exclus de la garantie les batteries et accumulateurs devenus défectueux ou à la durée de vie réduite à la suite d'une usure normale, d'un

vieillessement ou d'un maniement incorrect. Tout vice constaté au cours de la période de garantie doit nous être déclaré immédiatement après sa constatation. Au cours de la période de garantie, les pièces de rechange nécessaires pour l'élimination des dysfonctionnements apparus ainsi que les frais de main-d'œuvre/réparation proprement dite ne sont pas facturés au client. En cas de recours injustifié à notre service après-vente, les frais encourus sont toutefois à la charge du client. Les appareils doivent être envoyés auprès de notre station technique agréée service après-vente ou atelier de réparation de votre revendeur ou bien directement à notre usine. À votre charge.

3. Il n'existe aucune obligation de garantie en cas de légères divergences sans importance pour la valeur et le fonctionnement de l'appareil. De même, toute garantie est exclue en cas de dommages dus à des effets chimiques ou électrochimiques entraînés par l'eau utilisée, et d'une façon générale par des conditions ambiantes anormales lors de l'exploitation. Tout droit à garantie est exclu en cas de dommages résultant d'une usure normale de votre appareil ou en cas de non respect du mode d'emploi ou d'utilisation incorrecte de l'appareil.
4. Le droit à garantie devient caduc en cas d'intervention ou de réparations de l'appareil par vous même ou des personnes non autorisées.
5. Les prestations effectuées dans le cadre de la garantie n'entraînent aucune prolongation ou renouvellement de la garantie accordée au départ, qu'il s'agisse de l'appareil en entier ou des pièces de rechange qui y ont été intégrées. Le délai de garantie pour les pièces remplacées prend donc fin avec l'expiration du délai de garantie de tout l'appareil.

6. Tout autre droit ou droit élargi, et notamment tout droit à dommage-intérêt pour des dommages encourus à côté de ceux se rapportant à l'appareil lui-même sont exclus, à moins de dispositions impératives légales relatives à une telle responsabilité.
7. Nos services après-vente sont également à votre disposition après expiration du délai de garantie. Veuillez vous adresser à votre revendeur ou directement à l'un de nos points de service après vente.

Sous réserve de modifications techniques.

Legenda

Pos.	Thomas BX7 en toebehoren
1	Vloermondstuk met led
2	Deksel (stofzakkamer)
2.1	Stofzorsoren in het zuigkanaal (niet zichtbaar)
3	Stofzak met houdplaat
4	Filterrooster
5	Voormotorfilter
6	Multifunctionele weergave
6.1	Waarschuwing: geen stofzak
6.2	Waarschuwing: stofzak vol
6.3	Waarschuwing: buis geblokkeerd
6.4	Laadstatus
6.5	Procentweergave accu
6.6	Weergave vermogensniveau
7	Accu
8	Zuigbuis
9	Handgreep
10	Handunit
11	Uitblaasfilter
12	Afdekking uitblaasfilter
13	Muurhouder met laadschaal
14	Knop vermogensniveaus
15	Aan/uit-knop
16	Oog veiligheidslijn
17	Reinigingstool
18	Netvoeding
19	Elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk
20	Combimondstuk bekleding en meubelen
21	Kierenmondstuk
22	Speciale borstel voor harde vloeren

Technische gegevens

Kerngegevens	Waarden
Merk	THOMAS
Type	BX7
Artikelnummer	785305
Uitgangsspanning netadapter	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Uitgangsspanning netadapter	35 VDC 0,5 A
Spanning/lading lithiumionenaccu	28,8 V/3.000 mAh
Laadtijd	ca. 5 uur (80 %) ca. 6 uur (100 %)
Hoogpresterende digitale motor	400 W
Zuigkrachtregeling	Eco - Power - Automatisch
Looptijd	Eco: ca. 60 min. Power: ca. 12 min.
Volume stofzak	ca. 1000 ml

Inhoudsopgave

1	Algemeen	69
2	Veiligheidsinstructies	70
3	Gebruik voorbereiden	71
4	Bedienen	76
5	Reinigen en onderhouden	79
6	Reserveonderdelen en toebehoren	83
7	Storingen verhelpen	84
8	Aanwijzingen m.b.t. de afvoer.....	86
9	Garantie	86

Hartelijk bedankt

Beste klant,

Wij zijn verheugd dat u voor een product van Thomas gekozen hebt. Wij wensen u veel plezier met het apparaat en danken u voor uw aankoop!

Meer informatie bij uw product vindt u in deze bedieningshandleiding en op onze website www.robert-thomas.net.

Ons serviceteam bereikt u via de contactgegevens op bladzijde 1.

1 Algemeen

Deze gebruiksaanwijzing bevat belangrijke informatie voor uw veiligheid en voor het gebruik van het apparaat.

- Lees de gebruiksaanwijzing vóór het eerste gebruik volledig en aandachtig door. Veronachtzaming van de gebruiksaanwijzing kan tot verwondingen van personen of materiële schade leiden, alsook het vervallen van de garantie.
- Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een goed toegankelijke plaats in de buurt van het apparaat.
- Geef deze gebruiksaanwijzing steeds tezamen met het apparaat door aan derden.

1.1 Doelgroep

- Dit apparaat en zijn toebehoren mogen door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vaardigheden, dan wel in het algemeen met gebrek aan kennis en/of ervaring, uitsluitend bediend worden indien zij voorafgaandelijk door ervaren volwassenen onderwezen werden met betrekking tot bestaande gevaren en het veilige gebruik, of terwijl zij onder toezicht staan.
- Ieder gebruik van en spelen met het apparaat, alsook het spelen in de buurt ervan, zijn verboden voor kinderen onder 8 jaar.

1.2 Beoogd gebruik

De accustofzuiger Thomas BX7 is uitsluitend bedoeld voor het verwijderen van stof in een huiselijke omgeving. De accustofzuiger Thomas BX7 (hierna ook 'apparaat' of 'toestel' genoemd) mag uitsluitend met het bijbehorende toebehoren van Thomas worden gebruikt.

Gebruik het apparaat uitsluitend in het huishouden voor het stofzuigen van vlakke en droge harde vloeren, laagpolige tapijten of bekledingen met normale vervuiling, die bestand zijn tegen de belasting door de roterende borstel en hierdoor niet beschadigd raken. Afhankelijk van het gebruikte borstelopzetstuk kan het apparaat ook worden gebruikt voor het stofzuigen van meubels. Elk ander gebruik wordt beschouwd als niet-beoogd en is niet toegestaan. Het is niet geschikt voor het opnemen van gevaarlijk stof of vloeistoffen.

Het apparaat en zijn toebehoren zijn niet beschermd tegen nattigheid. Gebruik het uitsluitend in droge binnenruimten.

1.3 Te voorzien verkeerd gebruik

Ieder gebruik dat afwijkt van of verdergaat dan het beoogde gebruik geldt als niet-beoogd.

Voor hieruit voortvloeiende schade aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid. Bij wijzigingen of onvakkundige montage, inbedrijfstelling, bedrijf, onderhoud of reparatie aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid.

Als vervangingsonderdelen en toebehoren zijn uitsluitend originele onderdelen van de fabrikant toegestaan. Niet door de fabrikant geleverde vervangingsonderdelen en toebehoren zijn niet getest voor het gebruik en kunnen de bedrijfsveiligheid in

het gedrang brengen. Voor schade ten gevolge van het gebruik van niet toegestane vervangings- en toebehorenonderdelen aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid.

Redelijkerwijze te voorzien verkeerd gebruik is in het bijzonder:

- Gebruik zonder stofzak
- Gebruik met verkeerd geplaatst stofzak
- Buitenshuis en/of in de regen
- Gebruik met verkeerde bediening: het afzuigen van mensen, dieren in het bijzonder vacht/haren, vingers en andere lichaamsdelen
- Gebruik met vloermondstuk boven het hoofd
- Gebruik zonder rolborstel
- Gebruik met open deksel
- Gebruik zonder filter
- Afzuigen van bouwstof

2 Veiligheidsinstructies

2.1 Fundamentele veiligheidsmaatregelen

Indien u de volgende fundamentele veiligheidsmaatregelen negeert, kan dit tot ernstige verwondingen van personen en materiële schade leiden!

- Het product:
 - uitsluitend op beoogde wijze gebruiken
 - nooit ondanks zichtbare schade in werking zetten
 - nooit technisch veranderen

- nooit onvolledig gemonteerd in werking zetten
- nooit zonder vereiste afdekkingen gebruiken
- De veiligheidsmaatregelen zijn een voorwaarde voor een veilige en feilloze werking alsook voor het bereiken van de aangegeven producteigenschappen.

2.2 Opbouw van waarschuwingeninstructies

Veiligheidsinstructies beschermen tegen verwondingen van personen of materiële schade. De beschreven maatregelen ter preventie van gevaren moeten aangehouden worden.



WAARSCHUWING

Markeert een buitengewoon gevaarlijke situatie. Indien deze instructie genegeerd wordt, kunnen ernstige, onomkeerbare of dodelijke verwondingen optreden.



VOORZICHTIG

Markeert een gevaarlijke situatie. Indien deze instructie genegeerd wordt, kunnen lichte of matige verwondingen optreden.

LET OP

Markeert materiële gevaren. Indien deze instructie genegeerd wordt, kan materiële schade optreden.

2.3 Algemene veiligheidsinstructies



WAARSCHUWING

Ontploffing, gevaar voor barsten!

Toestel en accu zijn gevoelig voor hitte.

- Stel het toestel en de accu niet bloot aan vuur of temperaturen boven 45 °C.



WAARSCHUWING

Gevaar voor verstikking, inslikken!

Verpakkingsmateriaal en kleine onderdelen kunnen ingeademd of ingeslikt worden of misbruikt om te spelen.

- Bescherm het verpakkingsmateriaal en kleine onderdelen tegen gebruik.

3 Gebruik voorbereiden

Volg de opgegeven instructies om het apparaat voor te bereiden voor het gebruik.

- Controleer de kabel van de netadapter vóór gebruik op eventuele beschadigingen.
- Gebruik nooit een netadapter waarvan de stekker of kabel beschadigd is.
- Verbind de netadapter uitsluitend met contactdozen die de elektrische spanning hebben die op de netadapter staat aangegeven.

- Bij onjuiste omgang met accu's bestaat gevaar voor verwondingen.
- Gebruik uitsluitend het meegeleverde laadtoestel om het accupakket te laden.

3.1 Uitpakken

De verpakking beschermt de stofzuiger tegen beschadiging tijdens het transport. Bewaar de verpakking voor transportdoeleinden. Afvoerinstructies vindt u aan het eind van de handleiding.

Volg de vermelde handelingsstappen om het apparaat uit te pakken:

1. Pak het apparaat en de accessoires uit.
2. Controleer de uitgepakte inhoud op volledigheid en intacte toestand.

⇒ Bij transportschade of ontbrekende onderdelen wendt u zich onverwijld tot uw handelaar.

3.2 Indicaties leren kennen

Het toestel is voorzien van een multifunctioneel display (fig. 1, item 6) op de handunit met de volgende functies en indicaties:

Batterij-indicatie

De multifunctionele weergave toont de laadstatus van het apparaat. De huidige laadstatus wordt in bedrijf weergegeven door een procentuele weergave (fig. 1, item 6.5).

Het pictogram "Laadstatus" (fig. 1, item 6.4) knippert wanneer het apparaat wordt opgeladen.

Weergave vermogensniveau

De multifunctionele weergave toont het ingestelde vermogensniveau (fig. 1, item 6.6). Het vermogensniveau wordt ingesteld via de knop vermogensniveaus (fig. 1, item 14).

- Als het apparaat in eco-modus staat, verschijnt het groene pictogram "ECO".
- Als het apparaat in automatische modus staat, verschijnt het witte pictogram "AUTO".
- Als het apparaat in Power-modus staat, verschijnt het blauwe pictogram "MAX".

Reiniging en fouteergave

De multifunctionele weergave toont de huidige status van het apparaat.

- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: stofzak vol" (fig. 1, item 6.2) verschijnt wanneer de stofzak vol is.
- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: geen stofzak" (fig. 1, item 6.1) verschijnt wanneer er geen stofzak in het apparaat is aangebracht.
- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: buis geblokkeerd" (fig. 1, item 6.3) knippert wanneer de borstelslang geblokkeerd is.
- Fouteergave: het pictogram "EA" verschijnt wanneer er een fout is opgetreden tijdens het laadproces.

3.3 Monteren

3.3.1 Muurhouder monteren

1. Het muurhouder moet op een zodanige hoogte worden gemonteerd dat het apparaat vrij zweeft en niet op het vloermondstuk rust. Houd de wandhouder (Fig. 1, nr. 13) tegen de muur op een geschikte hoogte voor installatie. Markeer vier gaten op de bevestigingsplekken.
2. Boor vier gaten (Ø ca. 8 mm) op de gemarkeerde plekken en steek de vier meegeleverde pluggen in de boorgaten.
3. Bevestig de muurhouder met de vier meegeleverde schroeven.
4. Hang het laadschaal in de muurhouder.
5. Steek de netadapter van de meegeleverde netvoeding (fig. 1, item 18) in de aansluiting op de muurhouder.
6. Sluit de netvoeding aan op een contactdoos.
7. Controleer of de muurhouder goed vast zit.

3.3.2 Handunit monteren

Voordat u een van de veegtoebehoren monteert, moet u de handunit monteren.

1. Steek de handunit (fig. 1, item 10) in het bovenste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) totdat de adapter hoor- en voelbaar vastklikt.

3.3.3 Mondstukken monteren



VOORZICHTIG

Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het toestel vóór de montage van de mondstukken uit.
- ▶ Bescherm het toestel vóór de montage van de mondstukken tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

LET OP

Materiële schade!

Door verkeerd gebruik van het vloermondstuk kan uw vloerbedekking beschadigd worden.

- ▶ Kijk vóór het stofzuigen de onderhoudsinstructies van uw vloerbedekking na. Volg de aanbevelingen van de fabrikant van de vloerbedekking op.

Vloermondstuk monteren

1. Steek het vloermondstuk met led (fig. 1, item 1) in het onderste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) totdat het hoor- en voelbaar vastklikt.

Borstelrol van het vloermondstuk verwisselen

In de doos zit ook een speciale borstel voor harde of moeilijke vloeren. Deze speciale borstel kan in het vloermondstuk worden geplaatst.

Volg de vermelde handelingsstappen om de borstelrol te verwisselen:

1. Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
2. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.
3. Maak de vergrendeling van de borstel aan de zijkant van het vloermondstuk los. Gebruik een muntstuk als de vergrendeling niet op de normale wijze kan worden losgemaakt (fig. 5A "Cleaning", blz. 195).
4. Verwijder de geplaatste borstelrol (fig. 5B).
5. Plaats nu de speciale borstel (fig. 1, item 22).
6. Sluit de vergrendeling.
7. Steek het vloermondstuk op het onderste uiteinde van de zuigbuis.

Ander mondstuk monteren

Door het vloermondstuk te verwisselen kunt u de functieomvang van uw toestel verbreden.

Naast het vloermondstuk behoren een elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk, een kierenmondstuk en een combimondstuk bekleding en meubelen tot de leveringsomvang van het apparaat.

- Elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk (fig. 1, item 19): Gebruik het elektrische bekledings- en mijtenmondstuk om vezels en mijten uit te borstelen en de reiniging van bekledingen en meubels te vereenvoudigen.
- Kierenmondstuk (fig. 1, item 21): gebruik het kierenmondstuk om stof uit moeilijk toegankelijke kieren en spleten te zuigen.
- Combimondstuk bekleding en meubelen (fig. 1, item 20): gebruik het combimondstuk voor bekleding en meubelen om stof van voorwerpen met gevoelige oppervlakken te zuigen.

Volg de vermelde handelingsstappen om een ander mondstuk te monteren:

1. Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
2. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.
3. Steek het gewenste mondstuk op het einde van de zuigbuis totdat het hoor- en voelbaar vastklikt.

Het kierenmondstuk en het combimondstuk bekleding en meubelen kunnen alternatief rechtstreeks op de handunit worden aangesloten.

3.3.4 Accu opladen



WAARSCHUWING

Gevaar voor stroomstoot!

Bij niet beoogd gebruik of bij beschadiging kunnen kortsluitingen en contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Controleer het apparaat en toebehoren, in het bijzonder de netadapter, vóór alle werkzaamheden aan of met het product op beschadigingen.
- ▶ Gebruik het apparaat en toebehoren uitsluitend in feilloze toestand.



VOORZICHTIG

Gevaar voor kortsluiting van de accu!

- ▶ Raak nooit beide polen gelijktijdig aan met elektrisch geleidende voorwerpen.
- ▶ Dompel de accu niet onder in vloeistof.

LET OP**Materiële schade en verval van de garantie!**

Het product is uitsluitend met de geleverde netadapter toegelaten.

- ▶ Gebruik uitsluitend de meegeleverde netadapter.

LET OP**Materiële schade!**

Netadapter en snoer kunnen beschadigd worden.

- ▶ Trek de netadapter uitsluitend aan de stekkerbehuizing uit de contactdoos, nooit aan het snoer.
- ▶ Knik en beknel het snoer van de netadapter niet en rijd er niet overheen.

LET OP**Struikelgevaar!**

- ▶ Leg het snoer van de netadapter veilig en voorkom daarbij scherpe randen en knikken.

Het apparaat wordt opgeladen met elektrische stroom. Daarom bestaat in principe gevaar voor een elektrische schok. Let daarom op het volgende:

- Controleer het apparaat en de netvoeding vóór gebruik op schade. Gebruik nooit een defect apparaat of een apparaat met defecte netvoeding.
- Sluit de netvoeding alleen aan op contactdozen waarvan de spanning overeenkomt met de elektrische spanning die op het typeplaatje van het apparaat vermeld staat.

Laad de accu vóór het eerste gebruik volledig op. Laad de accu bij voorkeur vóór elk gebruik op, met name als het apparaat gedurende lange tijd niet werd gebruikt. Dit verlengt de levensduur van de accu en maakt lange reinigingscycli mogelijk.

Accu opladen

In het linkervak van de muurhouder met laadschaal (fig. 1, item 13) kan een tweede accu worden geplaatst om te laden.

Als zowel het apparaat met accu (fig. 1, item 7) en de wisselaccu in de laadschaal zitten wordt eerst de accu in het apparaat opgeladen en vervolgens de wisselaccu in het laadvak. Tijdens het opladen van de accu in het laadvak knippert het lampje op de houder. Een wisselaccu kan worden online worden besteld of kan worden aangekocht bij onze klantenservice („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 83). Volg de vermelde handelingsstappen om de accu op te laden:

1. Steek de netadapter van de meegeleverde netvoeding (fig. 1, item 18) in de aansluiting op de muurhouder of direct in de accu.
2. Sluit de netvoeding aan op een contactdoos.

⇒ Het pictogram „Laadstatus“ (fig. 1, item 6.4) knippert wanneer het apparaat wordt opgeladen.

3. Wacht tot het weergavelampje niet langer knippert.
- ⇒ De accu is volledig opgeladen. Zodra het apparaat wordt ingeschakeld („4.1.1 Apparaat inschakelen“ op bladzijde 78) verschijnt de melding dat de accu voor 100 % is opgeladen.
4. Trek de netvoeding uit de contactdoos.
5. Trek de adapter van de netvoeding uit de aansluiting op de muurhouder of uit de accu.

4 Bedienen**WAARSCHUWING****Gevaar voor stroomstoot!**

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.

**VOORZICHTIG****Gevaar voor verwondingen!**

Door het per ongeluk laten vallen of het kantelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Laat het apparaat tijdens de werking niet vallen.
- ▶ Beveilig het apparaat bij niet-gebruik tegen kantelen.

4.1 Stofzuigen**WAARSCHUWING****Gevaar voor verwondingen!**

Het gebruik van een beschadigd apparaat kan tot verwondingen leiden.

- ▶ Controleer het apparaat vóór ieder gebruik.
- ▶ Gebruik geen beschadigd apparaat.

**VOORZICHTIG****Gevaar voor verwondingen!**

De ingebouwde borstelrol roteert met een hoog toerental en kan verwondingen teweegbrengen.

- ▶ Houd geen lichaamsdelen onder de borstelrol.

**VOORZICHTIG****Verblinding!**

De in het vloermondstuk geïntegreerde leds zijn niet vervangbaar en verlichten de werkomgeving.

- ▶ Kijk niet rechtstreeks in de leds.

LET OP**Materiële schade!**

De borstelrol kan voorwerpen opzuigen, beschadigen of omwikkelen, hetgeen tot blokkering en oververhitting van de motor kan leiden.

- ▶ Zuig niet in de buurt van kabels en leidingen.
- ▶ Stofzuig geen tapijten met lange haren of franjes.

LET OP**Materiële schade!**

Door een niet naar behoren geplaatst of verstopt filter kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Vergewis u ervan dat het filter correct geplaatst is.
- ▶ Vergewis u ervan dat geen openingen verstopt zijn.
- ▶ Vergewis u ervan dat het filter intact en droog is.

Vermogensstappen

Het apparaat heeft drie vermogensstappen. Gebruik het geschikte niveau voor de mate van verontreiniging.

- Automatische modus: gebruik de automatische modus als u wilt dat het vermogen automatisch wordt aangepast aan de mate van vervuiling.
- Eco-modus: gebruik de Eco-modus om lichte verontreinigingen te verwijderen. Het apparaat verbruikt minder energie en de bedrijfstijd van de accu wordt langer.
- Power-modus: gebruik de Power-modus indien een sterkere zuigkracht benodigd is. Het apparaat draait met het hoogste vermogen.

Veiligheidslijn

Het apparaat kan worden uitgerust met een veiligheidslijn. Bevestig hiervoor de meegeleverd veiligheidslijn aan het veiligheidsoog (fig. 1, item 16).

De veiligheidslijn biedt ondersteuning tijdens het stofzuigen en zorgt ervoor dat het apparaat tijdens een zuigpauze niet omvalt.

Hang het apparaat niet lang zonder vloercontact op aan de veiligheidslijn.

4.1.1 Apparaat inschakelen

1. Neem het apparaat uit de muurhouder (fig. 1, item 13).
2. Controleer of de handunit (fig. 1, item 10) en het vloermondstuk (fig. 1, item 1) correct zijn gemonteerd („3.3.2 Handunit monteren“ op bladzijde 72 en „3.3.3 Mondstukken monteren“ op bladzijde 73).
3. Druk de knop Aan/Uit (fig. 1, item 15) van het apparaat in.

4.1.2 Vermogensniveau wijzigen

1. Schakel het apparaat in („4.1.1 Apparaat inschakelen“ op bladzijde 78). Het apparaat start in de Automatische modus.
2. Druk op de knop Vermogensniveaus (fig. 1, item 14) om een ander vermogensniveau te selecteren.

4.2 Uitschakelen

1. Druk op de aan/uit-knop (fig. 1, item 15).
- ⇒ Het apparaat wordt uitgeschakeld. De display (fig. 1, item 6) gaat uit.

4.3 Bewaren en opslaan**VOORZICHTIG****Materiële schade!**

Door hitte kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Plaats het apparaat niet direct naast een warmtebron (bv. radiator, kachel).
- ▶ Vermijd direct zonlicht.

4.3.1 Apparaat bewaren**LET OP****Materiële schade!**

Door permanent laden kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Steek de adapter van de netvoeding tijdens het bewaren niet permanent in de aansluiting van het apparaat.

Volg de vermelde handelingsstappen om het apparaat weg te bergen:

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Hang het apparaat in de daartoe voorziene muurhouder (fig. 1, item 13).

4.3.2 Het apparaat opbergen

Volg de opgegeven handelingsstappen om het toestel voor te bereiden op langdurige opslag.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 80).
3. Reinig het voormotorfilter („5.2 Voormotorfilter reinigen“ op bladzijde 80).
4. Reinig het uitblaasfilter („5.3 Uitblaasfilter reinigen“ op bladzijde 81).

4.4 Transporteren en demonteren

Voor eenvoudig transport kunt u de zuigbuis loskoppelen van de handunit en het gebruikte mondstuk.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Druk op de vergrendeling aan het bovenste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) om de handunit (fig. 1, item 10) te ontgrendelen.
3. Trek de handunit uit de zuigbuis.
4. Druk op de vergrendeling aan het vloermondstuk (fig. 1, item 1) om het vloermondstuk van het onderste uiteinde van de zuigbuis los te koppelen.
5. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.

5 Reinigen en onderhouden



WAARSCHUWING

Gevaar voor stroomstoot!

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.



VOORZICHTIG

Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het apparaat vóór de reiniging en het onderhoud uit.
- ▶ Bescherm het apparaat vóór de reiniging en het onderhoud tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

5.1 Stofzak vervangen

LET OP

Materiële schade!

De stofzak kan slechts een beperkte hoeveelheid stof en vuil opnemen. Het apparaat kan door stof beschadigd worden.

- ▶ Vervang de stofzak regelmatig, uiterlijk wanneer u merkt dat de zuigkracht achteruit gaat, er stof uit het apparaat valt na het uitschakelen of een pictogram “MAX” verschijnt op de multifunctionele weergave (fig. 1, item 6.2).

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Druk op de bovenste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om de handunit (fig. 1, item 10) te ontgrendelen.
3. Trek de handunit uit de zuigbuis.
4. Druk op de ontgrendelingsknop op het deksel (fig. 1, item 2) en draai het deksel linksom om het deksel te openen (fig. A2 “Cleaning”, blz. 195).
5. Verwijder de stofzak (fig. 1, item 3) uit de handunit (fig. 2B).
6. Plaats een nieuwe stofzak in de handunit. Zorg ervoor dat het opschrift “Recycled” op de houderplaat van de stofzak bovenaan staat en leesbaar is.
7. Draai het deksel rechtsom totdat deze hoor- en voelbaar vastklikt.
8. Controleer of de stofzak goed vastzit.

Gebruiksaanwijzing Thomas BX7

5.2 Voormotorfilter reinigen

LET OP

Verlies van zuigvermogen!

Door het gebruik kan het voormotorfilter verstopt raken. Het zuigvermogen vermindert.

- ▶ Reinig het voormotorfilter regelmatig, uiterlijk echter wanneer het zuigvermogen merkbaar afneemt.
- ▶ Vervang indien nodig het voormotorfilter om het maximale zuigvermogen te behouden.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 80).
3. Laat de stofzak (fig. 1, item 3) in gedemonteerde toestand.
4. Verwijder het voormotorfilter (fig. 1, item 5), achter de stofzak (fig. 2B “Cleaning”, blz. 195).
5. Maak het voormotorfilter los van het filterrooster (fig. 1, item 4).
6. Klop het voormotorfilter boven de vuilnisbak uit en spoel het met schoon water af.

- Laat het voormotorfilter aan de lucht of op een radiator volledig drogen. Op een radiator duurt het minstens 24 uur om het filter te drogen. Drogen aan de lucht kan tot 72 uur duren. Gebruik in deze periode indien nodig een reservefilter die u online of via onze service kunt bestellen („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 83).
- Plaats nu het voormotorfilter in het filterrooster en vervolgens in de handunit (fig. 1, item 10).
- Plaats de stofzak in de handunit.
- Draai het deksel linksom totdat deze hoor- en voelbaar vastklikt.
- Controleer of de stofzak goed vastzit.

5.3 Uitblaasfilter reinigen

LET OP

Materiële schade!

Door water en sterke verontreiniging kan het uitblaasfilter beschadigd worden.

- ▶ Reinig het uitblaasfilter uitsluitend droog door middel van uitkloppen en voorzichtig borstelen.
- ▶ Reinig het filter regelmatig, echter ten laatste wanneer het zuigvermogen merkbaar afneemt.

- Verwijder de afdekking (fig. 1, item 12) van het uitblaasfilter (fig. 3A “Cleaning”, blz. 195).

- Draai het uitblaasfilter (fig. 1, item 11) linksom om het te ontgrendelen (fig. 3B).
- Verwijder het uitblaasfilter.
- Klop het uitblaasfilter uit.
- Borstel het uitblaasfilter voorzichtig met een zachte borstel (bijv. met de borstel van het meegeleverde bekledings- en meubelmondstuk (fig. 1, item 20) of een het reinigingstool (fig. 1, item 17)).
- Plaats het uitblaasfilter weer in het apparaat. Draai hiervoor het uitblaasfilter rechtsom totdat het hoorbaar vastklikt.

5.4 Borstelrol reinigen

LET OP

Materiële schade!

Verontreinigingen kunnen het draaien van de borstelrol in het gedrang brengen.

- ▶ Reinig de borstelrol regelmatig.

Volg de vermelde handelingsstappen om de borstelrol te reinigen:

- Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
- Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
- Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.

- Maak de vergrendeling van de borstel los. Als de vergrendeling niet kan worden losgemaakt, gebruikt u een muntstuk als hulpmiddel (fig. 5A “Cleaning”, blz. 195).
- Verwijder de borstelrol (fig. 5B).
- Maak de borstelrol vrij van verontreinigingen. Als het vuil niet gemakkelijk loskomt, gebruik dan een pincet, een schaar of een het reinigingstool (fig. 1, item 17).
- Plaats de gereinigde borstelrol in het vloermondstuk.
- Sluit de vergrendeling.
- Steek het vloermondstuk op het onderste uiteinde van de zuigbuis.

5.5 Accu vervangen



VOORZICHTIG

Gezondheidsschade!

Bij niet beoogd gebruik en veroudering kan de accu vloeistof met zuur verliezen.

- ▶ Gebruik veiligheidshandschoenen voor reiniging en onderhoud en voorkom huidcontact met de accuvloeistof.
- ▶ Spoel in contact gekomen lichaamsdelen af met water.
- ▶ Raadpleeg een arts indien er achteraf symptomen optreden.



VOORZICHTIG

Gevaar voor kortsluiting van de accu!

- ▶ Raak nooit beide polen gelijktijdig aan met elektrisch geleidende voorwerpen.
- ▶ Dompel de accu niet onder in vloeistof.

Volg de vermelde handelingsstappen om de accu te vervangen:

- Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
- Druk op de ontgrendelingsknop van de accu (fig. 1, item 7) om het accuvak te ontgrendelen (fig. 4A “Cleaning”, blz. 195).
- Neem de accu uit het accuvak (fig. 4B).
- Plaats de nieuwe accu („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 83) in het accuvak.
- Sluit het accuvak.
- Controleer of de accu correct zit.

5.6 Stofsensoren reinigen

LET OP

Verkorting van de looptijd!

De stofsensoren kunnen door het gebruik sterk verontreinigd worden. In de automatische modus zuigt het apparaat dan ongeacht de mate van verontreiniging steeds met maximaal vermogen. De looptijd van het apparaat wordt korter.

- ▶ Reinig de stofsensoren regelmatig, maar uiterlijk wanneer u merkt dat het zuigvermogen in de automatische modus niet aan de mate van verontreiniging aangepast wordt.

De stofsensoren bevinden zich in het aanzuigkanaal van het deksel (afb. 1, nr. 2.1). Ze dienen voor het automatisch aanpassen van het vermogen in de automatische modus.

Volg de vermelde handelingsstappen om de stofsensoren te reinigen:

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 78).
2. Druk op de bovenste vergrendeling op de zuigbuis (afb. 1, nr. 8) om het handunit (afb. 1, nr. 10) te ontgrendelen.
3. Trek het handunit uit de zuigbuis).

4. Gebruik een pluisvrije doek om stofresten van de stofsensoren te verwijderen. Steek de doek in het afzuigkanaal van het handapparaat tot aan de stofsensoren (afb. 1, nr. 2.1).
5. Verwijder de doek uit het zuigkanaal.
6. Bevestig het handunit aan het bovenste uiteinde van de zuigbuis.

6 Reserveonderdelen en toebehoren

Reserveonderdelen en toebehoren voor de accustofzuiger Thomas BX7 bestelt u online op www.robort-thomas.net of via onze service (“International Services” op bladzijde 1) bestellen.

Accessoire/reserveonderdeel	Bestelnummer
Motorbeschermfilter	150 820
Uitblaasfilter	150 819
Batterij 28,8 V	787 416
Netvoeding	150 823
Borstelrol (universeel)	150 829
Borstelrol (harde of moeilijke vloeren)	150 817
Set stofzakken (10+2)	787 415

7 Storingen verhelpen



WAARSCHUWING

Gevaar voor stroomstoot!

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.



VOORZICHTIG

Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het apparaat vóór het verhelpen van de storing uit.
- ▶ Bescherm het apparaat vóór het verhelpen van de storing tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

Het apparaat mag slechts gebruikt worden indien het feilloos in orde is. Indien het apparaat of een deel ervan defect is, moet het buiten bedrijf gesteld en deskundig gerepareerd of afgevoerd worden.

Tracht eenvoudige storingen zelf te verhelpen. Neem daarbij de toepasselijke veiligheidsbepalingen in de handleidingen in acht.

Indien de storing niet verholpen kan worden, stelt u het apparaat buiten bedrijf en informeert u het voor storingsoplossing gekwalificeerde personeel van de fabrikant (‘International Services’ op bladzijde 1).

De hiernavolgende tabel biedt een overzicht van de essentiële storingen, hun mogelijke oorzaken en oplossingsmaatregelen.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat kan niet worden ingeschakeld.	De accu is volledig leeg.	Schakel het apparaat uit en laad de accu op („3.3.4 Accu opladen“ op bladzijde 74).
De borstelrol draait langzaam en/of onregelmatig.	De borstelrol is vuil.	Reinig de borstelrol („5.4 Borstelrol reinigen“ op bladzijde 81).
Het apparaat kan niet worden opgeladen. De multifunctionele weergave licht niet op. OF Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram „EA“.	De netvoeding is niet correct aangesloten.	Controleer of de stekker en de adapter correct in hun aansluitingen zitten.
	De accu is niet correct in het apparaat geplaatst.	Koppel de netvoeding los en controleer of de accu correct in het apparaat zit. Sluit de netvoeding opnieuw aan.
Bij het stofzuigen ontstaat een geur en/of komt stof uit het apparaat.	De stofzak of een deel van de toebehoren die voor de filterreiniging of het vervangen van toebehoren zijn gedemonteerd, zijn niet correct teruggeplaatst of gesloten.	Controleer of alle onderdelen correct en stevig vastzitten.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat zuigt slechts weinig vuil op.	De stofzak is vol.	Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 80). Reinig de filters („5.2 Voortofilter reinigen“ op bladzijde 80).
	Het gebruikte mondstuk is niet geschikt voor het oppervlak.	Gebruik het passende mondstuk voor het te reinigen oppervlak („3.3.3 Mondstukken monteren“ op bladzijde 73).
Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram „Waarschuwing: geen stofzak“ (fig. 1, item 6.1).	Er is geen stofzak of de stofzak werd niet correct gemonteerd.	Plaats een stofzak en ga na of deze correct in het apparaat is gemonteerd.
Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram „Waarschuwing: stofzak vol“ (fig. 1, item 6.2).	De stofzak is vol.	Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 80).
Op de multifunctionele weergave knippert het pictogram „Waarschuwing: buis geblokkeerd“ (fig. 1, item 6.3).	De rolborstel is geblokkeerd.	Controleer het vloermondstuk op blokkeringen. Reinig de borstelrol („5.4 Borstelrol reinigen“ op bladzijde 81).

8 Aanwijzingen m.b.t. de afvoer



VOORZICHTIG

Gezondheidsschade!

Bij niet beoogd gebruik en veroudering kan de accu vloeistof met zuur verliezen.

- ▶ Gebruik veiligheidshandschoenen voor reiniging en onderhoud en voorkom huidcontact met de accuvloeistof.
- ▶ Spoel in contact gekomen lichaamsdelen af met water.
- ▶ Raadpleeg een arts indien er achteraf symptomen optreden.

LET OP

Milieugevaar!

De accu mag niet bij het huisvuil worden afgevoerd.

- ▶ Voer de accu na demontage af bij daartoe voorziene regionale inzamelpunten.

Verpakking

De verpakking beschermt de THOMAS BX7 tegen beschadiging tijdens het transport. De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke materialen en is daarom recyclebaar. Voer niet meer benodigd verpakkingsmateriaal niet bij het huishoudelijk afval, maar bij een recyclingcentrum.

Oud apparaat en accu



De in oude apparaten voorhandene stoffen en materialen zijn waardevol en mogen niet in het milieu terecht komen. De THOMAS BX7 en de bijbehorende accu's niet bij het huishoudelijke afval afvoeren. Voer het apparaat, de lader en de uitgebouwde accu gescheiden af. Voor kosteloze afvoer is het lokale recyclingcentrum resp. zijn teruggave- en verzamelssystemen beschikbaar.

Bij verkeerd gebruik of afvoer van de THOMAS BX7 kunnen de bestanddelen ervan een gevaar voor gezondheid en milieu vormen. De bestanddelen zijn echter vereist voor correct gebruik van THOMAS BX7. Apparaten met het afgebeelde symbool mogen niet bij het huishoudelijke afval worden afgevoerd.

9 Garantie

Onafhankelijk van de wettelijke garantielijken van de dealer uit het koopcontract geven wij – Robert Thomas Metall- und Elektrowerke & Co. KG - Hellerstrasse 6, D-57290 Neunkirchen – op dit apparaat garantie volgens onderstaande voorwaarden:

1. De garantieperiode bedraagt 24 maanden – gerekend vanaf de dag van levering aan de eindgebruiker. Om de aanspraak te doen gelden, moet een aankoopbewijs worden voorgelegd.
2. Binnen de garantieperiode verhelpen wij alle wezenlijke functiegebreken die aantoonbaar aan een gebrekkige uitvoering of materiaalfouten te wijten zijn door de defecte onderdelen te repareren of te vervangen; vervangen onderdelen worden ons eigendom. De garantie geldt niet voor licht breekbare onderdelen, zoals glas, kunststoffen en lampen.

Van de garantie uitgesloten zijn bovendien batterijen en accu's die als gevolg van normale slijtage, veroudering of ondeskundig gebruik defect zijn geraakt of waarvan de looptijd is verkort. Gebreken moeten binnen de garantieperiode onmiddellijk na de vaststelling aan ons worden gemeld. Tijdens de garantieperiode worden de reserveonderdelen en de kosten van de werkuren die nodig waren om de storingen te verhelpen niet op u verhaald. Bij onrechtmatige gebruikmaking van onze klantenservice zijn de daarmee verbonden kosten voor rekening van de klant. Reparatiewerkzaamheden bij de klant of op de plaats van gebruik kunnen alleen worden verlangd voor grote apparaten. Andere apparaten moeten naar onze dichtstbijzijnde klantenservice of servicewerkplaats worden gebracht of naar onze fabriek worden opgestuurd.

3. Een garantierecht wordt niet veroorzaakt door kleine afwijkingen die onbeduidend zijn voor de waarde en de bruikbaarheid van het apparaat, door schade als gevolg van chemische en elektrochemische invloeden van water, alsook van anomale omgevingsomstandigheden. Een aanspraak op garantie bestaat niet bij schade als gevolg van normale slijtage en bij het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing of onreglementair gebruik.
4. De aanspraak op garantie verliest zijn geldigheid als personen die niet door ons geautoriseerd zijn reparaties aan het apparaat uitvoeren of wijzigingen aanbrengen.
5. Werkzaamheden onder garantie leiden noch voor het apparaat, noch voor de ingebouwde reserveonderdelen tot een verlenging of vernieuwing van de garantieperiode: de garantieperiode voor de ingebouwde reserveonderdelen eindigt met de garantieperiode voor het volledige apparaat.

6. Verdergaande of andere aanspraken, met name aanspraak op vergoeding van buiten het apparaat ontstane schade, zijn – voor zover een aansprakelijkheid niet dwingend wettelijk voorgeschreven is – uitgesloten.

Ook na afloop van de garantieperiode biedt onze klantenservice zijn diensten aan. Neem contact op met uw dealer of direct met de klantenservice.

Technische wijzigingen voorbehouden.

Legenda

Poz.	Thomas BX7 i akcesoria
1	Ssawka podłogowa z diodą LED
2	Pokrywa (komora worka)
2.1	Czujniki kurzu w kanale ssawnym (niewidoczne)
3	Worek z płytką mocującą
4	Kratka filtra
5	Filtr silnikowy
6	Wyświetlacz wielofunkcyjny
6.1	Ostrzeżenie: Brak worka
6.2	Ostrzeżenie: Worek pełny
6.3	Ostrzeżenie: Ssawka zablokowana
6.4	Proces ładowania
6.5	Wyświetlacz procentowy stanu akumulatora
6.6	Wskaźnik poziomu mocy
7	Akumulator
8	Rura ssawna
9	Uchwyt
10	Moduł ręczny
11	Filtr wydmuchowy
12	Ostona filtra wydmuchowego
13	Stacja ścienna z podstawką ładującą
14	Przycisk poziomów mocy
15	Przycisk wł./wył.
16	Ucho linki zabezpieczającej
17	Przyrząd czyszczący
18	Zasilacz
19	Elektryczna ssawka do tapicerki i roztoczy
20	Kombinowana ssawka do tapicerki i mebli
21	Ssawka szczelinowa
22	Specjalna szczotka do twardych podłóg

Dane techniczne

Parametry	Wartości
Marka	THOMAS
Typ	BX7
Numer produktu	785305
Napięcie wejściowe zasilacz	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Napięcie wyjściowe zasilacz	35 VDC 0,5 A
Napięcie/ładowanie akumulatora litowo-jonowego	28,8 V/3.000 mAh
Czas ładowania	ok. 5 godzin (80 %) ok. 6 godzin (100 %)
Wysokowydajny silnik cyfrowy	400 W
Regulacja siły ssania	Tryby Eco - Power - Automatyka
Czas pracy	Eco: ok. 60 min Power: ok. 12 min
Pojemność worka	ok. 1000 ml

Spis treści

1	Informacje ogólne.....	91
2	Zasady bezpieczeństwa	92
3	Przygotuj pracę	93
4	Obsługa.....	97
5	Czyszczenie i konserwacja.....	101
6	Części zamienne i akcesoria	104
7	Usuwanie usterek.....	105
8	Wskazówki dotyczące utylizacji.....	106
9	Gwarancja	107

Dziękujemy

Drodzy Klienci!

Dziękujemy za wybór produktu Thomas. Życzymy przyjemnego użytkowania urządzenia!

Więcej informacji o produkcie znajdziesz w niniejszej instrukcji obsługi oraz na naszej stronie internetowej www.robert-thomas.net.

Z naszym zespołem serwisowym możesz skontaktować się przy użyciu danych kontaktowych, podanych na stronie 1.

1 Informacje ogólne

Ta instrukcja obsługi zawiera informacje istotne z punktu widzenia Twojego bezpieczeństwa oraz użytkowania urządzenia.

- Przeczytaj ją dokładnie w całości przed pierwszym użyciem. Nieprzestrzeganie instrukcji obsługi może spowodować urazy lub szkody rzeczowe a także doprowadzić do utraty gwarancji.
- Przechowuj tę instrukcję w łatwo dostępnym miejscu w pobliżu urządzenia.
- Przy przekazaniu urządzenia kolejnemu użytkownikowi, zawsze dołączaj instrukcję.

1.1 Grupa docelowa

- To urządzenie i jego akcesoria mogą być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych oraz nieposiadające odpowiedniego doświadczenia życiowego lub wiedzy, wyłącznie po wcześniejszym odebraniu od osoby dorosłej instruktażu w zakresie istniejących zagrożeń i bezpiecznego korzystania z urządzenia lub pod nadzorem osoby dorosłej.
- Dzieciom poniżej 8 roku życia nie wolno w jakikolwiek sposób pracować z urządzeniem, ani bawić się w jego pobliżu.

1.2 Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Odkurzacz akumulatorowy Thomas BX7 jest przeznaczony wyłącznie do usuwania kurzu w domu. Odkurzacz akumulatorowy Thomas BX7 (zwany dalej "urządzeniem") może być używany wyłącznie z odpowiednimi akcesoriami Thomas.

Urządzenia należy używać wyłącznie w domu do odkurzania płaskich i suchych, normalnie zabrudzonych podłóg twardych, dywanów z krótkim włosiem lub dywaników, które mogą wytrzymać bez uszkodzeń obciążenie obracającej się szczotki. W zależności od wybranej końcówki szczotkowej, urządzenie może być również używane do odkurzania mebli. Wszelkie inne zastosowania są niezgodne z przeznaczeniem i jako takie zabronione. Nie nadaje się do zbierania niebezpiecznych pyłów lub płynów.

Urządzenie i akcesoria nie są zabezpieczone przed wilgocią. Używaj go tylko w suchych pomieszczeniach.

1.3 Przewidywalne nieprawidłowe zastosowanie

Każdego rodzaju użytkowanie wykraczające poza powyższe przeznaczenie uznawane jest za niezgodne z przeznaczeniem.

Za szkody z tym związane producent nie ponosi odpowiedzialności. Producent nie ponosi odpowiedzialności za modyfikację lub nieprawidłowy montaż, instalację, uruchomienie, obsługę, konserwację lub naprawę.

Jako części zamienne i akcesoria dozwolone są wyłącznie oryginalne części producenta. Części zamienne i akcesoria niedostarczone przez producenta nie zostały przetestowane pod kątem sprawności i mogą mieć negatywny wpływ na bezpieczeństwo użytkownika. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane użyciem nieautoryzowanych części zamiennych i akcesoriów.

Przewidywalne nieprawidłowe zastosowanie to zwłaszcza:

- praca bez worka
- praca z nieprawidłowo umieszczonym workiem

- praca na zewnątrz lub w deszczu
- nieprawidłowa obsługa podczas pracy: odkurzanie ludzi, zwierząt, zwłaszcza sierści/włosów, wciąganie palców i innych części ciała
- praca z ssawką uniesioną nad głowę
- praca bez wałka szczotkowego
- praca z otwartą pokrywą
- praca bez filtra
- zasysanie pyłu budowlanego

2 Zasady bezpieczeństwa

2.1 Podstawowe środki ostrożności

Zlekceważenie poniższych podstawowych środków ostrożności może spowodować poważne urazy i szkody rzeczowe!

- Zasady obowiązujące dla produktu:
 - stosuj wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem
 - nigdy nie uruchamiaj z widocznymi uszkodzeniami
 - nigdy nie wprowadzaj zmian technicznych
 - nigdy nie uruchamiaj, gdy nie jest w całości zmontowany
 - nigdy nie uruchamiaj bez wymaganych osłon
- Środki bezpieczeństwa są warunkiem wstępnym bezpiecznej i bezawaryjnej pracy oraz osiągnięcia podanych właściwości produktu.

2.2 Struktura ostrzeżeń

Zasady bezpieczeństwa chronią przed szkodami osobowymi lub rzeczowymi. Stosuj wymienione środki prewencyjne.



OSTRZEŻENIE

Oznacza wyjątkowo niebezpieczną sytuację. Zignorowanie tego zalecenia może spowodować poważne, nieodwracalne lub śmiertelne urazy.



OSTROŻNIE

Oznacza sytuację zagrożenia. Zignorowanie tego zalecenia może spowodować urazy od lekkich do średnich.

UWAGA

Oznacza zagrożenia materialne. Zignorowanie tego zalecenia może spowodować szkody rzeczowe.

2.3 Ogólne zasady bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE

Wybuch, niebezpieczeństwo rozerwania!

Urządzenie i akumulator są wrażliwe na wysoką temperaturę.

- ▶ Nie wystawiaj urządzenia ani akumulatora na działanie ognia lub temperatury powyżej 45 °C.



OSTRZEŻENIE

Ryzyko uduszenia, zadławienia!

Opakowanie i drobne elementy mogą dostać się do dróg oddechowych, zostać połknięte lub być nieprawidłowo wykorzystywane do zabaw.

- ▶ Chronić przed użyciem opakowania i drobne elementy.

3 Przygotuj pracę

Przestrzegaj poniższych zaleceń, aby przygotować urządzenie do pracy:

- Przed użyciem skontroluj zasilacz pod kątem ewentualnych uszkodzeń.
- Nigdy nie używaj zasilacza sieciowego z uszkodzoną wtyczką lub kablem.
- Podłączaj zasilacz tylko do gniazdek, w których napięcie jest zgodne z informacją na zasilaczu.

- Nieprawidłowe postępowanie z akumulatorami spowoduje ryzyko urazów.
- Do ładowania zestawu akumulatorów używaj tylko ładowarki z zestawu.

3.1 Wypakowanie

Opakowanie chroni odkurzacz przed uszkodzeniem w trakcie transportu. Zachowaj opakowanie do celów transportowych. Instrukcje dotyczące utylizacji można znaleźć na końcu instrukcji.

Przy wypakowywaniu urządzenia wykonaj poniższe czynności:

1. Wypakuj urządzenie i elementy wyposażenia.
 2. Sprawdź wypakowaną zawartość pod kątem kompletności i braku uszkodzeń.
- ⇒ W przypadku uszkodzeń transportowych lub brakujących elementów niezwłocznie skontaktuj się ze swoim sprzedawcą.

3.2 Wyświetlacze i wskaźniki

Urządzenie wyposażone jest w wyświetlacz wielofunkcyjny (rys. 1, nr 6), umieszczony na module ręcznym, posiadający poniższe funkcje i przekazujący poniższe informacje:

Wyświetlacz akumulatora

Wyświetlacz wielofunkcyjny pokazuje stan naładowania urządzenia. Aktualny stan naładowania wyświetlany jest podczas pracy w formie procentowej (rys. 1, nr 6.5).

Symbol „ładowanie” (rys. 1, nr 6.4) miga podczas ładowania.

Wskaźnik poziomu mocy

Wyświetlacz wielofunkcyjny pokazuje ustawiony poziom mocy (rys. 1, nr 6.6). Poziom mocy ustawia się przyciskiem poziomu mocy (rys. 1, nr 14).

- W trybie Eco wyświetla się zielony symbol „ECO”.
- W trybie automatycznym wyświetla się biały symbol „AUTO”.
- W trybie Power wyświetla się niebieski symbol „MAX”.

Wskaźnik czyszczenia i błędów

Wyświetlacz wielofunkcyjny pokazuje aktualny stan urządzenia.

- Wskaźnik czyszczenia: symbol „Ostrzeżenie: worek pełny” (rys. 1, nr 6.2) wyświetla się, kiedy worek jest pełny.
- Wskaźnik błędu: symbol „Ostrzeżenie: brak worka” (rys. 1, nr 6.1) wyświetla się, kiedy w urządzeniu nie ma worka.
- Wskaźnik błędu: symbol „Ostrzeżenie: ssawka zablokowana” (rys. 1, nr 6.3) miga, gdy wałek ze szczotką jest zablokowany.
- Wskaźnik błędu: symbol „EA” wyświetla się, kiedy w procesie ładowania występuje błąd.

3.3 Montaż

3.3.1 Montaż stacji ściennej

1. Stacja ścienna musi być zamontowana na takiej wysokości, aby urządzenie swobodnie zwisało i nie opierało się na ssawce. Przy montażu przytrzymaj wspornik ścienny (rys. 1, nr 13) na odpowiedniej wysokości na ścianie. Zaznacz cztery otwory w punktach mocowania.
2. Wywierć cztery otwory (Ø ok. 8 mm) w zaznaczonych punktach i włóż do nich cztery dostarczone kołki.
3. Zamocuj wspornik ścienny do ściany czterema dostarczonymi śrubami.

4. Zawieś podstawkę łądzącą w uchwycie ściennym.
5. Podłącz wtyk dostarczonego zasilacza (rys. 1, nr 18) do gniazda stacji ściennej.
6. Podłącz zasilacz do prądu.
7. Sprawdź, czy stacja ścienna jest stabilna.

3.3.2 Montaż modułu ręcznego

Przed montażem jednej ze ssawek musisz zmontować moduł ręczny.

1. Wetknij moduł ręczny (rys. 1, nr 10) w górny koniec ssawki (rys. 1, nr 8), aż usłyszysz i poczujesz zatrzaśnięcie adaptera.

3.3.3 Montaż ssawek



OSTROŻNIE

Zagrożenie urazem!

Niezamierzone włączenie urządzenia może spowodować urazy.

- ▶ Wyłącz urządzenie przed montażem ssawek.
- ▶ Zabezpiecz urządzenie przed montażem ssawek przed niezamierzonym ponownym włączeniem.

UWAGA**Szkody materialne!**

Dobór nieprawidłowej ssawki może uszkodzić podłogę.

- ▶ Przed odkurzaniem sprawdź wymagania okładziny podłogowej. Przestrzegaj zaleceń producenta okładziny.

Montaż ssawki podłogowej

1. Włóż ssawkę podłogową z diodą LED (rys. 1, nr 1) na dolnym końcu rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aż usłyszysz i poczujesz zatrzaśnięcie.

Wymiana wałka ze szczotką ssawki podłogowej

W zestawie znajduje się specjalna szczotka do twardych/wrażliwych podłóg. Szczotkę specjalną można włożyć do ssawki podłogowej.

Przy wymianie wałka ze szczotką wykonaj następujące czynności:

1. Wciśnij dolną blokadę rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować ssawkę podłogową (rys. 1, nr 1).
2. Ściągnij ssawkę podłogową z rury.
3. Zwolnij blokadę szczotki po stronie ssawki. Jeżeli zwolnienie blokady jest trudne, użyj monety (rys. 5A „Czyszczenie”, str. 195).
4. Zdejmij założony wałek ze szczotką (rys. 5B).
5. Użyj specjalnej szczotki (rys. 1, nr 22).
6. Zamknij blokadę.

7. Załóż ssawkę podłogową na dolny koniec rury ssawnej.

Montaż innych ssawek

Wymiana ssawki podłogowej umożliwia rozszerzenie zakresu funkcji urządzenia.

Obok ssawki podłogowej w zestawie jest elektryczna szczotka do tapicerki i roztoczy, ssawka szczelinowa i ssawka kombi do tapicerki i mebli.

- Elektryczna ssawka do tapicerki i roztoczy (rys. 1, nr 19): Użyj elektrycznej ssawki do tapicerki i roztoczy, aby wyszczotkować włókna i roztocza i ułatwić czyszczenie tapicerki i mebli.
- Ssawka szczelinowa (rys. 1, nr 21): Użyj ssawki szczelinowej, aby odkurzyć trudno dostępne miejsca.
- Ssawka kombi do tapicerki i mebli (rys. 1, nr 20): Użyj ssawki do tapicerki i mebli, aby odkurzyć przedmioty o delikatnej powierzchni.

Aby zamontować inną ssawkę, wykonaj wymienione czynności:

1. Wciśnij dolną blokadę rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować ssawkę podłogową (rys. 1, nr 1).
2. Ściągnij ssawkę podłogową z rury.
3. Nałóż wybraną ssawkę na końcówkę rury ssawnej, aż usłyszysz i poczujesz, że się zatrzaśkuje.

Ssawkę szczelinową i ssawkę kombi do tapicerki i mebli można alternatywnie podłączyć bezpośrednio do modułu ręcznego.

3.3.4 Ładowanie akumulatora**OSTRZEŻENIE****Ryzyko porażenia prądem!**

Nieprawidłowe użytkowanie lub uszkodzenie może spowodować zwarcie i kontakt z niebezpiecznym napięciem.

- ▶ Przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac z produktem skontroluj urządzenie i akcesoria, zwłaszcza zasilacz, pod kątem uszkodzeń.
- ▶ Używaj urządzenia i akcesoriów tylko w sprawnym stanie technicznym.

**OSTROŻNIE****Ryzyko zwarcia akumulatora!**

- ▶ Nigdy nie dotykaj obu biegunów jednocześnie przedmiotem przewodzącym prąd elektryczny.
- ▶ Nie zanurzaj akumulatora w płynach.

UWAGA**Szkody rzeczowe i utrata gwarancji!**

Produkt jest atestowany wyłącznie razem z dołączonym zasilaczem.

- ▶ Używaj tylko dostarczonego zasilacza.

UWAGA**Szkody materialne!**

Zasilacz i kabel mogą ulec uszkodzeniu.

- ▶ Wyciągaj zasilacz z gniazdka tylko za obudowę wtyczki, nigdy za kabel.
- ▶ Nie zaginaj, nie zakleszczaj i nie przejeżdżaj kabla zasilacza.

UWAGA**Niebezpieczeństwo potknięcia się!**

- ▶ Kabel zasilacza układaj w sposób bezpieczny, unikając ostrych krawędzi i zagięć.

Urządzenie ładuje się prądem elektrycznym. Podczas ładowania zawsze występuje ryzyko porażenia prądem. Dlatego zwróć uwagę:

- Przed użyciem skontroluj zasilacz na uszkodzenia. Nigdy nie używaj uszkodzonego urządzenia lub urządzenia z uszkodzonym zasilaczem.
- Podłączaj zasilacz tylko do gniazdek, których napięcie jest zgodne z wartościami napięcia elektrycznego na tabliczce znamionowej urządzenia.

Przed pierwszym użyciem naładuj akumulator do pełna. Najlepiej naładuj akumulator przed każdym użyciem, zwłaszcza po dłuższym nieużywaniu. Zwiększa to żywotność akumulatora i umożliwia dłuższe cykle czyszczenia.

Ładowanie akumulatora

Do lewej komory stacji ściennej z podstawką ładującą (rys. 1, nr 13) można wsunąć drugi akumulator do ładowania. Kiedy urządzenie z akumulatorem (rys. 1, nr 7) i akumulator zapasowy są na podstawce, najpierw ładuje się akumulator w urządzeniu, a następnie akumulator zapasowy w podstawce. W czasie ładowania akumulatora zapasowego kontrolka na podstawce ładującej miga. Akumulator zapasowy można zamówić w internecie lub za pośrednictwem naszego serwisu („6 Części zamienne i akcesoria“ na stronie 104). Przy ładowaniu akumulatora wykonaj poniższe czynności:

1. Podłącz wtyk dostarczonego zasilacza (rys. 1, nr 18) do gniazda stacji ściennej albo bezpośrednio do akumulatora.
 2. Podłącz zasilacz do prądu.
- ⇒ Symbol „ładowanie“ (rys. 1, nr 6.4) miga podczas ładowania.

3. Poczekaj aż wskaźnik przestanie migać.
- ⇒ Akumulator jest w pełni naładowany. Po włączeniu urządzenia („3.3.1 Montaż stacji ściennej“ na stronie 94) poziom naładowania baterii jest wyświetlany na poziomie 100%.
4. Wyciągnij zasilacz z gniazdka.
 5. Odłącz zasilacz sieciowy od gniazda przyłączeniowego stacji naściennej lub od akumulatora.

4 Obsługa



OSTRZEŻENIE

Ryzyko porażenia prądem!

Wilgoć i woda w urządzeniu może spowodować narażenie na kontakt z niebezpiecznym napięciem elektrycznym.

- ▶ Nie dotykaj urządzenia mokrymi dłońmi.
- ▶ Nie zanurzaj urządzenia w płynach.
- ▶ Chroni urządzenie i akcesoria przed wilgocią.



OSTROŻNIE

Zagrożenie urazem!

Przypadkowe upuszczenie lub przewrócenie urządzenia może spowodować urazy.

- ▶ Nie upuszczaj urządzenia podczas pracy.
- ▶ Kiedy urządzenie nie jest używane, zabezpiecz je przed przewróceniem się.

4.1 Odkurzanie



OSTRZEŻENIE

Zagrożenie urazem!

Używanie uszkodzonego urządzenia może być przyczyną urazu.

- ▶ Sprawdź urządzenie przed każdym zastosowaniem.
- ▶ Nie używaj uszkodzonego urządzenia.



OSTROŻNIE

Zagrożenie urazem!

Wbudowany wałek ze szczotką obraca się z dużą prędkością i może spowodować urazy.

- ▶ Nie wkładaj części ciała pod wałek ze szczotką.



OSTROŻNIE

Oślepienie!

Diody LED zainstalowane na ssawce podłogowej są niewymienne i oświetlają obszar roboczy.

- ▶ Nie patrz bezpośrednio w diody LED.

UWAGA

Szkody materialne!

Wałek ze szczotką może wciągać przedmioty, uszkadzać je lub owijać się wokół nich, co może doprowadzić do zablokowania i przegrzania silnika.

- ▶ Nie odkurzaj w pobliżu kabli i przewodów.
- ▶ Nie odkurzaj dywanów z długim włosiem lub frędzlami.

UWAGA**Szkody materialne!**

Nieprawidłowo włożony lub zatkany filtr może uszkodzić urządzenie.

- ▶ Upewnij się, że filtr jest założony prawidłowo.
- ▶ Upewnij się, że nie są zatkane żadne otwory.
- ▶ Upewnij się, że filtr jest w całości i suchy.

Poziomy mocy

Urządzenie wyposażone jest w trzy poziomy mocy. Użyj odpowiedniego poziomu w zależności od stopnia zabrudzenia.

- Tryb automatyczny: Użyj trybu automatycznego, jeśli chcesz, aby moc była regulowana automatycznie w zależności od stopnia zabrudzenia.
- Tryb Eco: Użyj trybu Eco, aby usunąć lekkie zabrudzenia. Urządzenie zużywa mniej energii, a czas pracy akumulatora wydłuża się.
- Tryb Power: Jeżeli potrzebujesz więcej mocy, użyj trybu Power. Urządzenie pracuje z maksymalną mocą.

Linka zabezpieczająca

Urządzenie może być wyposażone w linkę zabezpieczającą. Dostarczoną linkę mocuje się do ucha (rys. 1, nr 16).

Linka zabezpieczająca pomaga podczas odkurzania, a w trakcie przerw chroni przed przewróceniem się.

Nie zawieszaj na dłużej urzędzenia na linie bez kontaktu z podłogą.

4.1.1 Włączanie urządzenia

1. Zdejmij urządzenie ze stacji ściiennej (rys. 1, nr 13).
2. Upewnij się, że moduł ręczny (rys. 1, nr 10) i ssawka podłogowa (rys. 1, nr 1) są zamontowane prawidłowo („3.3.2 Montaż modułu ręcznego” na stronie 94 i „3.3.3 Montaż ssawek” na stronie 94).
3. Naciśnij przycisk wł./wyt. (rys. 1, nr 15) urządzenia.

4.1.2 Zmiana poziomu mocy

1. Włącz urządzenie („4.1.1 Włączanie urządzenia” na stronie 99). Urządzenie uruchamia się w trybie automatycznym.
2. Naciśnij przycisk poziomów mocy (rys. 1, nr 14), aby ustawić następny poziom mocy.

4.2 Wyłączanie

1. Naciśnij przycisk wł./wyt. (rys. 1, nr 15).
- ⇒ Urządzenie wyłącza się. Wyświetlacz (rys. 1, nr 6) gaśnie.

4.3 Przechowywanie i magazynowanie**OSTROŻNIE****Szkody materialne!**

Wysoka temperatura może uszkodzić urządzenie.

- ▶ Nie stawiaj urządzenia bezpośrednio przy źródłach ciepła (np. ogrzewanie, piekarnik).
- ▶ Unikaj bezpośredniego nasłonecznienia.

4.3.1 Przechowywanie urządzenia**UWAGA****Szkody materialne!**

Ciągłe ładowanie może uszkodzić urządzenie.

- ▶ Podczas przechowywania urządzenia nie pozostawiaj go podłączonego do prądu.

Przy przechowywaniu urządzenia wykonaj poniższe czynności:

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączanie” na stronie 99).
2. Zawieś urządzenie w odpowiedniej stacji ściiennej (rys. 1, nr 13).

4.3.2 Magazynowanie urządzenia

Aby przygotować urządzenie do magazynowania przez dłuższy czas, wykonaj poniższe czynności:

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączanie” na stronie 99).
2. Wymień worek („5.1 Wymiana worka” na stronie 101).
3. Wyczyść filtr silnikowy („5.2 Oczyszczanie filtra silnikowego” na stronie 102).
4. Wyczyść filtr wydmuchowy („5.3 Czyszczenie filtra wydmuchowego” na stronie 102).

4.4 Transport i demontaż

Dla ułatwienia transportu możesz odłączyć rurę ssawną od modułu ręcznego i stosowanej ssawki.

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączanie” na stronie 99).
2. Naciśnij blokadę na górnym końcu rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować moduł ręczny (rys. 1, nr 10).
3. Wyciągnij moduł ręczny z rury ssawnej.
4. Naciśnij blokadę na ssawce podłogowej (rys. 1, nr 1), aby odłączyć ssawkę od dolnego końca rury ssawnej.
5. Ściągnij ssawkę podłogową z rury.

5 Czyszczenie i konserwacja



OSTRZEŻENIE

Ryzyko porażenia prądem!

Wilgoć i woda w urządzeniu może spowodować narażenie na kontakt z niebezpiecznym napięciem elektrycznym.

- ▶ Nie dotykaj urządzenia mokrymi dłońmi.
- ▶ Nie zanurzaj urządzenia w płynach.
- ▶ Chroń urządzenie i akcesoria przed wilgocią.



OSTROŻNIE

Zagrożenie urazem!

Niezamierzone włączenie urządzenia może spowodować urazy.

- ▶ Przed czyszczeniem i konserwacją wyłącz urządzenie.
- ▶ Przed czyszczeniem i konserwacją zabezpiecz urządzenie przed przypadkowym włączeniem.

5.1 Wymiana worka

UWAGA

Szkody materialne!

Worek może pomieścić ograniczoną liczbę zanieczyszczeń. Kurz może uszkodzić urządzenie.

- ▶ Wymieniaj worek na kurz regularnie, najpóźniej wtedy, gdy wyraźnie spada siła ssania, z urządzenia po wyłączeniu wypada kurz albo na wyświetlaczu wielofunkcyjnym pojawia się „MAX” (rys. 1, nr 6.2).

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączenie” na stronie 99).
2. Naciśnij górną blokadę rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować moduł ręczny (rys. 1, nr 10).
3. Wyciągnij moduł ręczny z rury ssawnej.
4. Naciśnij przycisk odblokowania na pokrywie (rys. 1, nr 2) i przekręć pokrywę w lewo, aby ją otworzyć (rys. 2A „Czyszczenie”, str. 195).
5. Wyjmij worek (rys. 1, nr 3) z modułu ręcznego (rys. 2B).
6. Włóż nowy worek do modułu ręcznego. Zwróć przy tym uwagę, aby napis „Recycled” był umieszczony na płytce przytrzymującej worka i był czytelny.
7. Przekręć pokrywę w prawo, aż usłyszysz i poczujesz kliknięcie.
8. Sprawdź, czy worek jest zamocowany stabilnie.

5.2 Oczyść filtr silnikowy

UWAGA

Spadek siły ssania!

Filtr silnikowy może się zatkać wskutek użytkowania. Siła ssania spada.

- ▶ Regularnie czyść filtr silnikowy, najpóźniej, gdy siła ssania zauważalnie spada.
- ▶ W razie potrzeby wymień filtr silnikowy, aby utrzymać maksymalną siłę ssania.

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączenie” na stronie 99).
2. Wymień worek („5.1 Wymiana worka” na stronie 101).
3. Pozostaw worek (rys. 1, nr 3) zdemontowany.
4. Wyjmij filtr silnikowy (rys. 1, nr 5), umieszczony za workiem (rys. 2B „Czyszczenie”, str. 195).
5. Oddziel filtr silnikowy od kratki filtra (rys. 1, nr 4).
6. Wytrzep filtr silnikowy nad koszem na śmieci i przepłucz go czystą wodą.
7. Pozostaw filtr silnikowy do wyschnięcia na świeżym powietrzu lub grzejniku. Suszenie na grzejniku trwa co najmniej 24 godziny. Suszenie na powietrzu może trwać do 72 godzin. W tym czasie używaj w razie potrzeby zapasowego filtra, który możesz zamówić w internecie lub za pośrednictwem naszego serwisu („6 Części zamienne i akcesoria” na stronie 104).

8. Włóż filtr silnikowy ponownie do kratki, a następnie do modułu ręcznego (rys. 1, nr 10).
9. Włóż worek do modułu ręcznego.
10. Przekręć pokrywę w lewo, aż usłyszysz i poczujesz kliknięcie.
11. Sprawdź, czy worek jest zamocowany stabilnie.

5.3 Czyszczenie filtra wydmuchowego

UWAGA

Szkody materialne!

Woda i silne zanieczyszczenia mogą uszkodzić filtr wydmuchowy.

- ▶ Czyść filtr wydmuchowy wyłącznie na sucho wytrzepując go i ostrożnie szczotkując.
- ▶ Regularnie czyść filtr, najpóźniej, gdy siła ssania zauważalnie spada.

1. Zdejmij pokrywę (rys. 1, nr 12) filtra wydmuchowego (rys. 3A „Czyszczenie”, str. 195).
2. Przekręć filtr wydmuchowy (rys. 1, nr 11) w lewo, aby go odblokować (rys. 3B).
3. Zdejmij filtr wydmuchowy.
4. Wytrzep filtr wydmuchowy.
5. Ostrożnie wyszczotkuj filtr wydmuchowy miękką szczotką (np. szczotką z zawartą w dostawie ssawką do tapicerki i mebli (rys. 1, nr 21) albo przyrządem do czyszczenia (rys. 1, nr 17).

- Włóż filtr wydmuchowy ponownie do urządzenia. Przekręć filtr wydmuchowy w prawo, aż do słyszalnego zatrzaśnięcia.

5.4 Czyszczenie wałka ze szczotką

UWAGA

Szkody materialne!

Zanieczyszczenia mogą utrudniać obracanie się wałka ze szczotką.

- Regularnie czyść wałek ze szczotką.

Przy czyszczeniu wałka ze szczotką wykonaj następujące czynności:

- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączenie” na stronie 99).
- Wciśnij dolną blokadę rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować ssawkę podłogową (rys. 1, nr 1).
- Ściągnij ssawkę podłogową z rury.
- Zwolnij blokadę szczotki. Jeżeli zwolnienie blokady jest trudne, użyj monety (rys. 5A „Czyszczenie”, str. 195).
- Zdejmij wałek ze szczotką (rys. 5B).
- Usuń wszelkie zanieczyszczenia z wałka ze szczotką. Jeżeli zanieczyszczeń nie można usunąć, użyj pęsety, nożyczek lub przyrządu do czyszczenia (rys. 1, nr 17).
- Włóż oczyszczoną rolkę ze szczotką do ssawki podłogowej.
- Zamknij blokadę.

- Założ ssawkę podłogową na dolny koniec rury ssawnej.

5.5 Wymiana akumulatora



OSTROŻNIE

Szkody na zdrowiu!

Niegodne z przeznaczeniem zastosowania i nadmierne starzenie mogą spowodować wycieki kwasu z akumulatora.

- Używaj rękawic ochronnych do czyszczenia i utylizacji i unikaj kontaktu płynu akumulatorowego ze skórą.
- Przepłucz wodą części ciała, które miały kontakt z kwasem.
- W razie wystąpienia następstw skonsultuj się z lekarzem.



OSTROŻNIE

Ryzyko zwarcia akumulatora!

- Nigdy nie dotykaj obu biegunów jednocześnie przedmiotem przewodzącym prąd elektryczny.
- Nie zanurzaj akumulatora w płynach.

Przy wymianie akumulatora wykonaj poniższe czynności:

- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączenie” na stronie 99).
- Naciśnij przycisk odblokowania akumulatora (rys. 1, nr 7), aby odblokować komorę (rys. 4A „Cleaning”, str. 195).
- Wyjmij akumulator z komory (rys. 4B).
- Włóż nowy akumulator („6 Części zamienne i akcesoria” na stronie 104) do komory.
- Zamknij komorę akumulatora.
- Skontroluj stabilność osadzenia akumulatora.

5.6 Czyszczenie czujników kurzu

UWAGA

Skrócenie czasu działania!

Czujniki kurzu mogą ulec znacznemu zabrudzeniu podczas użytkowania. W trybie automatycznym urządzenie zawsze odkurza z maksymalną mocą, niezależnie od stopnia zabrudzenia. Czas pracy urządzenia ulega skróceniu.

- Regularnie czyść czujniki kurzu, najpóźniej gdy zauważysz, że siła ssania w trybie automatycznym nie jest dostosowana do stopnia zabrudzenia.

Czujniki kurzu znajdują się w kanale ssawnym pokrywy (rys. 1, nr 2.1). Służą do automatycznej regulacji mocy w trybie automatycznym.

Przy czyszczeniu czujników kurzu wykonaj następujące czynności:

- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone („4.2 Wyłączenie” na stronie 15).
- Naciśnij górną blokadę rury ssawnej (rys. 1, nr 8), aby odblokować moduł ręczny (rys. 1, nr 10).
- Wyciągnij moduł ręczny z rury ssawnej (rys. 1, nr 8).
- Użyj niestrzępiącej się szmatki, aby usunąć pozostałości kurzu z czujników kurzu. Włóż szmatkę przez pokrywę (rys. 1, nr 2) do kanału ssawnego aż do czujników kurzu (rys. 1, nr 2.1) i wyczyść czujniki kurzu.
- Wyjmij szmatkę z kanału ssawnego.
- Wetknij moduł ręczny na górny koniec rury ssawnej.

6 Części zamienne i akcesoria

Części zamienne i akcesoria do odkurzacza akumulatorowego Thomas BX7 można zamówić w Internecie pod adresem www.robert-thomas.net lub za pośrednictwem naszego serwisu („Rynek międzynarodowy” na stronie 1).

Akcesoria/części zamienne	Numer zamówienia
Filtr ochronny silnika	150 820
Filtr wydmuchowy	150 819
Akumulator 28,8 V	787 416
Zasilacz	150 823
Wałek ze szczotką (uniwersalny)	150 829
Wałek ze szczotką (podłogi twarde/wrażliwe)	150 817
Zestaw worków (10+2)	787 415

7 Usuwanie usterek



OSTRZEŻENIE

Ryzyko porażenia prądem!

Wilgoć i woda w urządzeniu może spowodować narażenie na kontakt z niebezpiecznym napięciem elektrycznym.

- ▶ Nie dotykaj urządzenia mokrymi dłońmi.
- ▶ Nie zanurzaj urządzenia w płynach.
- ▶ Chronić urządzenie i akcesoria przed wilgocią.



OSTROŻNIE

Zagrożenie urazem!

Niezamierzone włączenie urządzenia może spowodować urazy.

- ▶ Przed usunięciem usterek wyłącz urządzenie.
- ▶ Przed usunięciem usterek zabezpiecz urządzenie przed przypadkowym włączeniem.

Urządzenie może być używane tylko wtedy, gdy jest w dobrym stanie technicznym. Jeśli urządzenie lub jego część są uszkodzone, należy je wyłączyć z eksploatacji i naprawić lub odpowiednio zutylizować.

Proste usterek spróbuj usunąć samodzielnie. Przestrzegaj przy tym odpowiednich zasad bezpieczeństwa określonych w instrukcjach obsługi.

Jeśli usterek nie można usunąć, nie używaj dalej urządzenia i skontaktuj się z pracownikami producenta, którzy mają odpowiednie kwalifikacje („Rynek międzynarodowy” na stronie 1).

Poniższa tabela zawiera przegląd głównych usterek, ich możliwych przyczyn i środków zaradczych.

Problem	możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Nie można włączyć urządzenia.	Akumulator jest całkowicie rozładowany.	Wyłącz urządzenie i naładuj akumulator („3.3.4 Ładowanie akumulatora” na stronie 96).
Wałek ze szczotką obraca się powoli lub nieregularnie.	Wałek ze szczotką jest zabrudzony.	Oczyść wałek ze szczotką („5.4 Czyszczenie wałka ze szczotką” na stronie 103).
Urządzenia nie można ładować. Wyświetlacz wielofunkcyjny nie świeci się. LUB Na wyświetlaczu wielofunkcyjnym wyświetla się symbol „EA”.	Zasilacz nie jest włączony prawidłowo.	Sprawdź, czy wtyczka zasilania i zasilacz są prawidłowo osadzone w swoich gniazdach.
	Akumulator nie jest prawidłowo założony w urządzeniu.	Odłącz zasilacz i sprawdź, czy akumulator jest prawidłowo osadzony w urządzeniu. Ponownie podłącz zasilacz.

Problem	możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Podczas odkurzania z urządzenia wydobywa się zapach lub kurz.	Worek lub elementy akcesoriów, które zostały zdemontowane na potrzeby czyszczenia filtra lub zmiany akcesoriów, nie zostały zamontowane prawidłowo z powrotem albo nie są zamknięte.	Sprawdź wszystkie elementy pod kątem stabilnego osadzenia i zamocowania.
Urządzenie zbiera niewiele zanieczyszczeń.	Worek jest pełny.	Wymień worek („5.1 Wymiana worka” na stronie 101). Wyczyść filtr („5.2 Oczyszczanie filtra silnikowego” na stronie 102).
	Zastosowana ssawka nie jest dostosowana do podłoża.	Użyj ssawki dopasowanej do podłoża („3.3.3 Montaż ssawek” na stronie 94).
Na wyświetlaczu wielofunkcyjnym wyświetla się symbol „Ostrzeżenie: brak worka” (rys. 1, nr 6.1).	Worek nie został założony lub został założony nieprawidłowo.	Włóż nowy worek lub sprawdź, czy jest założony prawidłowo.
Na wyświetlaczu wielofunkcyjnym wyświetla się symbol „Ostrzeżenie: worek pełny” (rys. 1, nr 6.2).	Worek jest pełny.	Wymień worek („5.1 Wymiana worka” na stronie 101).
Na wyświetlaczu wielofunkcyjnym miga symbol „Ostrzeżenie: ssawka zablokowana” (rys. 1, nr 6.3).	Wałek ze szczotką jest zablokowany.	Sprawdź ssawkę do podłóg pod kątem zatorów. Oczyść wałek ze szczotką („5.4 Czyszczenie wałka ze szczotką” na stronie 103).

8 Wskazówki dotyczące utylizacji



OSTROŻNIE

Szkody na zdrowiu!

Niezgodne z przeznaczeniem zastosowania i nadmierne starzenie mogą spowodować wycieki kwasu z akumulatora.

- ▶ Używaj rękawic ochronnych do czyszczenia i utylizacji i unikaj kontaktu płynu akumulatorowego ze skórą.
- ▶ Przepłucz wodą części ciała, które miały kontakt z kwasem.
- ▶ W razie wystąpienia następstw skonsultuj się z lekarzem.

UWAGA

Zagrożenie dla środowiska!

Akumulatora nie wolno wyrzucać z odpadami komunalnymi.

- ▶ Zutylizuj akumulator po demontażu w odpowiednich regionalnych miejscach zbiórki.

Opakowanie

Opakowanie chroni urządzenie THOMAS BX7 przed uszkodzeniem podczas transportu. Jest ono wykonane z materiałów bezpiecznych dla środowiska naturalnego i dlatego nadaje się do recyklingu. Opakowania nie można usuwać razem ze śmieciami domowymi, lecz należy je dostarczyć do punktu zbiorki surowców wtórnych.

Zużyte urządzenie i akumulator

W zużytych urządzeniach zawarte są wartościowe substancje i materiały, które nie mogą dostać się do środowiska naturalnego. Utylizowany produkt THOMAS BX7 i zawarty w nim akumulator nie mogą trafić do domowych odpadów. Urządzenie, ładowarkę oraz wymontowany akumulator należy oddać do utylizacji. Zużyte sprzęty gospodarstwa domowego można oddawać bezpłatnie do lokalnych punktów recyklingu, wzgl. odpowiednich punktów zwrotu i zbiorki odpadów.

W razie błędnego użytkowania lub utylizacji produktu THOMAS BX7 i jego elementy mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska naturalnego. THOMAS BX7 bez tych dodatkowych elementów nie może pełnić swojej funkcji. Urządzeń oznaczonych przedstawionym symbolem nie można wyrzucać wraz z domowymi odpadami.

9 Gwarancja

Niezależnie od ustawowych obowiązków gwarancyjnych sprzedawcy wynikających z umowy kupna, nasza firma – Robert Thomas Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG, Hellerstrasse 6, D-57290 Neunkirchen – udziela gwarancji na to urządzenie zgodnie z poniższymi warunkami:

1. Okres gwarancji obejmuje 24 miesiące, licząc od dnia dostawy do pierwszego użytkownika. Z gwarancji można skorzystać pod warunkiem przedstawienia dowodu zakupu.
2. W okresie obowiązywania gwarancji usuwamy wszystkie istotne wady funkcjonalne wynikające z wadliwego wykonania lub wad materiałowych, naprawiając lub wymieniając uszkodzone części według naszego uznania; wymienione części stają się naszą własnością. Gwarancja nie obejmuje łatwo łamliwych części, np. szkła, plastiku lub żarówek. Gwarancją nie są objęte ponadto baterie i akumulatory wykazujące wady powstałe w wyniku normalnego zużycia, starzenia się lub niewłaściwego obchodzenia się z nimi albo też których czas pracy uległ skróceniu. Usterki należy zgłaszać niezwłocznie po ich wystąpieniu. W okresie objętym gwarancją nie są naliczane koszty części zamiennych potrzebnych do usunięcia wad funkcjonalnych ani koszty wykonanej pracy. W przypadku nieuprawnionego korzystania z naszego serwisu koszty z tym związane ponosi klient. Naprawy na miejscu u klienta lub w miejscu montażu urządzenia mogą być wymagane tylko w przypadku dużych urządzeń. Inne urządzenia należy przekazać do naszego najbliższego serwisu, autoryzowanego warsztatu lub wysłać do zakładu produkcyjnego.
3. Gwarancja nie obejmuje mniejszych zmian, które nie mają wpływu na wartość i użyteczność wyrobu, szkód spowodowanych przez chemiczne lub elektrochemiczne oddziaływanie wody lub niekorzystne warunki środowiskowe. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń wynikających ze zwykłego zużycia lub niewłaściwej i niezgodnej z instrukcją obsługi.

4. Gwarancję przestaje obowiązywać w wyniku ingerencji lub napraw urządzenia przez osoby nieuprawnione.
5. Wykonanie usługi gwarancyjnej nie przedłuża ani nie odnawia terminu gwarancji na urządzenie i wbudowane części zamienne: Okres gwarancji na wbudowane części kończy się wraz z okresem obowiązywania gwarancji na całe urządzenie.
6. Dalsze roszczenia, w szczególności roszczenia odnośnie wymiany związanej ze szkodami powstałymi poza urządzeniem – o ile nie jest to prawnie nakazane – są wykluczone.

Również po upływie terminu obowiązywania gwarancji oferujemy Państwu nasze usługi serwisowe. Prosimy w tym celu zwrócić się do sprzedawcy lub bezpośrednio do działu obsługi serwisowej.

Legenda

Pol.	Thomas BX7 a příslušenství
1	Podlahový nástavec s LED diodou
2	Víko (komora prachového sáčku)
2.1	Čidla prachu v sacím kanálu (nejsou viditelné)
3	Prachový sáček s přídržnou deskou
4	Mřížka filtru
5	Předmotorový filtr
6	Multifunkční displej
6.1	Výstraha: Bez prachového sáčku
6.2	Výstraha: Prachový sáček je plný
6.3	Výstraha: Nástavec je zablokován
6.4	Nabíjení
6.5	Nabíjí baterie v procentech
6.6	Indikátor výkonového stupně
7	Baterie
8	Sací trubice
9	Rukojeť
10	Ruční jednotka
11	Výfukový filtr
12	Kryt výfukového filtru
13	Nástěnná stanice s nabíjecí kolébkou
14	Tlačítko výkonových stupňů
15	Tlačítko ZAP/VYP
16	Očko pojistného lanka
17	Nástroj na čištění
18	Napájecí díl
19	Elektrický nástavec na čalounění a roztoče
20	Kombinovaný nástavec na čalounění a nábytek
21	Šěrbinový nástavec
22	Speciální kartáč na tvrdé podlahy

Technické údaje

Technické údaje	Hodnoty
Značka	THOMAS
Typ	BX7
Číslo artiklu	785305
Vstupní napětí napájecího dílu	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Výstupní napětí napájecího dílu	35 VDC 0,5 A
Napětí/nabíjení lithium-iontové baterie	28,8 V/3.000 mAh
Doba nabíjení	cca 5 hodin (80 %) cca 6 hodin (100 %)
Vysoce výkonný digitální motor	400 W
Regulace sací síly	Eco - Power - Automatik
Doba provozu	Eco: cca 60 min. Power: cca 12 min.
Objem prachového sáčku	cca 1.000 ml

Obsah

1	Všeobecné informace	111
2	Bezpečnostní pokyny.....	112
3	Příprava provozu	113
4	Obsluha.....	117
5	Čištění a údržba.....	120
6	Náhradní díly a příslušenství	124
7	Odstraňování závad.....	124
8	Pokyny k likvidaci	126
9	Záruka	126

Děkujeme

Vážený zákazníku,

velmi nás těší, že jste se rozhodl pro výrobek Thomas. Doufáme, že Vám bude přinášet radost a děkujeme za Váš nákup!

Další informace o výrobku najdete v tomto návodu k obsluze a na našich webových stránkách www.robert-thomas.net.

Budete-li se chtít obrátit na náš servisní tým, využijte kontaktní údaje na straně 1.

1 Všeobecné informace

Tento návod k použití obsahuje důležité informace pro Vaši bezpečnost a používání spotřebiče.

- Před prvním použitím výrobku si pečlivě a zcela přečtěte návod k použití. Nedodržení návodu k použití může mít za následek zranění osob nebo poškození majetku a může vést ke ztrátě záruky.
- Návod k použití uchovávejte na snadno přístupném místě v blízkosti spotřebiče.
- Tento návod k použití předávejte třetím osobám vždy společně se spotřebičem.

1.1 Cílová skupina

- Tento spotřebič a jeho příslušenství mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo obecně s nedostatkem zkušeností a/nebo znalostí pouze za předpokladu, že jim zkušená dospělá osoba poskytla při práci dohled nebo je předtím poučila o hrozícím nebezpečí a bezpečném používání spotřebiče.
- Dětem mladším 8 let je zakázáno používat spotřebič a hrát si v jeho blízkosti.

1.2 Použití k určenému účelu

Akumulátorový vysavač Thomas BX7 je určen výhradně k odstraňování prachu v domácnosti. Akumulátorový vysavač Thomas BX7 (dále také „spotřebič“) se smí používat pouze s odpovídajícím příslušenstvím Thomas.

Spotřebič používejte v domácnosti pouze k vysávání rovinných a suchých běžně znečištěných tvrdých podlah, kobereců s krátkým vlasem nebo sedacích souprav, které vydíjí nápor rotujícího kartáče. V závislosti na zvoleném kartáčovém nástavci lze

spotřebič použít také k vysávání nábytku. Jakékoli jiné použití je považováno za nevhodné a je zakázáno. Spotřebič není vhodný k vysávání nebezpečného prachu nebo tekutin.

Spotřebič a příslušenství nejsou chráněny proti vlhkosti. Provozujte jej pouze v suchých vnitřních prostorách.

1.3 Předvídatelné nesprávné použití

Jakékoli jiné použití nebo použití nad rámec určeného použití se považuje za nesprávné použití.

Za škody vzniklé takovým použitím výrobce nenesou odpovědnost. Výrobce nenesou odpovědnost ani za úpravy spotřebiče nebo nesprávnou montáž, instalaci, uvedení do provozu, provoz, údržbu nebo opravy.

Jako náhradní díly a příslušenství jsou povoleny pouze originální díly od výrobce. Náhradní díly a příslušenství nedodané výrobcem nebyly provozně odzkoušeny a mohou snížit bezpečnost provozu. Výrobce nenesou žádnou odpovědnost za škody způsobené použitím neautorizovaných náhradních dílů a příslušenství.

Rozumně předvídatelné nesprávné použití představuje zejména:

- provoz bez prachového sáčku
- provoz s nesprávně umístěným prachovým sáčkem
- provoz venku a/nebo za deště
- provoz při nesprávné obsluze: odsávání osob, zvířat. Zejména srst/vlasy, prsty a jiné části těla
- provoz s podlahovým nástavcem nad výškou hlavy

- provoz bez kartáčového válečku
- provoz s otevřeným víkem
- provoz bez filtru
- odsávání stavebního prachu

2 Bezpečnostní pokyny

2.1 Základní bezpečnostní opatření

Pokud nebudete dodržovat následující základní bezpečnostní opatření, může to vést k vážným zraněním osob a škodám na majetku!

- Výrobek:
 - používejte pouze v souladu s určením
 - nikdy neuvádějte do provozu navzdory zjevnému poškození
 - nikdy technicky neupravujte
 - nikdy neuvádějte do provozu neúplně smontované
 - nikdy neprovozujte bez nezbytných krytů
- Bezpečnostní opatření jsou předpokladem bezpečného a bezporuchového provozu a dosažení stanovených vlastností výrobku.

2.2 Struktura výstražných upozornění

Bezpečnostní upozornění chrání před zraněním osob nebo poškozením majetku. Uváděná opatření je třeba dodržovat pro odvrácení nebezpečí.



VÝSTRAHA

Označuje mimořádně nebezpečnou situaci. Pokud je tato výstraha ignorována, může dojít k vážnému, nevratnému nebo smrtelnému úrazu.



POZOR

Označuje nebezpečnou situaci. Nedodržení tohoto upozornění může mít za následek lehká nebo středně těžká zranění.

UPOZORNĚNÍ

Označuje nebezpečí pro hmotný majetek. Nedodržení tohoto upozornění může mít za následek materiální škody.

2.3 Obecné bezpečnostní pokyny



VÝSTRAHA

Exploze, nebezpečí výbuchu!

Spotřebič i baterie jsou citlivé na teplo.

- ▶ Nevystavujte spotřebič a baterii ohni ani teplotám nad 45 °C.

**VÝSTRAHA****Nebezpečí udušení, polknutí!**

Obalový materiál a malé části lze vdechnout, spolknout nebo zneužít ke hraní.

- Zajistěte obalový materiál a malé díly proti použití.

3 Příprava provozu

Při přípravě spotřebiče k provozu postupujte podle následujících pokynů:

- Před použitím zkontrolujte, zda není kabel síťového adaptéru poškozen.
- Nikdy nepoužívejte síťový adaptér, jehož kabel nebo konektor jsou poškozené.
- Síťový adaptér připojujte pouze do zásuvek s elektrickým napětím uvedeným na síťovém adaptéru.
- Při nesprávné manipulaci s bateriemi hrozí nebezpečí poranění.
- K nabíjení baterie používejte pouze dodanou nabíječku.

3.1 Vybalení

Obal chrání vysavač před poškozením během přepravy. Obal si uschovejte pro účely přepravy. Pokyny k likvidaci naleznete na konci tohoto návodu.

Při rozbalování spotřebiče postupujte podle uvedených kroků:

1. Vybalte spotřebič a příslušenství.

2. Zkontrolujte, zda je vybalený obsah kompletní a nepoškozený.

⇒ V případě poškození při přepravě nebo chybějících dílů neprodleně kontaktujte svého prodejce.

3.2 Seznámení s displejem

Spotřebič má multifunkční displej (obr. 1, č. 6) na ruční jednotce s následujícími funkcemi a zobrazeními:

Indikátor baterie

Multifunkční displej zobrazuje úroveň nabití spotřebiče. Aktuální úroveň nabití se během provozu zobrazuje v procentech (obr. 1, č. 6.5).

Během nabíjení bliká symbol „Proces nabíjení“ (obr. 1, č. 6.4).

Indikátor výkonového stupně

Na multifunkčním displeji se zobrazuje nastavený výkonový stupeň (obr. 1, č. 6.6).

Výkonový stupeň se nastavuje pomocí tlačítka výkonového stupně (obr. 1, č. 14).

- V úsporném režimu se zobrazuje zelený symbol „ECO“.
- V automatickém režimu se zobrazuje bílý symbol „AUTO“.
- Ve výkonovém režimu se zobrazuje zelený symbol „MAX“.

Indikace vyprázdnění a chyb

Multifunkční displej zobrazuje aktuální stav spotřebiče.

- Indikace vyprázdnění: na displeji se zobrazí symbol „Výstraha: plný prachový sáček“ (obr. 1, č. 6.2), když se sáček naplní.
- Indikace chyby: symbol „Výstraha: bez prachového sáčku“ (obr. 1, č. 6.1) se zobrazí, pokud ve spotřebiči není vložen prachový sáček.

- Indikace chyby: symbol „Výstraha: nástavec zablokovaný“ (obr. 1, č. 6.3) bliká, pokud je zablokován kartáčový váleček.
- Indikace chyby: symbol „EA“ se zobrazí, pokud se během nabíjení vyskytne chyba.

3.3 Montáž**3.3.1 Montáž nástěnné stanice**

1. Nástěnná stanice musí být namontována v takové výšce, aby spotřebič volně visel a nespóčival na podlahovém nástavci. Nástěnný držák (obr. 1, č. 13) přidržíte za účelem montáže na stěně v odpovídající výšce. Vyznačte čtyři otvory v místech upevnění.
2. Na vyznačených místech vyvrtejte čtyři otvory (\varnothing cca 8 mm) a vložte do nich čtyři dodané hmoždinky.
3. Připevněte nástěnný držák ke stěně pomocí čtyř dodaných šroubů.
4. Zavěste nabíjecí kolébku do nástěnného držáku.
5. Zapojte síťový adaptér dodávaného síťového dílu (obr. 1, č. 18) do přípojovací zásuvky nástěnné stanice.
6. Zastrčte napájecí díl do zásuvky.
7. Zkontrolujte, zda nástěnná stanice pevně drží.

3.3.2 Montáž ruční jednotky

Před nasazením jednoho z nástavců je nutné nasadit ruční jednotku.

1. Zasuňte ruční jednotku (obr. 1, č. 10) do horního konce sací trubice (obr. 1, č. 8), dokud neuslyšíte a neucítíte zaklapnutí adaptéru.

3.3.3 Montáž nástavců**POZOR****Nebezpečí zranění!**

Při neúmyslném zapnutí spotřebiče může dojít ke zranění.

- Před montáží nástavců spotřebič vypněte.
- Před montáží nástavců zajistěte spotřebič proti nechtěnému opětovnému spuštění.

UPOZORNĚNÍ**Materiální škody!**

Použitím nesprávného nástavce můžete poškodit podlahovou krytinu.

- Před vysáváním se informujte, jak ošetřovat příslušnou podlahovou krytinu. Postupujte podle doporučení výrobce podlahové krytiny.

Montáž podlahového nástavce

1. Nasadíte podlahový nástavec s LED diodou (obr. 1, č. 1) na spodní konec sací trubice (obr. 1, č. 8), dokud neuslyšíte a neucítíte, že zapadla na místo.

Výměna kartáčového válce podlahového nástavce

Součástí dodávky je speciální kartáčový nástavec pro tvrdé/náročné podlahy. Speciální kartáč lze vložit do podlahového nástavce.

Pro výměnu kartáčového válce postupujte následovně:

1. Stiskněte spodní pojistku na sací trubici (obr. 1, č. 8), abyste odblokovali podlahový nástavec (obr. 1, č. 1).
2. Vytáhněte podlahový nástavec ze sací trubice.
3. Uvolněte pojistku kartáče na boku podlahového nástavce. Pokud nelze pojistku uvolnit, pomozte si mincí (obr. 5A „Cleaning“, str. 195).
4. Sejměte nasazený kartáčový válec (obr. 5B).
5. Nasadte speciální kartáč (obr. 1, č. 22).
6. Zajistěte pojistku.
7. Nasadte podlahový nástavec na spodní konec sací trubice.

Montáž jiného nástavce

Výměnou podlahového nástavce můžete rozšířit rozsah funkcí spotřebiče.

Kromě podlahového nástavce je spotřebič vybaven elektrickým nástavcem na čalounění a roztoče, štěrbinovým nástavcem a kombinovaným nástavcem na čalounění a nábytek.

- Elektrický nástavec na čalounění a roztoče (obr. 1, č. 19): Pomocí elektrického nástavce na čalounění a roztoče vykartáčujete vlákna a roztoče a usnadníte si čištění čalounění a nábytku.

- Štěrbínový nástavec (obr. 1, č. 21): Štěrbínový nástavec slouží k vysávání prachu z těžko přístupných míst.
- Kombinovaný nástavec na čalounění a nábytek (obr. 1, č. 20): Nástavec na čalounění a nábytek slouží k vysávání prachu z předmětů s choulostivým povrchem.

Pro montáž jiného nástavce postupujte následovně:

1. Stiskněte spodní pojistku na sací trubici (obr. 1, č. 8), abyste odblokovali podlahový nástavec (obr. 1, č. 1).
2. Vytáhněte podlahový nástavec ze sací trubice.
3. Zasuňte požadovaný nástavec na konec sací trubice, dokud neuslyšíte a neucítíte zacvaknutí.

Alternativně lze štěrbinový nástavec a kombinovaný nástavec na čalounění a nábytek připojit přímo k ruční jednotce.

3.3.4 Nabíjení baterie**VÝSTRAHA****Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Nesprávné použití spotřebiče nebo jeho poškození může vést ke zkratu a kontaktu s nebezpečným napětím.

- ▶ Před jakoukoli prací na spotřebiči nebo s ním zkontrolujte, zda spotřebič a příslušenství, zejména napájecí díl, není poškozen.
- ▶ Spotřebič a příslušenství provozujte pouze v bezvadném stavu.

**POZOR****Nebezpečí zkratu baterie!**

- ▶ Nikdy se nedotýkejte obou pólů současně elektricky vodivými předměty.
- ▶ Neponořujte baterii do kapaliny.

UPOZORNĚNÍ**Materiální škody a zánik záruky!**

Výrobek je schválen pro použití pouze s dodaným napájecím dílem.

- ▶ Používejte pouze dodaný napájecí díl.

UPOZORNĚNÍ**Materiální škody!**

Může dojít k poškození napájecího dílu a kabelu.

- ▶ Napájecí díl vytažte ze zásuvky pouze za kryt zástrčky, nikdy ne za kabel.
- ▶ Napájecí kabel neohýbejte, nesvírejte ani po něm nepřejíždějte.

UPOZORNĚNÍ**Nebezpečí zakopnutí!**

- ▶ Napájecí kabel pokládejte bezpečně a vyhněte se ostrým hranám a zalomení.

Spotřebič se nabíjí elektrickou energií. Přitom obecně hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Dbejte proto prosím následujících pokynů:

- Před použitím zkontrolujte, zda spotřebič a napájecí díl nejsou poškozeny. Nikdy nepoužívejte vadný spotřebič nebo spotřebič s poškozeným napájecím dílem.
- Napájecí díl připojujte pouze k zásuvkám, jejichž napětí odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku spotřebiče.

Před prvním použitím zcela nabijte baterii. Nejlepší je nabíjet baterii před každým použitím, zejména po delší době, kdy se spotřebič nepoužíval. Tím se prodlužuje životnost baterie i intervaly výměny prachových sáčků.

Nabíjení baterie

Do levé přihrádky nástěnné stanice s nabíjecí kolébkou (obr. 1, č. 13) lze vložit druhou baterii pro nabíjení. Pokud je v nabíjecí kolébce spotřebič s baterií (obr. 1, č. 7) i náhradní baterie, nabíjí se nejprve baterie ve spotřebiči a poté náhradní baterie v nabíjecí kolébce. Při nabíjení náhradní baterie bliká kontrolka v nabíjecí kolébce. Náhradní baterii si můžete objednat online nebo prostřednictvím našeho servisního střediska („6 Náhradní díly a příslušenství“ na straně 124). Při nabíjení baterie postupujte podle následujících pokynů:

1. Zapojte síťový adaptér dodávaného napájecího dílu (obr. 1, č. 18) do přípojovací zásuvky nástěnné stanice nebo přímo do baterie.
2. Zastrčte napájecí díl do zásuvky.
⇒ Během nabíjení bliká symbol „Proces nabíjení“ (obr. 1, č. 6.4).
3. Vyčkejte, dokud symbol nepřestane blikat.
⇒ Baterie je zcela nabitá. Po zapnutí spotřebiče („3.3.1 Montáž nástěnné stanice“ na straně 114) se na displeji zobrazí 100% nabití baterie.
4. Odpojte napájecí díl ze zásuvky.
5. Odpojte síťový adaptér napájecího dílu od přípojovací zásuvky nástěnné stanice nebo od baterie.

4 Obsluha



VÝSTRAHA

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Vlhkost a voda ve spotřebiči může vést ke kontaktu s nebezpečným napětím.

- ▶ Nedotýkejte se spotřebiče a napájecího dílu mokřými rukama.
- ▶ Neponojujte spotřebič a napájecí díl do kapalin.
- ▶ Chraňte spotřebič a příslušenství před vlhkostí.



POZOR

Nebezpečí zranění!

Při náhodném pádu nebo převržení spotřebiče může dojít ke zranění.

- ▶ Během provozu spotřebič nenechte spadnout.
- ▶ Když spotřebič nepoužíváte, zajistěte jej proti převržení.

4.1 Vysávání prachu



VÝSTRAHA

Nebezpečí zranění!

Používání poškozeného spotřebiče může vést ke zranění.

- ▶ Před každým použitím spotřebič zkontrolujte.
- ▶ Poškozený spotřebič nepoužívejte.



POZOR

Nebezpečí zranění!

Vestavěný kartáčový válec se otáčí vysokou rychlostí a může způsobit zranění.

- ▶ Vyhňte se kontaktu s kartáčovým válcem.



POZOR

Oslnění!

LED diody instalované na podlahovém nástavci nejsou vyměnitelné a osvětlují pracovní prostor.

- ▶ Neďivejte se přímo do LED diod.

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Kartáčový válec může nasát, poškodit nebo se omotat kolem předmětů, což může způsobit zablokování a přehřátí motoru.

- ▶ Nevysávejte v blízkosti kabelů a rozvodů.
- ▶ Nevysávejte koberce s dlouhým vlasem nebo třásněmi.

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Nesprávně vložený nebo zanesený filtr může spotřebič poškodit.

- ▶ Ujistěte se, že je filtr správně vložený.
- ▶ Ujistěte se, že nejsou zablokovány žádné otvory.
- ▶ Ujistěte se, že je filtr neporušený a suchý.

Výkonové stupně

Spotřebič má tři výkonové stupně. Použijte vhodný stupeň v závislosti na míře znečištění.

- Automatický režim: Použijte automatický režim, pokud se má výkon nastavit automaticky v závislosti na míře znečištění.

- **Ekonomický režim:** Ekonomický režim slouží k odstranění mírného znečištění. Spotřebič spotřebovává méně energie a prodlužuje se provozní doba baterie.
- **Výkonový režim:** Výkonový režim použijte, když je zapotřebí větší sací výkon. Spotřebič pracuje na maximální výkon.

Bezpečnostní lanko

Spotřebič lze vybavit bezpečnostním lankem. Za tímto účelem připevněte dodané bezpečnostní lano k očku (obr. 1, č. 16).

Bezpečnostní lanko poskytuje oporu při vysávání a zajišťuje spotřebič proti převrácení během přestávek.

Nezavěšujte spotřebič trvale na bezpečnostní lanko bez opory o zem.

4.1.1 Zapnutí spotřebiče

1. Vyměňte spotřebič z nástěnné stanice (obr. 1, č. 13).
2. Ujistěte se, že ruční jednotka (obr. 1, č. 10) a podlahový nástavec (obr. 1, č. 1) jsou správně namontovány („3.3.2 Montáž ruční jednotky“ na straně 114 a „3.3.3 Montáž nástavců“ na straně 114).
3. Stiskněte na spotřebiči tlačítko ZAP/VYP (obr. 1, č. 15).

4.1.2 Změna výkonového stupně

1. Zapněte spotřebič („4.1.1 Zapnutí spotřebiče“ na straně 119). Spotřebič se spustí v automatickém režimu.
2. Stisknutím tlačítka výkonového stupně (obr. 1, č. 14) vyberte další stupeň výkonu.

4.2 Vypnutí

1. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP (obr. 1, č. 15).
- ⇒ Spotřebič se vypne. Displej (obr. 1, č. 6) zhasne.

4.3 Uložení a skladování



POZOR

Materiální škody!

Teplo může spotřebič poškodit.

- ▶ Neumisťujte spotřebič přímo vedle zdrojů tepla (např. topení, trouby).
- ▶ Nevystavujte přímému slunečnímu záření.

4.3.1 Uložení spotřebiče

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Dlouhodobé nabíjení může spotřebič poškodit.

- ▶ Během skladování nezasouvejte trvale síťový adaptér do přípojovací zásuvky spotřebiče.

Při ukládání spotřebiče postupujte podle následujících kroků:

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Spotřebič zavěste do nástěnného držáku, který je k tomu určen (obr. 1, č. 13).

4.3.2 Skladování spotřebiče

Při přípravě spotřebiče pro dlouhodobé skladování postupujte podle následujících pokynů:

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Vyměňte prachový sáček („5.1 Výměna prachového sáčku“ na straně 121).
3. Vyčistěte předmotorový filtr („5.2 Vyčistěte předmotorový filtr“ na straně 121).
4. Vyčistěte výfukový filtr („5.3 Čištění výfukového filtru“ na straně 122).

4.4 Přeprava a demontáž

Pro snadnou přepravu můžete sací trubici oddělit od ruční jednotky a použitého nástavce.

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Stiskněte pojistku na horním konci sací trubice (obr. 1, č. 8), abyste odblokovali ruční jednotku (obr. 1, č. 10).
3. Vytáhněte ruční jednotku ze sací trubice.
4. Stisknutím pojistky na podlahovém nástavci (obr. 1, č. 1) oddělte podlahový nástavec od spodního konce sací trubice.
5. Vytáhněte podlahový nástavec ze sací trubice.

5 Čištění a údržba



VÝSTRAHA

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Vlhkost a voda ve spotřebiči může vést ke kontaktu s nebezpečným napětím.

- ▶ Nedotýkejte se spotřebiče a napájecího dílu mokřými rukama.
- ▶ Nepoňujte spotřebič a napájecí díl do kapalin.
- ▶ Chraňte spotřebič a příslušenství před vlhkostí.



POZOR

Nebezpečí zranění!

Při neúmyslném zapnutí spotřebiče může dojít ke zranění.

- ▶ Před čištěním a údržbou spotřebič vypněte.
- ▶ Před čištěním a údržbou spotřebič zajistěte proti nechtěnému opětovnému spuštění.

5.1 Výměna prachového sáčku

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Sáček na prach pojme pouze omezené množství nečistot. Spotřebič se může prachem poškodit.

- ▶ Pravidelně vyměňujte prachový sáček, nejspíše když se znatelně sníží sací výkon, ze spotřebiče po vypnutí vypadává prach nebo se na displeji objeví nápis „MAX“ (obr. 1, č. 6.2).

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Stiskněte horní pojistku na sací trubici (obr. 1, č. 8), abyste uvolnili podlahový nástavec (obr. 1, č. 10).
3. Vytáhněte ruční jednotku ze sací trubice.
4. Stiskněte uvolňovací tlačítko na víku (obr. 1, č. 2) a otočením víka proti směru hodinových ručiček víko otevřete (obr. 2A „Cleaning“, str. 195).
5. Vyjměte prachový sáček (obr. 1, č. 3) z ruční jednotky (obr. 2B).
6. Vložte nový prachový sáček do ruční jednotky. Ujistěte se, že nápis „Recycled“ na přední straně štítku prachového sáčku je nahoře a je čitelný.
7. Otáčejte víkem ve směru hodinových ručiček, dokud neuslyšíte a neucítíte, že zapadlo na místo.
8. Zkontrolujte, zda je prachový sáček správně usazen.

5.2 Vyčistěte předmotorový filtr

UPOZORNĚNÍ

Ztráta sacího výkonu!

Předmotorový filtr se může během používání ucpat. Sací výkon se sníží.

- ▶ Předmotorový filtr čistěte pravidelně, nejspíše však tehdy, když se výrazně sníží sací výkon.
- ▶ V případě potřeby vyměňte předmotorový filtr, aby byl zachován maximální sací výkon.

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Vyměňte prachový sáček („5.1 Výměna prachového sáčku“ na straně 121).
3. Prachový sáček (obr. 1, č. 3) ponechte vyjmutý.
4. Vyjměte předmotorový filtr (obr. 1, č. 5), který se nachází za prachovým sáčkem (obr. 2B) „Cleaning“, str. 195).
5. Oddělte předmotorový filtr od filtrační mřížky (obr. 1, č. 4).
6. Oklepejte předmotorový filtr nad odpadkovým košem a filtr opláchněte čistou vodou.
7. Předmotorový filtr nechte zcela vyschnout na vzduchu nebo na topení. Sušení na topení trvá nejméně 24 hodin. Sušení na vzduchu může trvat až 72 hodin. V případě potřeby použijte během této doby náhradní filtr, který si můžete objednat online nebo prostřednictvím našeho servisního střediska („6 Náhradní díly a příslušenství“ na straně 124).

8. Znovu vložte předmotorový filtr do filtrační mřížky a poté do ruční jednotky (obr. 1, č. 10).
9. Vložte prachový sáček do ruční jednotky.
10. Otáčejte víkem proti směru hodinových ručiček, dokud neuslyšíte a neucítíte, že zapadlo na své místo.
11. Zkontrolujte, zda je prachový sáček správně usazen.

5.3 Čištění výfukového filtru

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Výfukový filtr může být poškozen vodou a silným znečištěním.

- ▶ Výfukový filtr čistěte pouze nasucho vyklepáním a opatrným vykartáčováním.
- ▶ Filtr čistěte pravidelně, nejspíše však tehdy, když se sací výkon znatelně sníží.

1. Sejměte kryt (obr. 1, č. 12) výfukového filtru (obr. 3A „Cleaning“, str. 195).
2. Otočením výfukového filtru (obr. 1, č. 11) proti směru hodinových ručiček jej uvolněte (obr. 3B).
3. Vyjměte výfukový filtr.
4. Výfukový filtr oklepejte.

5. Výfukový filtr pečlivě očistěte měkkým kartáčem (např. kartáčem nástavce na čalounění a nábytek, který je součástí dodávky (obr. 1, č. 21) nebo čistícím nástrojem (obr. 1, č. 17).
6. Znovu vložte výfukový filtr do spotřebiče. Otáčejte výfukovým filtrem ve směru hodinových ručiček, dokud neuslyšíte jeho zacvaknutí.

5.4 Čištění kartáčového válce

UPOZORNĚNÍ

Materiální škody!

Nečistoty mohou negativně ovlivnit otáčení kartáčového válce.

- ▶ Kartáčový válec pravidelně čistěte.

Při čištění kartáčového válce postupujte následovně:

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Stiskněte spodní pojistku na sací trubici (obr. 1, č. 8), abyste odblokovali podlahový nástavec (obr. 1, č. 1).
3. Vytáhněte podlahový nástavec ze sací trubice.
4. Uvolněte pojistku kartáče. Pokud nelze pojistku uvolnit, pomozte si mincí (obr. 5A „Cleaning“, str. 195).
5. Sejměte kartáčový válec (obr. 5B).
6. Odstraňte z kartáčového válce všechny nečistoty. Pokud nečistoty nelze odstranit, použijte pinzetu, nůžky nebo čistící nástroj (obr. 1, č. 17).

7. Vyčištěný kartáčový válec vložte do podlahového nástavce.
8. Zajistěte pojistku.
9. Nasadte podlahový nástavec na spodní konec sací trubice.

5.5 Výměna baterie



POZOR

Ohrožení zdraví!

Z baterie může vytékat kyselina, pokud není používána v souladu s určením nebo pokud je stará.

- ▶ Při čištění a likvidaci použijte ochranné rukavice a zabraňte kontaktu pokožky s kapalinou z baterie.
- ▶ Části těla, které se dostaly do kontaktu s kapalinou, opláchněte vodou.
- ▶ Pokud se u vás následně objeví zdravotní potíže, vyhledejte lékaře.



POZOR

Nebezpečí zkratu baterie!

- ▶ Nikdy se nedotýkejte obou pólů současně elektricky vodivými předměty.
- ▶ Neponožte baterii do kapalín.

Při výměně baterie postupujte podle následujících pokynů:

1. Zkontrolujte, zda je spotřebič vypnutý („4.2 Vypnutí“ na straně 119).
2. Stisknutím tlačítka pro uvolnění baterie (obr. 1, č. 7) odjistěte přihrádku pro baterii (obr. 4A „Cleaning“, str. 195)
3. Vyjměte baterii z přihrádky pro baterii (obr. 4B).
4. Do přihrádky pro baterii vložte novou baterii („6 Náhradní díly a příslušenství“ na straně 124).
5. Zavřete přihrádku na baterie.
6. Zkontrolujte, zda je baterie správně usazena.

5.6 Čištění prachových čidel

UPOZORNĚNÍ

Zkrácení doby provozu!

Prachová čidla se mohou během provozu velmi znečistit. V automatickém režimu pak spotřebič vysává vždy na maximální výkon bez ohledu na stupeň znečištění. Doba provozu spotřebiče se tím zkracuje.

- ▶ Pravidelně čistěte prachová čidla, nejspíše když zjistíte, že sací výkon v automatickém režimu není přizpůsoben stupni znečištění.

Prachová čidla jsou umístěna v sacím kanálu víka (obr. 1, č. 2.1). Čidla slouží k automatickému nastavení výkonu v automatickém režimu.

Při čištění prachových čidel postupujte následovně:

1. Ujistěte se, že je spotřebič vypnutý („4.2 Vypínání“ na straně 15).
2. Stiskněte horní pojistku na sací trubici (obr. 1, č. 8), abyste uvolnili podlahový nástavec (obr. 1, č. 10).
3. Vytáhněte ruční jednotku ze sací trubice (obr. 1, č. 8).
4. K odstranění zbytků prachu z čidel použijte hadřík, který nepouští vlákna. Zaveďte hadřík přes víko (obr. 1, č. 2) do sacího kanálu až k prachovým čidlům (obr. 1, č. 2.1) a vyčistěte je.
5. Vyjměte hadřík ze sacího kanálu.
6. Nasadte ruční jednotku k hornímu konci sacího potrubí.

6 Náhradní díly a příslušenství

Náhradní díly a příslušenství pro akumulátorový vysavač Thomas BX7 si můžete objednat online na adrese www.robert-thomas.net nebo prostřednictvím našeho servisního střediska („International Services“ na straně 1).

Náhradní díly/příslušenství	Objednávací číslo
Ochranný filtr motoru	150 820
Výfukový filtr	150 819
Baterie 28,8 V	787 416
Napájecí díl	150 823
Kartáčový válec (univerzální)	150 829
Kartáčový válec (tvrdé/náročné podlahy)	150 817
Sada prachových sáčků (10+2)	787 415

7 Odstraňování závad



VÝSTRAHA

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Vlhkost a voda ve spotřebiči může vést ke kontaktu s nebezpečným napětím.

- ▶ Nedotýkejte se spotřebiče a napájecího dílu mokřými rukama.
- ▶ Neponožte spotřebič a napájecí díl do kapalín.
- ▶ Chraňte spotřebič a příslušenství před vlhkostí.



POZOR

Nebezpečí zranění!

Při neúmyslném zapnutí spotřebiče může dojít ke zranění.

- ▶ Před odstraňováním závad spotřebič vypněte.
- ▶ Před odstraňováním závad spotřebič zabezpečte proti neúmyslnému zapnutí.

Spotřebič se smí používat pouze v bezvadném stavu. Pokud je spotřebič nebo některá jeho část vadná, musí být vyřazen z provozu a opraven nebo odborně zlikvidován.

Jednoduché závady se snažte odstranit sami. Dodržujte přitom příslušné bezpečnostní předpisy uvedené v návodech k provozu.

Pokud závadu nelze odstranit, odstavte spotřebič z provozu a informujte kvalifikovaný servisní personál výrobce („International Services“ na straně 1), aby závadu odstranil.

V následující tabulce je uveden přehled hlavních závad, jejich možných příčin a nápravných opatření.

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nelze zapnout.	Baterie je zcela vybitá.	Vypněte spotřebič a nabijte baterii („3.3.4 Nabíjení baterie“ na straně 116).
Kartáčový válec se točí pomalu a/nebo nepravdělně.	Kartáčový válec je znečištěný.	Vyčistěte kartáčový válec („5.4 Čištění kartáčového válce“ na straně 122).
Spotřebič nelze nabít. Multifunkční displej nesvítí. NEBO Na multifunkčním displeji svítí symbol „EA“.	Napájecí díl není správně zapojen.	Zkontrolujte, zda jsou napájecí díl a síťový adaptér správně zastrčené do zásuvek.
	Baterie není správně nasazena do spotřebiče.	Odpojte napájecí díl a zkontrolujte, zda je baterie správně vožena do spotřebiče. Napájecí díl opět zapojte.
Při vysávání ze spotřebiče uniká zápach a/nebo prach.	Prachový sáček nebo části příslušenství, které byly vyjmuty za účelem čištění filtru nebo výměny příslušenství, nebyly správně nainstalovány nebo uzavřeny.	Zkontrolujte těsnost a správné usazení všech dílů.

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič vysává jen málo nečistot.	Prachový sáček je plný.	Vyměňte prachový sáček („5.1 Výměna prachového sáčku“ na straně 121). Vyčistěte filtr („5.2 Vyčistěte předmotorový filtr“ na straně 121).
	Použitý nástavec není vhodný pro vysávání podklad.	Použijte nástavec vhodný pro vysávání podklad („3.3.3 Montáž nástavců“ na straně 114).
Na multifunkčním displeji se zobrazí symbol „Výstraha: bez prachového sáčku“ (obr. 1, č. 6.1).	Prachový sáček nebyl vložen nebo byl vložen nesprávně.	Vložte prachový sáček nebo zkontrolujte, zda je prachový sáček ve spotřebiči správně usazen.
Na multifunkčním displeji se zobrazí symbol „Výstraha: prachový sáček plný“ (obr. 1, č. 6.2).	Prachový sáček je plný.	Vyměňte prachový sáček („5.1 Výměna prachového sáčku“ na straně 121).
Na multifunkčním displeji bliká symbol „Výstraha: nástavec zablokovaný“ (obr. 1, č. 6.3).	Kartáčový válec je zablokovaný.	Zkontrolujte podlahový nástavec, zda není ucpaný. Vyčistěte kartáčový válec („5.4 Čištění kartáčového válce“ na straně 122).

8 Pokyny k likvidaci



POZOR

Ohrožení zdraví!

Z baterie může vytékat kyselina, pokud není používána v souladu s určením nebo pokud je stará.

- ▶ Při čištění a likvidaci používejte ochranné rukavice a zabraňte kontaktu pokožky s kapalinou z baterie.
- ▶ Části těla, které se dostaly do kontaktu s kapalinou, opláchněte vodou.
- ▶ Pokud se u vás následně objeví zdravotní potíže, vyhledejte lékaře.

UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí pro životní prostředí!

Baterie se nesmí vyhazovat do domovního odpadu.

- ▶ Po vyjmutí baterie ji odevzdejte na určených regionálních sběrných místech.

Balení

Balení chrání zařízení THOMAS BX7 před poškozením během přepravy. Je vyrobeno z ekologického materiálu a je proto recyklovatelné. Nelikvidujte nepotřebný obalový materiál v domovním odpadu, odevzdejte jej k recyklaci.

Vysloužily přístroj a baterie



Latky a materiály obsažené ve starých přístrojích jsou cenné a nesmí se dostat do prostředí. Likvidace přístroje THOMAS BX7 a baterie, který je v něm obsažena, nesmí probíhat společně s domovním odpadem. K likvidaci prosím odevzdejte odděleně přístroj, nabíječku a vyjmutou baterii. Přístroj lze zdarma odevzdat do místního recyklačního střediska resp. do systému vrácení a sběru starých přístrojů.

V případě nesprávného používání nebo likvidace přístroje THOMAS BX7 mohou součásti tohoto přístroje představovat nebezpečí ohrožující zdraví osob a životní prostředí. Tyto součásti jsou však potřeba k řádnému provozu přístroje THOMAS BX7. Přístroje se

9 Záruka

Bez ohledu na zákonné záruční závazky prodejce vyplývající z kupní smlouvy poskytuje společnost – Robert Thomas Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG - Hellerstrasse 6, D-57290 Neunkirchen – pro toto zařízení záruku podle následujících podmínek:

1. Záruční lhůta je 24 měsíců – počínaje dnem dodání prvnímú koncovému odběrateli. K uplatnění nároku je nutné předložit doklad o nákupu.
2. Během záruční lhůty odstraníme všechny podstatné funkční nedostatky, které prokazatelně vznikly nesprávným provedením nebo vadou materiálu opravou vadných součástí nebo výměnou součástí podle našeho uvážení. Vyměněné součásti se stávají naším vlastnictvím. Záruka se nevztahuje na snadno rozbitné díly, například na sklo, plasty a žárovky nebo na díly, které podléhají běžnému opotřebení.

Ze záruky jsou kromě toho vyloučené baterie a akumulátory, které z důvodu běžného opotřebování, zastarání nebo neodborného používání vykazují chyby, jako například zkrácení provozní doby. Vady nám musíte sdělit během záruční lhůty neprodleně po jejich zjištění. Během záruční lhůty nejsou účtovány náhradní díly potřebné k odstranění funkčních vad a náklady na pracovní dobu. V případě neoprávněného nárokování zákaznického servisu nese s tím spojené náklady zákazník. Opravy u zákazníka nebo v místě instalace mohou být vyžadovány pouze u velkých zařízení. Jiné přístroje musíte předat našemu nejbližšímu zákaznickému servisu nebo smluvnímu servisu nebo je zaslat výrobcí.

3. Nároky ze záruky nelze uplatnit v případě drobných odchylek, které jen nepatrně ovlivňují hodnotu a funkčnost přístroje, v důsledku škod z chemického a elektrochemického působení vody a všeobecně z anomálních podmínek prostředí. Nárok na záruční plnění nevzniká v případě škod, které jsou následkem běžného opotřebení, dále pak při nedodržení návodu k obsluze nebo při nesprávném použití.
4. Nárok na poskytnutí záruky pozbývá platnosti, pokud osoba, kterou jsme nezplnomocnili, provede zásahy nebo opravy přístrojů.
5. Záruční plnění nemá pro přístroj ani pro vestavěné náhradní díly vliv na prodloužení nebo obnovu záruční lhůty. Záruční lhůta na vestavěné náhradní díly končí se záruční lhůtou pro kompletní přístroj.
6. Neručíme za další škody, ať už zaviněné či nezaviněné, zejména pokud se jedná o předměty právní ochrany mimo samotný přístroj. Toto ustanovení neplatí, pokud se jedná o újmy plynoucí z ohrožení života, úrazů či poškození zdraví

anebo o nároky plynoucí ze zákona o odpovědnosti za škodu způsobenou vadou výrobku nebo o zvláštní garance. I nadále zůstává nedotčeno ručení za porušení významných smluvních povinností, které patří k řádnému plnění smlouvy a na jejichž dodržení se může zákazník ze zásady spolehnout.

I po uplynutí záruční lhůty nabízíme služby zákaznického servisu. Kontaktujte naše prodejce nebo přímo naše oddělení zákaznického servisu.

Пояснения

Поз.	Пылесос Thomas BX7 и принадлежности
1	Насадка для пола со светодиодом
2	Крышка (отделение мешка-пылесборника)
2.1	Датчики пыли во всасывающем канале (не видны)
3	Мешок-пылесборник с крепежной пластиной
4	Фильтрационная решетка
5	Фильтр грубой очистки двигателя
6	Многофункциональный дисплей
6.1	Предупреждение: отсутствует мешок-пылесборник
6.2	Предупреждение: мешок-пылесборник полный
6.3	Предупреждение: насадка засорена
6.4	Процесс загрузки
6.5	Процентный индикатор заряда аккумуляторной батареи
6.6	Индикатор уровня мощности
7	Аккумуляторная батарея
8	Всасывающая трубка
9	Ручка
10	Ручной блок
11	Выпускной фильтр
12	Крышка выпускного фильтра
13	Настенная станция с зарядной подставкой
14	Кнопка уровней мощности
15	Кнопка «ВКЛ./ВЫКЛ.»
16	Проушина предохранительного шнура
17	Инструмент для чистки
18	Блок питания
19	Электрическая насадка для мягкой обивки и удаления пылевых клещей
20	Комбинированная насадка для мягкой обивки и мебели
21	Насадка для стыков
22	Специальная насадка для жестких напольных покрытий

Технические данные

Характеристики	Значения
Марка	THOMAS
Тип	BX7
Номер артикула	785305
Входное напряжение блока питания	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Выходное напряжение блока питания	35 VDC 0,5 A
Напряжение/заряд литий-ионной аккумуляторной батареи	28,8 V/3.000 mAh
Время зарядки	ок. 5 часов (80 %) ок. 6 часов (100 %)
Высокопроизводительный цифровой двигатель	400 Вт
Регулировка силы всасывания	Eco - Power - Automatik
Продолжительность работы	Eco: ок. 60 мин Power: ок. 12 мин
Вместимость мешка-пылесборника	ок. 1 000 мл

Содержание

1	Общие сведения.....	131
2	Указания по технике безопасности.....	132
3	Подготовка к работе.....	133
4	Применение.....	138
5	Очистка и техническое обслуживание.....	142
6	Запасные части и принадлежности.....	146
7	Устранение неисправностей.....	147
8	Указания по утилизации.....	148
9	Гарантия.....	149

Большое спасибо

Уважаемый покупатель!

Мы рады, что вы сделали выбор в пользу продукции Thomas. Мы надеемся, что вам понравится пользоваться устройством, и благодарим вас за его покупку!

Дополнительную информацию о вашем изделии можно найти в данном руководстве по эксплуатации и на нашем сайте www.robert-thomas.net.

Вы можете связаться с нашей сервисной службой, используя контактную информацию на странице 1.

1 Общие сведения

Данное руководство по эксплуатации содержит важную информацию в отношении вашей безопасности и эксплуатации устройства.

- Перед первым применением устройства полностью и внимательно прочитайте данное руководство по эксплуатации. Несоблюдение руководства по эксплуатации может привести к травмам пользователя или материальному ущербу и аннулированию гарантии.
- Храните данное руководство по эксплуатации в легкодоступном месте рядом с устройством.
- Обязательно передавайте данное руководство по эксплуатации третьим лицам вместе с устройством.

1.1 Целевая группа

- Данное устройство и его принадлежности могут использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, чувствительными или умственными способностями или с недостаточным опытом и (или) знаниями только при условии, что за ними будет наблюдать или инструктировать по использованию устройства опытный взрослый человек.
- Детям до 8 лет запрещается пользоваться устройством, работать с ним или играть рядом с ним.

1.2 Использование по назначению

Аккумуляторный пылесос Thomas VX7 предназначен исключительно для уборки пыли в домашних условиях. Аккумуляторный пылесос Thomas VX7 (далее устройство) разрешается использовать только с соответствующими принадлежностями компании Thomas.

Пользуйтесь устройством исключительно дома для уборки ровных и сухих, обычно загрязненных твердых полов, ковров с коротким ворсом или декоративных деталей, которые могут выдержать нагрузку вращающейся щетки без повреждений. В зависимости от выбранной насадки-щетки устройство можно применять и для очистки мебели. Любое иное применение считается ненадлежащим и запрещено. Устройство не подходит для сбора опасной пыли или жидкостей.

Устройство и принадлежности не имеют защиты от влаги. Эксплуатируйте устройство только в сухих помещениях.

1.3 Предсказуемое применение не по назначению

Любое иное применение или применение не по назначению считается ненадлежащим применением.

Производитель не несет ответственности за возникший в результате этого ущерб. Производитель не несет ответственности за изменения или неправильную сборку, установку, ввод в эксплуатацию, эксплуатацию, техническое обслуживание или ремонт.

В качестве запасных частей и принадлежностей разрешается использовать только оригинальные детали от производителя. Запасные части и принадлежности,

не поставляемые производителем, не были проверены на пригодность к эксплуатации и могут повлиять на безопасность работы. Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный использованием неразрешенных запасных частей и принадлежностей.

Предсказуемое применение не по назначению — это, в частности:

- работа без мешка-пылесборника;
- работа с неправильно расположенным мешком-пылесборником;
- работа на открытом воздухе и (или) под дождем;
- работа при неправильном обращении: очистка пылесосом людей, животных, в частности очистка шерсти/волос, пальцев и других частей тела;
- работа с насадкой для пола на высоте выше головы;
- работа без щеточного валика;
- работа с открытой крышкой;
- работа без фильтра;
- всасывание строительной пыли.

2 Указания по технике безопасности

2.1 Основные меры безопасности

Несоблюдение следующих основных мер безопасности может привести к серьезным травмам пользователя и материальному ущербу!

- Данное устройство:
 - следует применять только по назначению;

- никогда не вводите в эксплуатацию, если имеются видимые повреждения;
 - никогда не изменяйте в техническом отношении;
 - никогда не вводите в эксплуатацию в не полностью собранном состоянии;
 - никогда не применяйте без необходимых крышек.
- Меры безопасности являются необходимым условием для безопасной и безотказной работы и достижения заданных характеристик устройства.

2.2 Структура предупредительных указаний

Инструкции по технике безопасности защищают пользователей от травм или возникновения материального ущерба. Необходимо соблюдать описанные меры по предотвращению опасностей.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Указывает на исключительно опасную ситуацию. Игнорирование этого указания может привести к серьезным, необратимым или смертельным травмам.

**ОСТОРОЖНО**

Указывает на опасную ситуацию. Игнорирование этого указания может привести к травмам легкой или средней тяжести.

ПРИМЕЧАНИЕ

Указывает на опасность материального ущерба. Игнорирование этого указания может привести к материальному ущербу.

2.3 Общие указания по технике безопасности**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ****Взрыв, опасность разрыва!**

Устройство и аккумуляторная батарея чувствительны к нагреву.

- ▶ Не подвергайте устройство и аккумуляторную батарею воздействию огня или температуры выше 45 °С.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ****Опасность удушья, проглатывания!**

Упаковочный материал и мелкие детали можно вдохнуть, проглотить или использовать для игры.

- ▶ Надежно храните упаковочный материал и мелкие детали во избежание их использования.

3 Подготовка к работе

Следуйте приведенным ниже инструкциям, чтобы подготовить устройство к работе:

- Перед применением проверьте кабель адаптера питания на отсутствие возможных повреждений.
- Никогда не пользуйтесь адаптером питания с поврежденным штекером или кабелем.
- Подключайте адаптер питания только к тем розеткам, напряжение в которых соответствует указанному на адаптере питания.
- При неправильном обращении с аккумуляторными батареями существует опасность получения травм.
- Для зарядки аккумуляторного блока используйте только зарядное устройство из комплекта поставки.

3.1 Распаковка

Упаковка защищает пылесос от повреждений при транспортировке. Сохраните упаковку для целей транспортировки. Инструкции по утилизации приведены в конце руководства.

Выполните приведенные далее действия, чтобы распаковать устройство.

1. Распакуйте устройство и принадлежности.
2. Проверьте комплектность и отсутствие повреждений в распакованном комплекте деталей.

⇒ В случае повреждения при транспортировке или отсутствия деталей немедленно обратитесь к дилеру.

3.2 Знакомство с элементами индикации

Устройство имеет многофункциональный дисплей (рис. 1, поз. 6) на ручном блоке со следующими функциями и элементами индикации:

Индикатор заряда аккумуляторной батареи

На многофункциональном дисплее отображается состояние заряда устройства. Во время работы текущий уровень заряда отображается в процентах (рис. 1, поз. 6.5).

Символ «Процесс зарядки» (рис. 1, поз. 6.4) мигает во время зарядки.

Индикатор уровня мощности

На многофункциональном дисплее отображается установленный уровень мощности (рис. 1, поз. 6.6). Уровень мощности регулируется с помощью кнопки уровня мощности (рис. 1, поз. 14).

- В режиме «Eco» отображается зеленый символ «ECO».
- В автоматическом режиме отображается белый символ «AUTO».
- В режиме «Power» отображается синий символ «MAX».

Индикация очистки и неисправностей

На многофункциональном дисплее отображается текущее состояние устройства.

- Индикатор очистки: символ «Предупреждение: мешок-пылесборник заполнен» (рис. 1, поз. 6.2) отображается, когда заполнен мешок-пылесборник.
- Индикатор неисправности: символ «Предупреждение: мешок-пылесборник отсутствует» (рис. 1, поз. 6.1) отображается, когда в устройстве отсутствует мешок-пылесборник.
- Индикатор неисправности: символ «Предупреждение: насадка засорена» (рис. 1, поз. 6.3) мигает, если засорен щеточный валик.
- Индикатор неисправности: символ «EA» отображается при возникновении неисправности в процессе зарядки.

3.3 Монтаж**3.3.1 Установка настенной станции**

1. Настенная станция должна быть установлена на такой высоте, чтобы устройство свободно располагалось и не опиралось на насадку для пола. Приставьте настенный кронштейн (рис. 1, поз. 13) к стене на соответствующей высоте для монтажа. Разметьте четыре отверстия в местах крепления.

2. Просверлите четыре отверстия (\varnothing ок. 8 мм) в отмеченных точках и вставьте в них четыре дюбеля из комплекта поставки.
3. Прикрепите настенный кронштейн к стене с помощью четырех винтов из комплекта поставки.
4. Подвесьте зарядную подставку на настенный кронштейн.
5. Вставьте адаптер блока питания из комплекта поставки блока питания (рис. 1, поз. 18) в гнездо подключения настенной станции.
6. Подключите блок питания к розетке.
7. Проверьте, правильно ли закреплена настенная станция.

3.3.2 Установка ручного блока

Перед установкой одной из насадок необходимо установить ручной блок.

1. Вставьте ручной блок (рис. 1, поз. 10) в верхний конец всасывающей трубки (рис. 1, поз. 8) до отчетливого и ощутимого защелкивания.

3.3.3 Установка насадок



ОСТОРОЖНО

Опасность травмирования!

В случае непреднамеренного включения устройства возможны травмы.

- ▶ Перед установкой насадок выключайте устройство.
- ▶ Перед установкой насадок предохраните устройство от непреднамеренного повторного включения.

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

При неправильном применении насадки можно повредить напольное покрытие.

- ▶ Ознакомьтесь с информацией о напольном покрытии перед уборкой пылесосом. Следуйте рекомендациям производителя напольных покрытий.

Установка насадки для пола

1. Вставьте насадку для пола со светодиодом (рис. 1, поз. 1) на нижний конец всасывающей трубки (рис. 1, поз. 8) до отчетливого и ощутимого защелкивания.

Замена щеточного валика насадки для пола

В комплект поставки входит специальная щетка для твердых/чувствительных полов. Специальная щетка вставляется в насадку для пола.

Выполните приведенные далее действия для замены щеточного валика.

1. Нажмите на нижний фиксатор на всасывающей трубке (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать насадку для пола (рис. 1, поз. 1).
2. Снимите насадку для пола с всасывающей трубки.
3. Разблокируйте фиксатор щетки на боковой стороне насадки для пола. Если фиксатор не удается освободить, воспользуйтесь монетой (рис. 5А«Чистка», стр. 195).

4. Извлеките вставленный щеточный валик (рис. 5B).
5. Установите специальную щетку (рис. 1, поз. 22).
6. Закройте фиксатор.
7. Установите насадку для пола на нижний конец всасывающей трубки.

Установка другой насадки

Благодаря замене насадки для пола вы сможете расширить набор функций вашего устройства.

Помимо насадки для пола, в комплект устройства входят электрическая насадка для мягкой обивки и удаления пылевых клещей, насадка для стыков и комбинированная насадка для мягкой обивки и мебели.

- Электрическая насадка для мягкой обивки и удаления пылевых клещей (рис. 1, поз. 19): используйте электрическую насадку для мягкой обивки и удаления пылевых клещей для очистки ниток и пылевых клещей, а также для облегчения очистки мягкой обивки и мебели.
- Насадка для стыков (рис. 1, поз. 21): пользуйтесь насадкой для стыков с целью уборки пыли в труднодоступных местах.
- Комбинированная насадка для мягкой обивки и мебели (рис. 1, поз. 20): используйте насадку для мягкой обивки и мебели, чтобы убирать пыль с предметов с чувствительными поверхностями.

Выполните приведенные далее действия, чтобы установить другую насадку.

1. Нажмите на нижний фиксатор на всасывающей трубке (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать насадку для пола (рис. 1, поз. 1).

2. Снимите насадку для пола с всасывающей трубки.
3. Вставьте нужную насадку на конец всасывающей трубки до отчетливого и ощутимого защелкивания.

Как вариант, насадку для стыков и комбинированную насадку для мягкой обивки и мебели можно подсоединять непосредственно к ручному блоку.

3.3.4 Зарядка аккумуляторной батареи



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность поражения электрическим током!

Неправильное применение или повреждение устройства может привести к короткому замыканию и контакту с опасным напряжением.

- ▶ Проверьте устройство и принадлежности, особенно блок питания, на предмет повреждений перед выполнением любых работ с устройством.
- ▶ Пользуйтесь устройством и принадлежностями только в том случае, если они находятся в идеальном состоянии.

**ОСТОРОЖНО****Опасность короткого замыкания аккумуляторной батареи!**

- ▶ Никогда не прикасайтесь одновременно к обоим полюсам электропроводящими предметами.
- ▶ Не погружайте аккумуляторную батарею в жидкости.

ПРИМЕЧАНИЕ**Материальный ущерб и потеря гарантии!**

Устройство разрешается применять только в комплекте с поставляемым блоком питания.

- ▶ Используйте только блок питания, входящий в комплект поставки устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ**Материальный ущерб!**

Возможно повреждение блока питания и кабеля.

- ▶ Извлекайте блок питания из розетки только за корпус вилки и ни в коем случае не за кабель.
- ▶ Не перегибайте, не зажимайте и не переезжайте кабель питания.

ПРИМЕЧАНИЕ**Опасность спотыкания!**

- ▶ Прокладывайте кабель питания надежно, не допуская появления острых краев и перегибов.

Устройство заряжается электрическим током. При этом всегда существует риск поражения электрическим током. Поэтому обращайте внимание на следующее.

- Перед применением проверьте устройство и блок питания на предмет повреждений. Никогда не пользуйтесь неисправным устройством или устройством с неисправным блоком питания.
- Подключайте блок питания только к тем розеткам, напряжение которых соответствует электрическому напряжению, указанному на фирменной табличке устройства.

Перед первым применением полностью зарядите аккумуляторную батарею. Лучше всего заряжать аккумуляторную батарею перед каждым применением, в особенности после длительного перерыва в работе. Это увеличивает срок службы аккумуляторной батареи и позволяет проводить длительные циклы очистки.

Зарядка аккумуляторной батареи

В левый отсек настенной станции с зарядной подставкой (рис. 1, поз. 13) можно вставить вторую аккумуляторную батарею для зарядки. Если устройство с аккумуляторной батареей (рис. 1, поз. 7) и запасная аккумуляторная батарея

находятся в зарядной подставке, сначала заряжается аккумуляторная батарея в устройстве, а затем запасная аккумуляторная батарея в зарядной подставке. При зарядке запасной аккумуляторной батареи на зарядной подставке мигает индикатор. Запасную аккумуляторную батарею можно заказать в Интернете или через наш сервисный центр („6 Запасные части и принадлежности“ на стр. 146). Выполните приведенные далее действия, чтобы зарядить аккумуляторную батарею.

1. Вставьте адаптер блока питания из комплекта поставки блока питания (рис. 1, поз. 18) в гнездо подключения настенной станции или непосредственно в аккумуляторную батарею.
2. Подключите блок питания к розетке.
 - ⇒ Символ «Процесс зарядки» (рис. 1, поз. 6.4) мигает во время зарядки.
3. Подождите, пока индикатор не перестанет мигать.
 - ⇒ Аккумуляторная батарея полностью заряжена. После включения устройства („4.1.1 Включение устройства“ на стр. 140) уровень заряда аккумуляторной батареи отображается на 100 %.
4. Извлеките блок питания из розетки.
5. Отсоедините адаптер блока питания от гнезда подключения настенной станции или от аккумуляторной батареи.

4 Применение**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ****Опасность поражения электрическим током!**

Из-за влаги и сырости в устройстве может возникнуть опасное напряжение.

- ▶ Не прикасайтесь к устройству и блоку питания мокрыми руками.
- ▶ Не погружайте устройство и блок питания в жидкости.
- ▶ Защищайте устройство и принадлежности от воздействия влаги.

**ОСТОРОЖНО****Опасность травмирования!**

При случайном падении или опрокидывании устройства возможны травмы.

- ▶ Не допускайте падения устройства во время работы.
- ▶ Зафиксируйте устройство от падения, когда оно не используется.

4.1 Уборка пылесосом



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность травмирования!

Эксплуатация поврежденного устройства может привести к травмам.

- ▶ Проверьте устройство перед каждым применением.
- ▶ Не пользуйтесь поврежденным устройством.



ОСТОРОЖНО

Опасность травмирования!

Встроенный щеточный валик вращается с высокой скоростью и может стать причиной травм.

- ▶ Не подставляйте никакие части тела под щеточный валик.



ОСТОРОЖНО

Ослепление!

Светодиоды, установленные на насадке для пола, не заменяются, они освещают рабочую зону.

- ▶ Не следует смотреть прямо в светодиоды.

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

Щеточный валик может засасывать, повреждать или наматывать на себя предметы, что может привести к блокировке и перегреву двигателя.

- ▶ Не пользуйтесь пылесосом вблизи кабелей и проводов.
- ▶ Не чистите пылесосом ковры с длинным ворсом и бахромой.

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

При неправильно установленном или засоренном фильтре устройство может быть повреждено.

- ▶ Убедитесь, что фильтр установлен правильно.
- ▶ Убедитесь, что ни одно отверстие не засорено.
- ▶ Убедитесь, что фильтр невредим и сухой.

Уровни мощности

Устройство имеет три уровня мощности. В зависимости от степени загрязнения используйте соответствующий уровень.

- Автоматический режим: Пользуйтесь автоматическим режимом, если хотите, чтобы мощность автоматически регулировалась в зависимости от степени загрязнения.
- Режим «Eco»: пользуйтесь режимом «Eco» для удаления легких загрязнений. Устройство потребляет меньше энергии, а время работы аккумуляторной батареи увеличивается.
- Режим «Power»: воспользуйтесь этим режимом, если требуется большая мощность всасывания. Устройство работает с максимальной мощностью.

Предохранительный шнур

Устройство может быть оснащено предохранительным шнуром. Для этого прикрепите входящий в комплект предохранительный шнур к проушине (рис. 1, поз. 16).

Предохранительный шнур служит опорой во время применения пылесоса и предохраняет его от опрокидывания во время перерывов в работе.

Не подвешивайте устройство за предохранительный шнур на длительное время без его контакта с полом.

4.1.1 Включение устройства

1. Снимите устройство с настенной станции (рис. 1, поз. 13).
2. Убедитесь, что ручной блок (рис. 1, поз. 10) и насадка для пола (рис. 1, поз. 1) правильно установлены („3.3.2 Установка ручного блока“ на стр. 135) и („3.3.3 Установка насадок“ на стр. 135).
3. Нажмите кнопку «ВКЛ./ВЫКЛ.» (рис. 1, поз. 15) устройства.

4.1.2 Изменение уровня мощности

1. Включите устройство („4.1.1 Включение устройства“ на стр. 140). Устройство запускается в автоматическом режиме.
2. Нажмите кнопку уровня мощности (рис. 1, поз. 14), чтобы установить следующий уровень мощности.

4.2 Выключение

1. Нажмите кнопку «ВКЛ./ВЫКЛ.» (рис. 1, поз. 15).
- ⇒ Устройство выключается. Дисплей (рис. 1, поз. 6) гаснет.

4.3 Хранение



ОСТОРОЖНО

Материальный ущерб!

Нагрев может повредить устройство.

- ▶ Не ставьте устройство непосредственно рядом с источниками тепла (например, обогревателем, духовкой).
- ▶ Избегайте воздействия прямых солнечных лучей.

4.3.1 Хранение устройства

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

Длительный процесс зарядки может повредить устройство.

- ▶ Во время хранения не оставляйте адаптер блока питания в гнезде подключения устройства.

Выполните приведенные далее действия для хранения устройства.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Закрепите устройство в предусмотренной настенной станции (рис. 1, поз. 13).

4.3.2 Хранение устройство в течение длительного времени

Выполните приведенные далее действия для длительного хранения устройства.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Замените мешок-пылесборник („5.1 Замена мешка-пылесборника“ на стр. 142).
3. Очистите фильтр грубой очистки двигателя („5.2 Очистка фильтра грубой очистки двигателя“ на стр. 143).
4. Очистите выпускной фильтр („5.3 Очистка выпускного фильтра“ на стр. 144).

4.4 Транспортировка и разборка

Для удобства транспортировки можно отсоединить всасывающую трубку от ручного блока и используемой насадки.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Нажмите на фиксатор на верхнем конце всасывающей трубки (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать ручной блок (рис. 1, поз. 10).
3. Извлеките ручной блок из всасывающей трубки.
4. Нажмите на фиксатор на насадке для пола (рис. 1, поз. 1), чтобы отсоединить насадку для пола от нижнего конца всасывающей трубки.
5. Снимите насадку для пола с всасывающей трубки.

5 Очистка и техническое обслуживание



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность поражения электрическим током!

Из-за влаги и сырости в устройстве может возникнуть опасное напряжение.

- ▶ Не прикасайтесь к устройству и блоку питания мокрыми руками.
- ▶ Не погружайте устройство и блок питания в жидкости.
- ▶ Защищайте устройство и принадлежности от воздействия влаги.



ОСТОРОЖНО

Опасность травмирования!

В случае непреднамеренного включения устройства возможны травмы.

- ▶ Выключайте устройство перед чисткой и техническим обслуживанием.
- ▶ Перед чисткой и техническим обслуживанием предохраните устройство от непреднамеренного повторного включения.

5.1 Замена мешка-пылесборника

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

Мешок-пылесборник может вмещать только ограниченное количество грязи. Пыль может повредить устройство.

- ▶ Регулярно меняйте мешок-пылесборник, не позднее чем при заметном снижении мощности всасывания, выпадении пыли из устройства после его выключения или появлении символа «МАХ» на многофункциональном дисплее (рис. 1, поз. 6.2).

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Нажмите на верхний фиксатор на всасывающей трубке (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать ручной блок (рис. 1, поз. 10).
3. Извлеките ручной блок из всасывающей трубки.
4. Нажмите кнопку разблокировки на крышке (рис. 1, поз. 2) и поверните крышку против часовой стрелки, чтобы открыть ее (рис. 2А «Очистка», стр. 195).
5. Извлеките мешок-пылесборник (рис. 1, поз. 3) из ручного блока (рис. 2В).

6. Вставьте новый мешок-пылесборник в ручной блок. Обратите внимание на то, чтобы надпись «Recycled» на крепежной пластине мешка-пылесборника находилась сверху и находилась в хорошо читаемом состоянии.
7. Поверните крышку по часовой стрелке до отчетливого и ощутимого защелкивания.
8. Проверьте, правильно ли располагается мешок-пылесборник.

5.2 Очистка фильтра грубой очистки двигателя

ПРИМЕЧАНИЕ

Потеря мощности всасывания!

В процессе эксплуатации фильтр грубой очистки двигателя может засориться. Мощность всасывания уменьшается.

- ▶ Регулярно очищайте фильтр грубой очистки двигателя, но не позднее заметного снижения мощности всасывания.
- ▶ Замените фильтр грубой очистки двигателя, если это необходимо для поддержания максимальной мощности всасывания.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Замените мешок-пылесборник („5.1 Замена мешка-пылесборника“ на стр. 142).
3. Не вставляйте мешок-пылесборник (рис. 1, поз. 3).

4. Извлеките фильтр грубой очистки двигателя (рис. 1, поз. 5), который находится за мешком-пылесборником (рис. 2B «Очистка», стр. 195).
5. Отделите фильтр грубой очистки двигателя от фильтрационной сетки (рис. 1, поз. 4).
6. Вытряхните фильтр грубой очистки двигателя над мусорным баком и промойте его чистой водой.
7. Дайте фильтру грубой очистки двигателя полностью высохнуть на воздухе или на обогревателе. Сушка на обогревателе занимает не менее 24 часов. Сушка на воздухе может занять до 72 часов. При необходимости используйте в этот период запасной фильтр, который вы можете заказать в Интернете или через наш сервисный центр („6 Запасные части и принадлежности“ на стр. 146).
8. Снова вставьте фильтр грубой очистки двигателя в фильтрационную сетку, а затем в ручной блок (рис. 1, поз. 10).
9. Вставьте мешок-пылесборник в ручной блок.
10. Поверните крышку против часовой стрелки до отчетливого и ощутимого защелкивания.
11. Проверьте, правильно ли располагается мешок-пылесборник.

5.3 Очистка выпускного фильтра

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

Под воздействием воды и сильных загрязнений можно повредить выпускной фильтр.

- ▶ Очищайте выпускной фильтр исключительно насухо, вытряхивая его и осторожно протирая щеткой.
- ▶ Очищайте фильтр регулярно, но не позднее заметного снижения мощности всасывания.

1. Снимите крышку (рис. 1, поз. 12) выпускного фильтра (рис. 3A «Очистка», стр. 195).
2. Поверните выпускной фильтр (рис. 1, поз. 11) против часовой стрелки, чтобы разблокировать его (рис. 3B).
3. Извлеките выпускной фильтр.
4. Вытряхните выпускной фильтр.
5. Осторожно очистите выпускной фильтр мягкой щеткой (например, щеткой насадки для мягкой обивки и мебели, входящей в комплект поставки (рис. 1, поз. 21) или инструментом для чистки (рис. 1, поз. 17).
6. Установите выпускной фильтр обратно в устройство. Поверните для этого выпускной фильтр по часовой стрелке до отчетливого и ощутимого защелкивания.

5.4 Очистка щеточного валика

ПРИМЕЧАНИЕ

Материальный ущерб!

Загрязнения могут ухудшить вращение щеточного валика.

- ▶ Регулярно очищайте щеточный валик.

Выполните приведенные далее действия для очистки щеточного валика.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Нажмите на нижний фиксатор на всасывающей трубке (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать насадку для пола (рис. 1, поз. 1).
3. Снимите насадку для пола с всасывающей трубки.
4. Отсоедините фиксатор щетки. Если фиксатор не удается освободить, воспользуйтесь монетой (рис. 5A «Чистка», стр. 195).
5. Извлеките щеточный валик (рис. 5B).
6. Очистите щеточный валик от грязи. Если грязь не удается удалить, воспользуйтесь пинцетом, ножницами или инструментом для очистки (рис. 1, поз. 17).
7. Вставьте очищенный щеточный валик в насадку для пола.
8. Закройте фиксатор.
9. Установите насадку для пола на нижний конец всасывающей трубки.

5.5 Замена аккумуляторной батареи



ОСТОРОЖНО

Ущерб здоровью!

При использовании аккумуляторной батареи не по назначению или при чрезмерном сроке службы из нее может вытечь кислотная жидкость.

- ▶ При очистке и утилизации пользуйтесь защитными перчатками и избегайте контакта кожи с жидкостью аккумуляторной батареи.
- ▶ Промойте водой загрязненные участки тела.
- ▶ Проконсультируйтесь с врачом, если у вас появились какие-нибудь осложнения.



ОСТОРОЖНО

Опасность короткого замыкания аккумуляторной батареи!

- ▶ Никогда не прикасайтесь одновременно к обоим полюсам электропроводящими предметами.
- ▶ Не погружайте аккумуляторную батарею в жидкости.

Выполните приведенные далее действия, чтобы заменить аккумуляторную батарею.

1. Убедитесь в том, что устройство выключено („4.2 Выключение“ на стр. 140).
2. Нажмите кнопку разблокировки отсека для аккумуляторной батареи (рис. 1, поз. 7), чтобы разблокировать отсек для батареи (рис. 4А «Чистка», стр. 195).
3. Извлеките аккумуляторную батарею из отсека (рис. 4В).
4. Вставьте новую аккумуляторную батарею („6 Запасные части и принадлежности“ на стр. 146) в отсек.
5. Закройте отсек для аккумуляторной батареи.
6. Проверьте правильность установки аккумуляторной батареи.

5.6 Очистка датчиков пыли

ПРИМЕЧАНИЕ

Уменьшение времени работы!

В процессе эксплуатации пылесоса датчики пыли могут сильно загрязняться. В автоматическом режиме устройство всегда пылесосит с максимальной мощностью, независимо от степени загрязнения. Время работы устройства уменьшается.

- ▶ Регулярно очищайте датчики пыли, но не позднее момента, когда вы заметите, что мощность всасывания в автоматическом режиме не соответствует степени загрязнения.

Датчики пыли расположены во всасывающем канале крышки (рис. 1, поз. 2.1). Они предназначены для автоматической регулировки мощности в автоматическом режиме.

Выполните приведенные далее действия для очистки датчиков пыли.

1. Убедитесь, что устройство выключено (см. «4.2 Выключение» на стр. 15).
2. Нажмите на верхний фиксатор на всасывающей трубке (рис. 1, поз. 8), чтобы разблокировать ручной блок (рис. 1, поз. 10).
3. Извлеките ручной блок из всасывающей трубки (рис. 1, поз. 8).
4. Используйте безворсовую ткань, чтобы удалить остатки пыли с датчиков пыли. Вставьте ткань через крышку (рис. 1, поз. 2) во всасывающий канал до датчиков пыли (рис. 1, поз. 2.1) и очистите датчики пыли.
5. Извлеките ткань из всасывающего канала.
6. Установите ручной блок на верхний конец всасывающей трубки.

6 Запасные части и принадлежности

Запасные части и принадлежности для аккумуляторного пылесоса Thomas BX7 можно заказать через Интернет по адресу www.robert-thomas.net или через наш сервисный центр («Международные сервисные услуги» на стр. 1).

Принадлежность / запасная часть	Номер для заказа
Защитный фильтр двигателя	150 820
Выпускной фильтр	150 819
Аккумуляторная батарея 28,8 В	787 416
Блок питания	150 823
Щеточный валик (универсальный)	150 829
Щеточный валик (твердые полы / чувствительные полы)	150 817
Комплект мешков-пылесборника (10+2)	787 415

Дата изготовления:

см. фирменную табличку, расположенную на нижней стороне прибора

Кат. №: XXXXXX — — — XXXXXXX

(день недели) (календннеделя) (год)

7 Устранение неисправностей



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность поражения электрическим током!

Из-за влаги и сырости в устройстве может возникнуть опасное напряжение.

- ▶ Не прикасайтесь к устройству и блоку питания мокрыми руками.
- ▶ Не погружайте устройство и блок питания в жидкости.
- ▶ Защищайте устройство и принадлежности от воздействия влаги.



ОСТОРОЖНО

Опасность травмирования!

В случае непреднамеренного включения устройства возможны травмы.

- ▶ Выключайте устройство перед устранением неисправностей.
- ▶ Перед устранением неисправностей предохраните устройство от непреднамеренного повторного включения.

Устройство разрешается использовать только в идеальном рабочем состоянии.

Если устройство или его часть неисправны, его необходимо вывести из эксплуатации, отремонтировать или утилизировать надлежащим образом.

Старайтесь устранять простые неисправности самостоятельно. Соблюдайте при этом соответствующие правила техники безопасности, приведенные в руководствах по эксплуатации.

Если неисправность не удается устранить, выведите прибор из эксплуатации и обратитесь к квалифицированному персоналу производителя («Международные сервисные услуги» на стр. 1) для устранения неисправности.

В следующей таблице представлен обзор основных неисправностей, их возможных причин и мер по устранению.

Проблема	Возможная причина	Решение
Устройство не включается.	Аккумуляторная батарея полностью заряжена.	Выключите устройство и зарядите аккумуляторную батарею („3.3.4 Зарядка аккумуляторной батареи“ на стр. 136).
Щеточный валик вращается медленно и (или) непостоянно.	Щеточный валик загрязнен.	Регулярно очищайте щеточный валик („5.4 Очистка щеточного валика“ на стр. 144).
Устройство не заряжается. Многофункциональный дисплей не загорается. ИЛИ На многофункциональном дисплее отображается символ «ЕА».	Неправильно подсоединен блок питания.	Убедитесь, что вилка блока питания и адаптер блока питания правильно установлены в гнездах подключения.
	Аккумуляторная батарея неправильно вставлена в устройство.	Отключите блок питания и проверьте, что аккумуляторная батарея правильно установлена в устройстве. Снова подключите блок питания к розетке.

Проблема	Возможная причина	Решение
При уборке пылесосом появляется запах и (или) из него вылетает пыль.	Мешок-пылесборник или части принадлежностей, которые снимались для очистки фильтра или замены принадлежностей, не были правильно установлены на место или закрыты.	Проверьте все детали на прочность посадки и положения.
Устройство всасывает очень мало грязи.	Мешок-пылесборник заполнен.	Замените мешок-пылесборник („5.1 Замена мешка-пылесборника“ на стр. 142). Очистите фильтр („5.2 Очистка фильтра грубой очистки двигателя“ на стр. 143).
	Используемая насадка не подходит для поверхности.	Используйте подходящую насадку для вашей поверхности („3.3.3 Установка насадок“ на стр. 135).
На многофункциональном дисплее отображается символ «Предупреждение: мешок-пылесборник отсутствует» (рис. 1, поз. 6.1).	Мешок-пылесборник не установлен или установлен неправильно.	Вставьте мешок-пылесборник или проверьте, правильно ли он установлен в устройстве.
На многофункциональном дисплее отображается символ «Предупреждение: мешок-пылесборник заполнен» (рис. 1, поз. 6.2).	Мешок-пылесборник заполнен.	Замените мешок-пылесборник („5.1 Замена мешка-пылесборника“ на стр. 142).

Проблема	Возможная причина	Решение
На многофункциональном дисплее отображается символ «Предупреждение: насадка засорена» (рис. 1, поз. 6.3).	Щеточный валик заблокирован.	Проверьте, не засорилась ли насадка для пола. Регулярно очищайте щеточный валик („5.4 Очистка щеточного валика“ на стр. 144).

8 Указания по утилизации



ОСТОРОЖНО

Ущерб здоровью!

При использовании аккумуляторной батареи не по назначению или при чрезмерном сроке службы из нее может вытечь кислотная жидкость.

- ▶ При очистке и утилизации пользуйтесь защитными перчатками и избегайте контакта кожи с жидкостью аккумуляторной батареи.
- ▶ Промойте водой загрязненные участки тела.
- ▶ Проконсультируйтесь с врачом, если у вас появились какие-нибудь осложнения.

ПРИМЕЧАНИЕ**Опасность для окружающей среды!**

Аккумуляторную батарею нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

- ▶ После извлечения утилизируйте аккумуляторную батарею в установленных региональных пунктах сбора.

Упаковка

Упаковка предохраняет THOMAS BX7 от повреждений во время транспортировки. Она состоит из безвредных для окружающей среды материалов и поэтому может быть переработана. Ненужный упаковочный материал следует сдать в сборный пункт, а не выбросить в бытовой мусор.

Старый прибор и аккумулятор

В старых приборах содержатся ценные вещества и материалы, которые не должны попасть в окружающую среду. Нельзя утилизировать прибор THOMAS BX7 и находящиеся в нем аккумуляторы вместе с бытовыми отходами. Прибор, зарядное устройство и аккумулятор следует утилизировать отдельно друг от друга. Отслуживший прибор можно бесплатно сдать в региональный центр по переработке или через соответствующую систему сбора вторсырья.

При неправильном использовании или утилизации прибора THOMAS BX7 вышеназванные компоненты могут представлять опасность для здоровья человека и окружающей среды. Однако эти компоненты необходимы для

правильной работы THOMAS BX7. Приборы с указанным символом нельзя утилизировать как бытовые отходы.

9 Гарантия

Независимо от гарантийных обязательств продавца, вытекающих из договора купли-продажи, мы предоставляем гарантию для данного прибора согласно нижеприведенным условиям:

1. Гарантийный срок составляет 24 месяца — отсчет времени начинается с дня поставки первому конечному потребителю. Для предъявления претензий на гарантию необходимо предоставить торговый чек.
2. Во время срока действия гарантии мы устраняем все важнейшие неполадки в работе, причиной которых бесспорно было недоброкачественное исполнение или дефекты материала, по нашему выбору путем ремонта неисправных деталей или их замены. Замененные детали переходят в нашу собственность. Гарантия не распространяется на хрупкие детали из стекла или пластмассы, лампы. Кроме того, гарантии не подлежат батарейки и аккумуляторы с дефектами, полученными вследствие естественного износа, старения или использования не по назначению, а также дефектами, повлекшими за собой сокращение срока службы. О неисправностях во время срока гарантии необходимо немедленно сообщать нам. Затраты на замену деталей для устранения неисправностей в работе, а также на рабочее время, возникшие во время срока гарантии, не ставятся в счет. Затраты, возникающие при неправомерном использовании нашей службы сервиса, несет заказчик. Работы по ремонту, выполняемые у заказчика или на месте установки, могут быть затребованы только для крупных приборов.

Прочие приборы должны передаваться в ближайший офис службы сервиса, в мастерскую гарантийного ремонта, или должны отправляться на завод.

3. Обязанность предоставления гарантии не вызывается малозначительными отклонениями, которые не оказывают влияния на ценность и пригодность прибора к работе, ущербом, возникающим в результате химического и электрохимического воздействия воды, а также при аномальных условиях окружающей среды. Нет права на предоставление гарантии при повреждениях, возникающих в результате обычного износа, а также при несоблюдении руководства по эксплуатации или при ненадлежащем использовании прибора.
4. Право на предоставление гарантии теряется, если лица, не уполномоченные нами, осуществляли вмешательства в прибор или выполняли его ремонт.
5. Гарантийные услуги не оказывают влияния на продление или на возобновление гарантийного срока для прибора в целом или для установленных деталей. Гарантийный срок установленных деталей завершается вместе с гарантийным сроком прибора в целом.
6. Дальнейшие претензии, в особенности связанные с возмещением ущерба, возникшего вне прибора — если ответственность не предписывается законом — исключаются.

После завершения гарантийного срока мы предлагаем Вам услуги нашей службы сервиса. Обратитесь в торговую организацию, где Вы приобрели прибор, или непосредственно в нашу службу сервиса.

- Правила и условия монтажа не установлены изготовителем, т.к. изделие передвижное.
- Во время транспортировки не бросать, не подвергать ударам о другие предметы.
- Правила и условия реализации не установлены изготовителем и должны соответствовать национальному и/или местному законодательству страны реализации товара.

Пояснення

Поз.	Thomas BX7 і приладдя
1	Насадка для підлоги зі світлодіодом
2	Кришка (камера пилосбірника)
2.1	Датчики пилу у всмоктувальному каналі (не показано)
3	Пилосбірник із пластиною-фіксатором
4	Фільтрувальна сітка
5	Фільтр перед двигуном
6	Багатофункціональний дисплей
6.1	Попередження. Немає пилосбірника
6.2	Попередження. Пилосбірник повний
6.3	Попередження. Насадку заблоковано
6.4	Процес заряджання
6.5	Індикатор заряду акумулятора у відсотках
6.6	Індикатор рівня потужності
7	Акумулятор
8	Всмоктувальна трубка
9	Ручка
10	Ручний блок
11	Продувний фільтр
12	Кришка продувального фільтра
13	Настінна станція з підставкою для заряджання
14	Кнопка рівня потужності
15	Кнопка увімкнення/вимкнення
16	Вушко для страховального ремня
17	Інструмент для чищення
18	Блок живлення
19	Електрична насадка для оббивки та боротьби з кліщами
20	Комбінована насадка для оббивки та меблів
21	Щілинна насадка
22	Спеціально щітка для твердої підлоги

Технічні характеристики

Характеристики	Значення
Марка	THOMAS
Тип	BX7
Артикул	785305
Вхідна напруга блока живлення	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Вихідна напруга блока живлення	35 VDC 0,5 A
Напруга/заряд літій-іонного акумулятора	28,8 V/3.000 mAh
Час заряджання	Близько 5 годин (80 %) Близько 6 годин (100 %)
Високопродуктивний цифровий двигун	400 Вт
Режими потужності всмоктування	Економний — Потужний — Автоматичний
Час роботи	Економний: близько 60 хв. Потужний: близько 12 хв.
Об'єм пилосбірника	Близько 1000 мл

Зміст

1	Загальні відомості	153
2	Вказівки з техніки безпеки	154
3	Підготовка до експлуатації	155
4	Експлуатація	160
5	Очищення та технічне обслуговування	163
6	Запасні частини та приладдя	167
7	Усунення несправностей	168
8	Вказівки з утилізації	170
9	Гарантія	170

Щиро дякуємо

Шановні клієнти та шановні клієнтки!

Ми раді, що ви вибрали виріб компанії Thomas. Ми сподіваємося, що вам сподобається користуватися цим приладом, і дякуємо за вашу покупку!

Додаткову інформацію про ваш виріб можна знайти в цій інструкції з експлуатації та на нашому вебсайті www.robert-thomas.net.

Ви можете зв'язатися з нашою сервісною службою, скориставшись контактними даними зі сторінки 1.

1 Загальні відомості

Ця інструкція з експлуатації містить важливу інформацію для вашої безпеки та використання приладу.

- Перед першим використанням приладу уважно та повністю прочитайте інструкцію з експлуатації. Недотримання цієї інструкції може призвести до травмування людей або пошкодження майна, а також до анулювання гарантії.
- Зберігайте цю інструкцію з експлуатації в легкодоступному місці біля приладу.
- Завжди передавайте цю інструкцію з експлуатації третім особам разом із приладом.

1.1 Цільова група

- Цей прилад і його приладдя дозволяється використовувати дітям віком від 8 років і старше, а також особам із обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями чи з недостатнім досвідом і/або знаннями лише за умови, що вони перебувають під наглядом або проінструктовані щодо використання приладу досвідченим дорослим.
- Дітям віком до 8 років не дозволяється користуватися приладом, працювати з ним або поблизу нього, а також гратися з ним.

1.2 Використання за призначенням

Акумуляторний пилосос Thomas VX7 призначений виключно для прибирання пилу в домашніх умовах. Акумуляторний пилосос Thomas VX7 (далі — прилад) можна використовувати тільки з відповідним приладдям компанії Thomas.

Використовуйте прилад виключно в домашніх умовах для прибирання рівних і сухих, зазвичай забруднених твердих підлог, килимів або килимових покриттів із коротким ворсом, які можуть без пошкоджень витримувати навантаження від обертової щітки. Залежно від вибраної насадки, прилад можна також використовувати для прибирання меблів. Будь-яке інше використання вважається використанням не за призначенням і заборонено. Пилосос не призначений для збирання небезпечного пилу чи рідин.

Прилад і приладдя не мають захисту від вологи. Експлуатуйте його тільки в сухих приміщеннях.

1.3 Передбачуване нецільове використання

Будь-яке інше використання чи використання не за призначенням вважається нецільовим.

Виробник не несе відповідальності за будь-які пошкодження, що виникли внаслідок цього. Виробник не несе відповідальності за модифікації чи неправильне збирання, встановлення, введення в експлуатацію, експлуатацію, технічне обслуговування чи ремонт.

У якості запасних частин і приладдя дозволяється використовувати тільки оригінальні деталі від виробника. Запасні частини та приладдя, що не постачаються виробником, не пройшли перевірку на працездатність і можуть

погіршити експлуатаційну безпеку. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені використанням недозволених запасних частин і приладдя.

До обґрунтовано передбачуваного нецільового використання належать, зокрема, такі ситуації:

- Експлуатація без пилосбірника
- Експлуатація з неправильно встановленим пилосбірником
- Експлуатація на відкритому повітрі та/чи під дощем
- Експлуатація в умовах неправильного використання: пилювати людей, тварин. Особливо хутро/волосся, пальці й інші частини тіла
- Експлуатація з насадкою для підлоги вище рівня голови
- Експлуатація без щіткового валика
- Експлуатація з відкритою кришкою
- Експлуатація без фільтра
- Всмоктування будівельного пилу

2 Вказівки з техніки безпеки

2.1 Основні заходи безпеки

Недотримання наведених нижче основних заходів безпеки може призвести до серйозних травм і пошкодження майна!

- Виріб:
 - використовуйте тільки за призначенням

- ніколи не експлуатуйте виріб, що має видимі пошкодження
- ніколи не вносьте технічних змін
- ніколи не експлуатуйте в неповній комплектації
- ніколи не експлуатуйте без необхідних захисних кришок
- Дотримання заходів безпеки є передумовою безпечної та безперервної експлуатації, а також досягнення зазначених характеристик виробу.

2.2 Структура попереджувальних вказівок

Вказівки з техніки безпеки захищають від травмування людей або пошкодження майна. Необхідно дотримуватись описаних заходів для запобігання небезпеці.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Вказує на винятково небезпечну ситуацію. Недотримання такого попередження може призвести до серйозних, незворотних або смертельних травм.



УВАГА

Вказує на небезпечну ситуацію. Недотримання такого попередження може призвести до травм легкого чи середнього ступеня тяжкості.

ПРИМІТКА

Вказує на матеріальну небезпеку. Недотримання такого попередження може призвести до пошкодження майна.

2.3 Загальні вказівки з техніки безпеки**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Вибух, небезпека вибуху!**

Прилад й акумулятор чутливі до нагрівання.

- ▶ Не піддавайте прилад й акумулятор впливу вогню чи температури вище 45 °C.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Небезпека удушення, ковтання!**

Пакувальний матеріал і дрібні деталі можна вдихнути, проковтнути чи використати для гри.

- ▶ Захистіть пакувальний матеріал та дрібні деталі від використання.

3 Підготовка до експлуатації

Дотримуйтеся наведених нижче інструкцій, щоб підготувати прилад до експлуатації:

- Перед використанням перевірте кабель мережевого адаптера на відсутність пошкоджень.
- Ніколи не використовуйте мережевий адаптер із пошкодженою вилкою чи кабелем.
- Підключайте мережевий адаптер лише до розеток, розрахованих на електричну напругу, зазначену на адаптері.
- Неправильне поводження з акумуляторами може призвести до травмування.
- Для заряджання акумулятора використовуйте лише той зарядний прилад, що входить до комплекту постачання.

3.1 Розпакування

Пакування захищає пілосос від пошкоджень під час транспортування. Зберігайте пакування для транспортування. Вказівки з утилізації можна знайти в кінці інструкції.

Для розпакування приладу виконайте такі дії:

1. Розпакуйте прилад і приладдя.
 2. Переконайтеся, що розпакований вміст є повним і неушкодженим.
- ⇒ У разі виявлення пошкоджень під час транспортування або відсутності деталей, негайно зверніться до дилера.

3.2 Ознайомлення з індикаторами

Прилад має багатофункціональний дисплей (рис. 1, № 6) на ручному блоці з такими функціями й індикаторами:

Індикатор заряду акумулятора

Багатофункціональний дисплей показує рівень заряду акумулятора приладу. Поточний рівень заряду відображається під час роботи у відсотках (рис. 1, № 6.5).

Символ «Процес заряджання» (рис. 1, № 6.4) пульсує під час процесу заряджання.

Індикатор рівня потужності

На багатофункціональному дисплеї відображається встановлений рівень потужності (рис. 1, № 6.6). Рівень потужності встановлюється за допомогою кнопки рівня потужності (рис. 1, № 14).

- В економному режимі відображається зелений символ «ECO».
- В автоматичному режимі відображається білий символ «AUTO».
- У потужному режимі відображається синій символ «MAX».

Індикатори очищення та помилки

Багатофункціональний дисплей показує поточний стан приладу.

- Індикатор очищення: символ «Попередження. Пілосбірник повний» (рис. 1, № 6.2) відображається, коли пілосбірник уже повний.
- Індикатор помилки: символ «Попередження. Немає пілосбірника» (рис. 1, № 6.1) відображається, коли в приладі немає пілосбірника.

- Індикатор помилки: символ «Попередження. Насадку заблоковано» (рис. 1, № 6.3) блимає, коли заблоковано щітковий валик.
- Індикатор помилки: символ «EA» відображається, якщо в процесі заряджання виникла помилка.

3.3 Монтаж**3.3.1 Монтаж настінної станції**

1. Настінну станцію слід встановлювати на такій висоті, щоб прилад вільно висів і не спирався на насадку для підлоги. Прикріпіть настінний кронштейн (рис. 1, № 13) до стіни на відповідній для монтажу висоті. Розмітьте чотири отвори в точках кріплення.
2. Просвердліть чотири отвори (діаметром близько 8 мм) у зазначених точках і вставте в них чотири дюбелі, що входять до комплекту постачання.
3. Закріпіть настінний кронштейн на стіні за допомогою чотирьох гвинтів, що входять до комплекту постачання.
4. Підвісьте підставку для заряджання на настінному кронштейні.
5. Підключіть мережевий адаптер блока живлення, що входить до комплекту постачання (рис. 1, № 18), до роз'єму настінної станції.
6. Підключіть блок живлення до розетки.
7. Переконайтеся, що настінна станція закріплена правильно.

3.3.2 Монтаж ручного блоку

Перш ніж встановлювати одну з насадок, необхідно змонтувати ручний блок.

1. Вставте ручний блок (рис. 1, № 10) у верхній кінець всмоктувальної трубки (рис. 1, № 8), доки не почуєте та не відчуєте клацання адаптера на місці.

3.3.3 Монтаж насадок**УВАГА****Небезпека травмування!**

Якщо прилад ненавмисно ввімкнути, це може призвести до травм.

- ▶ Перед монтажем насадок вимкніть прилад.
- ▶ Перед монтажем насадок заблокуйте прилад від ненавмисного ввімкнення.

ПРИМІТКА**Пошкодження майна!**

Неправильне використання насадки може призвести до пошкодження підлогового покриття.

- ▶ Перед початком роботи з пирососом з'ясуйте вимоги до підлогового покриття. Дотримуйтеся рекомендацій виробника підлогового покриття.

Монтаж насадки для підлоги

1. Вставте насадку для підлоги зі світлодіодом (рис. 1, № 1) у нижній кінець всмоктувальної трубки (рис. 1, № 8), доки не почуєте та не відчуєте клацання.

Заміна щіткового валика насадки для підлоги

Спеціальна щітка для твердої/чутливої підлоги входить до комплекту постачання. Спеціальну щітку можна вставити в насадку для підлоги.

Для заміни щіткового валика виконайте такі дії:

1. Натисніть на нижній фіксатор на всмоктувальній трубці (рис. 1, № 8), щоб розблокувати насадку для підлоги (рис. 1, № 1).
2. Зніміть насадку для підлоги зі всмоктувальної трубки.
3. Зніміть фіксатор щітки збоку насадки для підлоги. Якщо фіксатор не вдається розблокувати, скористайтеся монеткою (рис. 5A «Очищення», стор. 195).
4. Вийміть вставлений щітковий валик (рис. 5B).
5. Установіть спеціальну щітку (рис. 1, № 22).
6. Закрийте фіксатор.
7. Установіть насадку для підлоги в нижній кінець всмоктувальної трубки.

Монтаж інших насадок

Замінивши насадку для підлоги, ви можете розширити спектр функцій свого приладу.

Крім насадки для підлоги, у комплекті є електрична насадка для оббивки та боротьби з кліщами, щілинна насадка й комбінована насадка для оббивки та меблів.

- Електрична насадка для оббивки та боротьби з кліщами (рис. 1, № 19): використовуйте електричну насадку для оббивки та боротьби з кліщами, щоб вичистити волокна та кліщів і полегшити чищення оббивки й меблів.
- Щілинна насадка (рис. 1, № 21): використовуйте щілинну насадку для прибирання пилу у важкодоступних місцях.
- Комбінована насадка для оббивки та меблів (рис. 1, № 20): використовуйте насадку для оббивки та меблів, щоб прибирати пил із предметів з делікатною поверхнею.

Щоб встановити іншу насадку, виконайте такі дії:

1. Натисніть на нижній фіксатор на всмоктувальній трубці (рис. 1, № 8), щоб розблокувати насадку для підлоги (рис. 1, № 1).
2. Зніміть насадку для підлоги зі всмоктувальної трубки.
3. Вставте потрібну насадку в кінець всмоктувальної трубки, доки не почуєте та не відчуєте клацання.

До того ж щілинну насадку та комбіновану насадку для оббивки та меблів можна під'єднати безпосередньо до ручного блоку.

3.3.4 Заряджання акумулятора**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Небезпека ураження електричним струмом!**

Використання не за призначенням або пошкодження може призвести до короткого замикання та контакту з небезпечною напругою.

- ▶ Перед виконанням будь-яких робіт на приладі та приладді, зокрема на блоці живлення, перевірте прилад і приладдя на відсутність пошкоджень.
- ▶ Експлуатуйте прилад і приладдя тільки у справному стані.

**УВАГА****Небезпека короткого замикання акумулятора!**

- ▶ Ніколи не торкайтеся електропровідними предметами обох полюсів одночасно.
- ▶ Не занурюйте акумулятор у рідину.

ПРИМІТКА**Пошкодження майна та втрата гарантії!**

Виріб дозволено використовувати тільки в поєднанні з блоком живлення, що входить до комплекту постачання.

- ▶ Використовуйте тільки блок живлення, що входить до комплекту постачання.

ПРИМІТКА**Пошкодження майна!**

Блок живлення та кабель можуть бути пошкоджені.

- ▶ Витягуйте блок живлення з розетки тільки за корпус вилки, а не за кабель.
- ▶ Не згинайте, не затискайте та не наїжджайте на кабель живлення.

ПРИМІТКА**Небезпека спотикання!**

- ▶ Прокладайте кабель живлення надійно й уникайте гострих країв і перегинів.

Прилад заряджається електричним струмом. Завжди існує ризик ураження електричним струмом. Тому зверніть увагу на таке:

- Перед використанням перевірте прилад і блок живлення на відсутність пошкоджень. Ніколи не використовуйте несправний прилад або прилад із несправним блоком живлення.
- Підключайте мережевий адаптер тільки до розеток із напругою, яка відповідає напрузі, зазначеній на табличці з технічними даними приладу.

Перед першим використанням повністю зарядіть акумулятор. Найкраще заряджати акумулятор перед кожним використанням, особливо після тривалих періодів невикористання. Це збільшує термін служби акумулятора й робить можливими довгі цикли очищення.

Зарядження акумулятора

Другий акумулятор можна вставити для зарядження в лівий відсік настінної станції з підставкою для зарядження (рис. 1, № 13). Якщо прилад з акумулятором (рис. 1, № 7) і запасний акумулятор знаходяться в підставці для зарядження, спочатку заряджається акумулятор у приладі, а потім запасний акумулятор у підставці для зарядження. Під час зарядження запасного акумулятора індикатор у підставці для зарядження пульсує. Запасний акумулятор можна замовити в Інтернеті чи через наш сервісний центр („6 Запасні частини та приладдя“ на стор. 167). Щоб зарядити акумулятор, виконайте такі дії:

1. Підключіть мережевий адаптер блока живлення, що входить до комплекту постачання (рис. 1, № 18), до роз'єму настінної станції чи безпосередньо до акумулятора.

2. Підключіть блок живлення до розетки.
- ⇒ Символ «Процес зарядження» (рис. 1, № 6.4) пульсує під час процесу зарядження.
3. Зачекайте, поки індикатор перестане пульсувати.
- ⇒ Акумулятор повністю заряджений. Після ввімкнення приладу („4.1.1 Увімкнення приладу“ на стор. 162) рівень заряду акумулятора відображається як 100 %.
4. Від'єднайте мережевий адаптер від розетки.
5. Від'єднайте мережевий адаптер блока живлення від роз'єму настінної станції чи від акумулятора.

4 Експлуатація**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Небезпека ураження електричним струмом!**

Потраплення вологи в прилад може призвести до контакту з небезпечною напругою.

- ▶ Не торкайтеся приладу та блока живлення мокрими руками.
- ▶ Не занурюйте прилад і блок живлення в рідину.
- ▶ Захищайте прилад та приладдя від вологи.

**УВАГА****Небезпека травмування!**

Випадкове падіння чи перекидання приладу може призвести до травм.

- ▶ Не давайте приладу власти під час роботи.
- ▶ Зафіксуйте прилад від падіння, коли він не використовується.

4.1 Прибирання пилососом**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Небезпека травмування!**

Використання пошкодженого приладу може призвести до травм.

- ▶ Перевіряйте прилад перед кожним використанням.
- ▶ Не використовуйте пошкоджений прилад.

**УВАГА****Небезпека травмування!**

Вбудований щітковий валик обертається з високою швидкістю та може спричинити травми.

- ▶ Не тримайте частини тіла під щітковим валиком.

**УВАГА****Осліплення!**

Світлодіоди, установлені на насадці для підлоги, не підлягають заміні й освітлюють робочу зону.

- ▶ Не дивіться прямо на світлодіоди.

ПРИМІТКА**Пошкодження майна!**

Щітковий валик може всмоктувати, пошкоджувати чи намотувати предмети, що може призвести до блокування та перегріву двигуна.

- ▶ Не пилюйте поблизу кабелів і труб.
- ▶ Не пилюйте килими з довгим ворсом або бахромою.

ПРИМІТКА**Пошкодження майна!**

Неправильно встановлений або засмічений фільтр може пошкодити прилад.

- ▶ Переконайтеся, що фільтр вставлено правильно.
- ▶ Переконайтеся, що жодні отвори не заблоковані.
- ▶ Переконайтеся, що фільтр не пошкоджений і сухий.

Рівні потужності

Прилад має три рівні потужності. Використовуйте відповідний рівень залежно від ступеня забруднення.

- Автоматичний режим: використовуйте автоматичний режим, якщо хочете, щоб потужність автоматично регулювалася залежно від ступеня забруднення.
- Економний режим: використовуйте економний режим для видалення легких забруднень. Прилад споживає менше енергії, а час роботи акумулятора збільшується.
- Потужний режим: використовуйте потужний режим, коли потрібна більша потужність усмоктування. Прилад працює на максимальній потужності.

Страховальний ремінь

Прилад може бути оснащений страховальним ременем. Для цього прикріпіть страховальний ремінь, що входить до комплекту постачання, до вушка (рис. 1, № 16).

Страховальний ремінь забезпечує підтримку під час усмоктування та запобігає перекиданню приладу під час перерви.

Не підвішуйте прилад постійно на страховальному ремені без контакту із землею.

4.1.1 Увімкнення приладу

1. Зніміть прилад із настінної станції (рис. 1, № 13).
2. Переконайтеся, що ручний блок (рис. 1, № 10) і насадка для підлоги (рис. 1, № 1) правильно встановлені („3.3.2 Монтаж ручного блока“ на стор. 157 та „3.3.3 Монтаж насадок“ на стор. 157).
3. Натисніть кнопку увімкнення/вимкнення (рис. 1, № 15) на приладі.

4.1.2 Зміна рівня потужності

1. Увімкніть прилад („4.1.1 Увімкнення приладу“ на стор. 162). Прилад запускається в автоматичному режимі.
2. Натисніть кнопку рівня потужності (рис. 1, № 14), щоб встановити наступний рівень потужності.

4.2 Вимкнення

1. Натисніть кнопку увімкнення/вимкнення (рис. 1, № 15).
- ⇒ Прилад вимикається. Дисплей (рис. 1, № 6) гасне.

4.3 Зберігання та тривале зберігання**УВАГА****Пошкодження майна!**

Нагрівання може призвести до пошкодження приладу.

- ▶ Не залишайте прилад безпосередньо біля джерел тепла (наприклад, обігрівача, духовки).
- ▶ Уникайте потрапляння прямих сонячних променів.

4.3.1 Зберігання приладу**ПРИМІТКА****Пошкодження майна!**

Безперервне заряджання може призвести до пошкодження приладу.

- ▶ Під час зберігання не вставляйте мережевий адаптер у роз'єм приладу надовго.

Для зберігання приладу виконайте такі дії:

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Повісьте прилад на передбачену для цього настінну станцію (рис. 1, № 13).

4.3.2 Тривале зберігання приладу

Щоб підготувати прилад до тривалого зберігання, виконайте такі дії:

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Замініть пилозбірник („5.1 Заміна пилозбірника“ на стор. 164).
3. Очистіть фільтр перед двигуном („5.2 Очищення фільтра перед двигуном“ на стор. 164).
4. Очистіть продувний фільтр („5.3 Очищення продувного фільтра“ на стор. 165).

4.4 Транспортування та демонтаж

Для зручності транспортування всмоктувальну трубку можна від'єднати від ручного блока й насадки, що використовується.

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Натисніть на фіксатор на верхньому кінці всмоктувальної трубки (рис. 1, № 8), щоб розблокувати ручний блок (рис. 1, № 10).
3. Витягніть ручний блок із всмоктувальної трубки.
4. Натисніть на фіксатор на насадці для підлоги (рис. 1, № 1), щоб відокремити насадку для підлоги від нижнього кінця всмоктувальної трубки.
5. Зніміть насадку для підлоги зі всмоктувальної трубки.

5 Очищення та технічне обслуговування**ПОПЕРЕДЖЕННЯ****Небезпека ураження електричним струмом!**

Потрапляння вологи в прилад може призвести до контакту з небезпечною напругою.

- ▶ Не торкайтеся приладу та блока живлення мокрими руками.
- ▶ Не занурюйте прилад і блок живлення в рідину.
- ▶ Захищайте прилад та приладдя від вологи.

**УВАГА****Небезпека травмування!**

Якщо прилад ненавмисно ввімкнути, це може призвести до травм.

- ▶ Перед очищенням і технічним обслуговуванням вимкніть прилад.
- ▶ Перед очищенням і технічним обслуговуванням заблокуйте прилад від ненавмисного ввімкнення.

5.1 Заміна пилозбірника**ПРИМІТКА****Пошкодження майна!**

Пилозбірник може вмістити лише обмежену кількість сміття. Пил може пошкодити прилад.

- ▶ Регулярно міняйте пилозбірник, але не пізніше, ніж тоді, коли потужність всмоктування помітно знизиться, пил буде випадати з приладу після вимкнення чи на багатофункціональному дисплеї з'явиться напис «MAX» (рис. 1, № 6.2).

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Натисніть на верхній фіксатор на всмоктувальній трубці (рис. 1, № 8), щоб розблокувати ручний блок (рис. 1, № 10).
3. Витягніть ручний блок із всмоктувальної трубки.
4. Натисніть кнопку розблокування на кришці (рис. 1, № 2) й поверніть кришку проти годинникової стрілки, щоб відкрити її (рис. 2A «Очищення», стор. 195).
5. Вийміть пилозбірник (рис. 1, № 3) із ручного блока (рис. 2B).
6. Вставте новий пилозбірник у ручний блок. Переконайтеся, що напис «Recycled» на пластині-фіксаторі пилозбірника знаходиться зверху та є розбірливим.

7. Поверніть кришку за годинниковою стрілкою, доки не почуєте та не відчуєте клацання.
8. Переконайтеся, що пилозбірник встановлено правильно.

5.2 Очищення фільтра перед двигуном**ПРИМІТКА****Втрата потужності всмоктування!**

Під час використання фільтр перед двигуном може засмітитися. Потужність усмоктування зменшується.

- ▶ Регулярно очищайте фільтр перед двигуном, але не пізніше, ніж тоді, коли потужність всмоктування помітно знизиться.
- ▶ Замініть фільтр перед двигуном у разі потреби, щоб підтримувати максимальну потужність усмоктування.

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Замініть пилозбірник („5.1 Заміна пилозбірника“ на стор. 164).
3. Залиште пилозбірник (рис. 1, № 3) знятим.
4. Зніміть фільтр перед двигуном (рис. 1, № 5), який знаходиться за пилозбірником (рис. 2B «Очищення», стор. 195).
5. Відокремте фільтр перед двигуном від фільтрувальної сітки (рис. 1, № 4).
6. Витягніть фільтр перед двигуном над відром для сміття та промийте його чистою водою.

7. Дайте фільтру перед двигуном повністю висохнути на повітрі чи на обігрівачі. Сушіння на обігрівачі займає щонайменше 24 години. Сушіння на повітрі може зайняти до 72 годин. У разі потреби протягом цього періоду використовуйте запасний фільтр, який можна замовити онлайн або через наш сервісний центр („6 Запасні частини та приладдя“ на стор. 167).
8. Замініть фільтр перед двигуном у фільтрувальній сітці, а потім у ручному блоці (рис. 1, № 10).
9. Вставте пилосбірник у ручний блок.
10. Поверніть кришку проти годинникової стрілки, доки не почуєте та не відчуєте клацання.
11. Переконайтеся, що пилосбірник встановлено правильно.

5.3 Очищення продувного фільтра

ПРИМІТКА

Пошкодження майна!

Продувний фільтр може бути пошкоджений водою та сильним забрудненням.

- Очищайте продувний фільтр тільки насухо, вибиваючи його й обережно чистячи щіткою.
- Регулярно очищайте фільтр, але не пізніше, ніж тоді, коли потужність всмоктування помітно знизиться.

1. Зніміть кришку (рис. 1, № 12) продувного фільтра (рис. 3А «Очищення», стор. 195).
2. Поверніть продувний фільтр (рис. 1, № 11) проти годинникової стрілки, щоб розблокувати його (рис. 3В).
3. Зніміть продувний фільтр.
4. Витягніть продувний фільтр.
5. Обережно вичистіть продувний фільтр м'якою щіткою (наприклад, насадкою для чищення оббивки та меблів, що входить до комплекту постачання (рис. 1, № 21) або інструментом для чищення (рис. 1, № 17)).
6. Замініть продувний фільтр у приладі. Для цього поверніть продувний фільтр за годинниковою стрілкою, доки не почуєте клацання.

5.4 Очищення щіткового валика

ПРИМІТКА

Пошкодження майна!

Забруднення може перешкоджати обертанню щіткового валика.

- Регулярно очищайте щітковий валик.

Для чищення щіткового валика виконайте такі дії:

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Натисніть на нижній фіксатор на всмоктувальній трубці (рис. 1, № 8), щоб розблокувати насадку для підлоги (рис. 1, № 1).

3. Зніміть насадку для підлоги зі всмоктувальної трубки.
4. Послабте фіксатор щітки. Якщо фіксатор не вдається розблокувати, скористайтеся монеткою (рис. 5А «Очищення», стор. 195).
5. Вийміть щітковий валик (рис. 5В).
6. Видаліть забруднення з щіткового валика. Якщо забруднення не вдається видалити, скористайтеся пінцетом, ножицями чи інструментом для чищення (рис. 1, № 17).
7. Вставте очищений щітковий валик у насадку для підлоги.
8. Закрийте фіксатор.
9. Установіть насадку для підлоги в нижній кінець всмоктувальної трубки.

5.5 Заміна акумулятора



УВАГА

Шкода здоров'ю!

З акумулятора може витікати кислотна рідина, якщо його не використовувати за призначенням або якщо він прострочений.

- Під час чищення й утилізації використовуйте захисні рукавички й уникайте контакту шкіри з рідиною акумулятора.
- Промийте водою ділянки тіла, що зазнали контакту з рідиною.
- У разі появи вторинних симптомів зверніться до лікаря.



УВАГА

Небезпека короткого замикання акумулятора!

- Ніколи не торкайтеся електропровідними предметами обох полюсів одночасно.
- Не занурюйте акумулятор у рідину.

Щоб замінити акумулятор, виконайте такі дії:

1. Переконайтеся, що прилад вимкнено („4.2 Вимкнення“ на стор. 162).
2. Натисніть кнопку розблокування акумулятора (рис. 1, № 7), щоб розблокувати відсік для акумулятора (рис. 4А «Очищення», стор. 195).
3. Вийміть акумулятор із відсіку для акумулятора (рис. 4В).
4. Вставте новий акумулятор („6 Запасні частини та приладдя“ на стор. 167) у відсік для акумулятора.
5. Закрийте відсік для акумулятора.
6. Перевірте, чи правильно встановлено акумулятор.

Проблема	Можлива причина	Вирішення
Прилад не вмикається.	Акумулятор повністю розряджено.	Вимкніть прилад і зарядіть акумулятор („3.3.4 Заряджання акумулятора“ на стор. 158).
Щітковий валик обертається повільно та/чи нерівномірно.	Щітковий валик забруднений.	Очистіть щітковий валик („5.4 Очищення щіткового валика“ на стор. 165).
Прилад не заряджається. Багатофункціональний дисплей не світиться. АБО На багатофункціональному дисплеї з'являється символ «ЕА».	Блок живлення підключено неправильно.	Переконайтеся, що штепсельна вилка та мережевий адаптер правильно встановлені у своїх роз'ємах.
	Акумулятор неправильно вставлено в прилад.	Від'єднайте блок живлення та перевірте, чи правильно встановлено акумулятор у приладі. Знову підключіть блок живлення.
Під час усмоктування з приладу виділяється неприємний запах і/або пил.	Пилозбірник або частини приладдя, які були зняті для очищення фільтра чи заміни приладдя, не були встановлені на місце чи закриті належним чином.	Перевірте всі деталі на щільність посадки та фіксацію.

Проблема	Можлива причина	Вирішення
Прилад збирає дуже мало сміття.	Пилозбірник заповнений.	Замініть пилозбірник („5.1 Заміна пилозбірника“ на стор. 164). Очистіть фільтр („5.2 Очищення фільтра перед двигуном“ на стор. 164).
	Використовувана насадка не пасує для підлоги.	Використовуйте відповідну насадку для підлоги („3.3.3 Монтаж насадок“ на стор. 157).
На багатофункціональному дисплеї відображається символ «Попередження. Немає пилозбірника» (рис. 1, № 6.1).	Пилозбірник не встановлено чи встановлено неправильно.	Вставте пилозбірник або перевірте, чи правильно він встановлений у приладі.
На багатофункціональному дисплеї відображається символ «Попередження. Пилозбірник заповнений» (рис. 1, № 6.2).	Пилозбірник заповнений.	Замініть пилозбірник („5.1 Заміна пилозбірника“ на стор. 164).
На багатофункціональному дисплеї блимає символ «Попередження. Насадку заблоковано» (рис. 1, № 6.3).	Щітковий валик заблоковано.	Перевірте насадку для підлоги щодо засмічення. Очистіть щітковий валик („5.4 Очищення щіткового валика“ на стор. 165).

8 Вказівки з утилізації



УВАГА

Шкода здоров'ю!

З акумулятора може витікати кислотна рідина, якщо його не використовувати за призначенням або якщо він прострочений.

- Під час чищення й утилізації використовуйте захисні рукавички й уникайте контакту шкіри з рідиною акумулятора.
- Промийте водою ділянки тіла, що зазнали контакту з рідиною.
- У разі появи вторинних симптомів зверніться до лікаря.

ПРИМІТКА

Небезпека для навколишнього середовища!

Акумулятор не можна викидати разом із побутовими відходами.

- Після виймання акумулятора утилізуйте його в спеціальних місцевих пунктах збору сміття.

Упаковка



Упаковка захищає THOMAS BX7 від пошкоджень під час транспортування. Вона виготовлена з екологічно чистих матеріалів, і тому її можна переробляти. Не викидайте непотрібні пакувальні матеріали в побутові відходи, їх потрібно переробляти.

Пристрій і акумулятор, які вже не працюють

Речовини та матеріали, що містяться в старих пристроях, є цінними та не мають викидатися в навколишнє середовище. THOMAS BX7 і акумулятори, що містяться в ньому, потрібно утилізувати окремо від побутових відходів. Утилізуйте пристрій, зарядний пристрій і знятий акумулятор окремо. Ви можете безкоштовно звернутися до місцевого центру переробки або скористатися системами повернення та збору.

Неправильне використання або утилізація пристрою THOMAS BX7 може призвести до того, що його компоненти становитимуть загрозу для здоров'я та навколишнього середовища. Однак ці компоненти потрібні для належного функціонування THOMAS BX7.

9 Гарантія

Незалежно від гарантійних зобов'язань продавця, які випливають із договору купівлі-продажу, ми надаємо гарантію для цього пристрою за наступними умовами:

1. Гарантійний термін становить 24 місяці з моменту постачання першому кінцевому споживачеві. Для пред'явлення гарантійних претензій необхідно надати торговий чек.
2. Протягом строку дії гарантії ми усуваємо всі основні несправності в роботі пристрою, якщо їх причиною було неякісне виконання або дефекти матеріалу, та які можуть бути усунені шляхом ремонту несправних деталей або їх заміни. Гарантія не поширюється на крихкі деталі зі скла або пластмаси, а також на лампи. Крім того, гарантія не охоплює батареї та акумулятори, які внаслідок звичайного зношування, старіння чи неналежного використання стають несправними, або строк служби яких зменшується. Під час строку дії гарантії необхідно негайно повідомляти нам про несправності. Замовник не несе витрати на заміну деталей для усунення несправностей в роботі та на витрачений робочий час під час строку дії гарантії. Замовник несе витрати, зумовлені неправомірним використанням послуг сервісної служби. Виконання ремонтних робіт у замовника або на місці встановлення пристрою можливе тільки для великогабаритних пристроїв. Усі інші пристрої необхідно передавати у найближче відділення сервісної служби, майстерню гарантійного ремонту або безпосередньо на завод.
3. Гарантія не розповсюджується на незначні відхилення, які не впливають на цінність та придатність до використання, на збитки, які виникають через хімічний або електрохімічний вплив води, а також через аномальний вплив навколишнього середовища. Гарантія також не розповсюджується на пошкодження, спричинені звичайним зносом, а також недотриманням інструкції з експлуатації або неналежним використанням пристрою.
4. Право на отримання гарантії втрачається, якщо не уповноважені нами особи здійснювали втручання в пристрій або ремонтували його.
5. Гарантійні послуги не впливають на продовження або відновлення гарантійного терміну приладу в цілому або його окремих частин. Гарантійний термін встановлених деталей під час ремонту закінчується разом із закінченням строку дії гарантії на прилад.
6. Подальші претензії, особливо пов'язані з відшкодуванням збитків, які виникли поза пристроєм, виключені, якщо відповідальність за них не передбачена законом.

Після завершення гарантійного терміну ми пропонуємо користуватися послугами нашої сервісної служби. Зверніться до дилера, в якого ви придбали пристрій, або безпосередньо до нашої сервісної служби.

Шартты белгі

Поз.	Thomas BX7 және жабдықтар
1	Жарықдиоды бар еденге арналған саптама
2	Қақпақ (шаң дорбасының камерасы)
2.1	Сору арнасындағы шаң датчиктері (көрінбейді)
3	Бекіткіш табақшасы бар шаң дорбасы
4	Сүзгі торы
5	Қозғалтқышқа дейінгі сүзгі
6	Көп функциялы дисплей
6.1	Ескерту: Шаң дорбасы жақ
6.2	Ескерту: Шаң дорбасы толы
6.3	Ескерту: Саптама бұғатталған
6.4	Жүктеу процесі
6.5	Батарея пайызының көрсеткіші
6.6	Қуат деңгейінің индикаторы
7	Батарея
8	Сорғыш құбыр
9	Тұтқа
10	Қол аспабы
11	Үрлеу сүзгісі
12	Үрлеу сүзгісінің қақпағы
13	Қуаттандыру науасы бар қабырға кешені
14	Қуат деңгейінің түймесі
15	Қосу/өшіру түймесі
16	Сақтандырғыш сымарқаннан сақинасы
17	Тазалау құралы
18	Қуат көзі
19	жиһаздың жұмсақ қаптауы мен кенелерді соруға арналған электрлік саптама
20	біріктірілген жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптама
21	Саңылауларға арналған саптама
22	Қатты едендерге арналған арнайы щетка

Техникалық деректер

Параметрлер	Мәндер
Марка	THOMAS
Түрі	BX7
Артикул нөмірі	785305
Кіріс кернеуінің қуат көзі	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Шығыс кернеуінің қуат көзі	35 VDC 0,5 A
Литий-ионды батареяның кернеуі/жүктелуі	28,8 V/3.000 mAh
Зарядтау уақыты	шамамен 5 сағат (80 %) шамамен 6 сағат (100 %)
Жоғары өнімділікті сандық мотор	400 Вт
Сору күшін реттеу	Эко-Қуатты-Автоматты
Жұмыс уақыты	Эко: шамамен 60 мин. Қуатты: шамамен 12 мин.
Шаң дорбасының көлемі	шамамен 1000 мл

Мазмұны

1	Жалпы деректер.....	175
2	Қауіпсіздік нұсқаулары.....	176
3	Пайдалануға дайындау	177
4	Пайдалану	182
5	Тазалау және техникалық қызмет көрсету.....	185
6	Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар.....	189
7	Ақаулықтарды жою	190
8	Пайдалану бойынша нұсқаулар	192
9	Көпілдік	192

Көп рақмет

Құрметті тұтынушы,
Thomas өнімін таңдағаныңызға қуаныштымыз. Сізге құрылғының сәтті жұмысынан рахат алуды тілейміз және сатып алғаныңыз үшін рақмет!
Сіздің өніміңіз туралы қосымша ақпаратты осы нұсқаулықтан және біздің мына мекенжайдағы веб-сайтымыздан табуға болады: www.robert-thomas.net.
Қызмет көрсету тобымызға 1-бетте көрсетілген байланыс деректері арқылы хабарласа аласыз.

1 Жалпы деректер

Бұл нұсқаулықта Сіздің қауіпсіздігіңіз үшін, сондай-ақ құрылғыны пайдалану үшін маңызды ақпарат бар.

- Бірінші қолданар алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықты толығымен және мұқият оқып шығыңыз. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықтағы нұсқауларды орындамасаңыз, дене жарақатын алуыңыз немесе мүліктік зақым келуі, сондай-ақ кепілдіктің күші жойылуы мүмкін.
- Осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықты құрылғының жанында оңай қолжетімді жерде сақтаңыз.
- Құрылғымен бірге осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықты үшінші тұлғаларға міндетті түрде беріңіз.

1.1 Мақсатты топ

- Бұл құрылғыны және оның керек-жарақтарын тек 8 жастан асқан балалар және физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері төмен, сондай-ақ жалпы тәжірибесі және/немесе білімі болмаған адамдар, тек егер олар бұрыннан бар қауіптер мен қауіпсіз пайдалану жөнінде тәжірибесі бар ересек тұлғалардың нұсқауы немесе қадағалауы болса ғана басқара алады.
- 8 жасқа толмаған балаларға құрылғыны көз келген жолмен пайдалануына, онымен жұмыс істеуіне, сондай-ақ оның жанында ойнауына тыйым салынады.

1.2 Мақсатқа сай пайдалану

Thomas BX7 батареялы шаңсорғышы тек үй-жай аймағында шаңды кетіруге арналған. Thomas BX7 сымсыз шаңсорғышын (бұдан әрі — құрылғы) тек Thomas керек-жарақтарымен бірге пайдалануға болады.

Құрылғыны тек үй жағдайында пайдаланыңыз. Оны тегіс және құрғақ, қалыпты ластанған қатты едендерді, қысқа түкті кілемдерді немесе айналмалы щетканың механикалық жүктемесіне зақым келтірместен төтеп бере алатын беттерді тазалау үшін қолданыңыз. Таңдалған щетка қондырмасына қарай құрылғыны жиһазды тазалау үшін де пайдалануға болады. Құрылғыны кез келген басқа мақсатта пайдалану дұрыс емес деп саналады және оған тыйым салынады. Ол қауіпті шаңды немесе сұйықтықты соруға арналмаған.

Құрылғы мен керек-жарақтар ылғалдан қорғалмаған. Оны тек құрғақ үй-жайлардың ішінде қолданыңыз.

1.3 Болжалды қате пайдалану

Құрылғыны кез келген мақсаттан тыс немесе бастапқы пайдалану шегінен тыс қолдану мақсатқа сай емес болып саналады.

Өндіруші келтірілген залал үшін жауап бермейді. Өндіруші өзгертулер немесе дұрыс құрастырмау, орнату, іске қосу, пайдалану, техникалық қызмет көрсету немесе жөндеу үшін жауапкершілікті өз мойнына алмайды.

Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар ретінде өндірушінің түпнұсқа бөлшектерін ғана пайдалануға рұқсат етіледі. Өндіруші жеткізбеген қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар пайдалану үшін тексерілмеген және пайдалану қауіпсіздігіне кері әсер етуі мүмкін. Өндіруші рұқсат етілмеген қосалқы бөлшектер

мен керек-жарақтарды пайдаланудан келтірілген залал үшін жауапкершілікті өз мойнына алмайды.

Ақылға қонымды болжамды қате пайдалану әдістері, атап айтқанда:

- Шаң дорбасынсыз пайдалану
- Дұрыс орналастырылмаған шаң дорбасымен жұмыс істеу
- Сыртта және / немесе жаңбырда
- Қате пайдалану жағдайында жұмыс істеу: Адамдарға, жануарларға бағыттау. Атап айтқанда, жүн/шаш, саусақтар және дененің басқа бөліктері
- Бастан жоғары жерде еден саптамасымен жұмыс істеу
- Щеткалы білікшесіз жұмыс істеу
- Ашық қақпақпен жұмыс істеу
- Сүзгісіз жұмыс істеу
- Құрылыс шаңын сору

2 Қауіпсіздік нұсқаулары

2.1 Негізгі қауіпсіздік шаралары

Егер сіз келесі негізгі қауіпсіздік шараларын елемейтін болсаңыз, бұл ауыр дене жарақатына және мүліктік зақымға әкелуі мүмкін!

- Өнім:
 - тек мақсатына сай пайдаланыңыз
 - ешқашан елеулі зақымға қарамастан пайдаланбаңыз
 - ешқашан техникалық жағынан өзгертеңіз

- ешқашан толық құрастырылмаған күйде пайдаланбаңыз
- ешқашан қажетті қақпақтарсыз жұмыс жасамаңыз
- Қауіпсіздік шаралары қауіпсіз және ақаусыз жұмыс істеудің, сондай-ақ өнімнің көрсетілген сипаттамаларына қол жеткізудің міндетті шарты болып табылады.

2.2 Ескертулер құрылымы

Қауіпсіздік нұсқаулары дене жарақатынан немесе мүліктік зақымданудан қорғайды. Сипатталған қауіпсіздік шаралары сақталуы керек.



ЕСКЕРТУ

Елеулі қауіпті жағдайды білдіреді. Егер бұл кеңес орындалмаса, ауыр, қайтымсыз немесе өлімге әкелетін жарақаттар болуы мүмкін.



АБАЙЛАҢЫЗ

Қауіпті жағдайды білдіреді. Егер бұл кеңес орындалмаса, жеңіл немесе орташа жарақаттар болуы мүмкін.

НҰҚСАУ

Материалдық қауіптерді білдіреді. Егер бұл кеңес орындалмаса, материалдық залалдар болуы мүмкін.

2.3 Жалпы қауіпсіздік нұсқаулары



ЕСКЕРТУ

Жарылыс, жытылу қауіпі бар!

Құрылғы мен батарея ыстыққа сезімтал.

- ▶ Құрылғы мен батареяны отта немесе 45 °С-тан жоғары температурада пайдаланбаңыз.



ЕСКЕРТУ

Тұншығу, жұтып қою қауіпі бар!

Қаптама материалы мен ұсақ бөлшектер деммен ағзаға кіруі, жұтылуы немесе ойнау үшін қате пайдалануы мүмкін.

- ▶ Қаптама материалының және ұсақ бөлшектердің пайдалануына жол бермеңіз.

3 Пайдалануға дайындау

Құрылғыны жұмысқа дайындау үшін көрсетілген нұсқауларды орындаңыз:

- Қолданар алдында қуат адаптерінің кабелінде ықтимал зақым белгілерінің бар-жоғын тексеріңіз.
- Ашасы немесе кабелі зақымдалған қуат адаптерін ешқашан пайдаланбаңыз.
- Қуат адаптерін тек қуат адаптерінде көрсетілген электр кернеуін өткізетін розеткаларға қосыңыз.
- Батареялар дұрыс пайланылмаса, жарақат алу қауіпі бар.
- Батарея жинағын зарядтау үшін тек жинақтағы зарядтағышты пайдаланыңыз.

3.1 Қаптамадан шығару

Қаптама шаңсорғышты тасымалдау кезінде зақымданудан қорғайды. Қаптаманы тасымалдау мақсатында сақтаңыз. Жою жөніндегі нұсқауды нұсқаулықтың соңынан табуға болады.

Құрылғыны қаптамадан шығару үшін көрсетілген қадамдарды орындаңыз:

1. Құрылғы мен керек-жарақтардың бөлшектерін қаптамадан шығарыңыз.
 2. Қаптамадан шығарылған заттардың толықтығы мен тұтастығын тексеріңіз.
- ⇒ Тасымалдау кезінде зақымданған немесе бөлшектері жоғалған жағдайда дереу дилерге хабарласыңыз.

3.2 Индикаторлармен танысыңыз

Құрылғының қол аспабында (1-сур., №6) мынадай функциялары мен индикаторлары бар көп функциялы дисплейі бар:

Батарея индикаторы

Көп функциялы дисплейде құрылғының заряд деңгейі көрсетіледі. Ағымдағы заряд деңгейі жұмыс кезінде пайызбен анықталады (1-сур., №6.5) көрсетіледі. «Зарядтау процесі» белгісі (1-сур., №6.4) зарядтау процесі кезінде жыпылықтайды.

Қуат деңгейінің индикаторы

Орнатылған қуат деңгейі көп функциялы дисплейде көрсетіледі (1-сур., №6.6). Қуат деңгейі түймесі арқылы (1-сур., №. 14) қуат деңгейі орнатылады.

- Эко режимінде «ECO» жасыл белгісі көрсетіледі.
- Автоматты режимде ақ «AUTO» белгішесі көрсетіледі.
- Қуат режимінде «MAX» көк белгішесі көрсетіледі.

Тазалау және ақаулық индикаторы

Көп функциялы дисплейде құрылғының ағымдағы күйі көрсетіледі.

- Тазалау индикаторы: «Ескерту: шаң дорбасы толы» хабары (1-сур., №6.2) шаң дорбасы толған кезде көрсетіледі.
- Ақаулық индикаторы: «Ескерту: шаң дорбасы жоқ» хабары (1-сур., №6.1) құрылғыда шаң дорбасы болмаған кезде көрсетіледі.
- Ақаулық индикаторы: «Ескерту: саптама бұғатталған» хабары (1-сур., №6.3) щеткалы білікше бұғатталған кезде жыпылықтайды.

- Ақаулық индикаторы: қуаттау процесінде ақаулық болса, «EA» белгішесі көрсетіледі.

3.3 Құрастыру

3.3.1 Қабырға кешенін орнату

1. Қабырға кешені құрылғы еркін қозғалатын және еден саптамасына сүйенбейтін биіктікте бекітілуі керек. Қабырға кронштейнін (1-сур., №13) қабырғаға сәйкес биіктікте орнату үшін ұстаңыз. Бекіту нүктелерінде төрт тесікті алдын ала сызыңыз.
2. Көрсетілген нүктелерде төрт тесікті бұрғылаңыз (диаметрі шамамен 8 мм) және құрылғымен бірге жеткізілетін төрт дюбельді бұрғыланған тесіктерге салыңыз.
3. Құрылғымен бірге жеткізілетін төрт бұрандамен қабырға кронштейнін қабырғаға бекітіңіз.
4. Зарядтау науасын қабырға кронштейніне іліп қойыңыз.
5. Құрылғымен бірге жеткізілетін қуат көзінің қуат адаптерін қабырға кешені қосылатын ұясына қосыңыз (1-сур., №18).
6. Қуат көзін розеткаға қосыңыз.
7. Қабырға кешенінің дұрыс ұстап тұрғанын тексеріңіз.

3.3.2 Қол аспабын орнату

Саптамалардың бірін орнатпас бұрын, қол аспабын орнату керек.

1. Қол аспабын (1-сур., №10) сору құбырының жоғарғы ұшына (1-сур., № 8), адаптер дыбыспен және сезінетіндей орнына түскенше салыңыз.

3.3.3 Саптамаларды орнату



АБАЙЛАҢЫЗ

Жарақат алу қаупі бар!

Құрылғыны байқаусызда қосу жарақатқа әкелуі мүмкін.

- ▶ Саптамаларды орнатпас бұрын, құрылғыны өшіріңіз.
- ▶ Саптамаларды орнатпас бұрын, құрылғыны кездейсоқ қайта қосудан қорғаңыз.

НҰСҚАУ

Мүліктік залал!

Саптаманы дұрыс пайдаланбау еден жабынына зақым келтіруі мүмкін.

- ▶ Шаңсорғышпен сормас бұрын, еден жабынының талаптары туралы біліп алыңыз. Еден өндірушілерінің ұсыныстарына назар аударыңыз.

Еден саптамасын орнату

1. Еден саптамасын (1-сур., №10) сору құбырының төменгі ұшына (1-сур., №8), адаптер сырт етіп, сезілетіндей орнына түскенше салыңыз.

Еден саптамасының щеткалы білікшесін ауыстыру

Жеткізу көлеміне қатты едендерге/сезімтал едендерге арналған арнайы щетка кіреді. Арнайы щетканы еден саптамасына салуға болады.

Щеткалы білікшені ауыстыру үшін көрсетілген қадамдарды орындаңыз:

1. Еден саптамасын (1-сур., №1) ашу үшін сору құбырының төменгі бекітпесін (1-сур., №8) басыңыз.
2. Еден саптамасын сору құбырынан тартып шығарыңыз.
3. Еден саптамасының бүйіріндегі щетканың бекітпесін босатыңыз. Егер бекітпені босату мүмкін болмаса, тиынды пайдаланыңыз (5А сур. «Тазалау», 195-бет).
4. Пайдаланған щеткалы білікшені алыңыз (5В сур.).
5. Арнайы щетканы (1-сур., №22) кіргізіңіз.
6. Бекітпені жабыңыз.
7. Еден саптамасын сору құбырының төменгі ұшына салыңыз.

Басқа саптаманы орнату

Еден саптамасын ауыстыру арқылы құрылғының функцияларының ауқымын кеңейтуге болады.

Құрылғыны жеткізу көлеміне еден саптамасынан басқа, жиһаздың жұмсақ қаптауы мен кенелерді соруға арналған электрлік саптамасы, саңылау саптамасы және біріктірілген жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптама кіреді.

- жиһаздың жұмсақ қаптауы мен кенелерді соруға арналған электрлік саптама (1-сур., №19): Талшықтар мен кенелерді тазалау және жиһаздың жұмсақ қаптауды және жиһазды тазалауды жеңілдету үшін жиһаздың жұмсақ қаптауы мен кенелерді соруға арналған электрлік саптаманы пайдаланыңыз.

- Саңылауларға арналған саптама (1-сур., №21): Оңай қол жетпейтін жерлерден шаңды сору үшін саңылауларға арналған саптаманы пайдаланыңыз.
- біріктірілген жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптама (1-сур., №20): Сезімтал беттері бар заттардан шаңды сору үшін жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптаманы пайдаланыңыз.

Басқа саптаманы орнату үшін көрсетілген әрекеттерді орындаңыз:

1. Еден саптамасын (1-сур., №1) ашу үшін сору құбырының төменгі бекітпесін (1-сур., №8) басыңыз.
2. Еден саптамасын сору құбырынан тартып шығарыңыз.
3. Қажетті саптаманы сору құбырының ұшына сырт етәп және сезілетіндей орнына түскенше салыңыз.

Балама ретінде, саңылауларға арналған саптаманы және біріктірілген жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптаманы қол аспабына тікелей қосуға болады.

3.3.4 Батареяны зарядтау



ЕСКЕРТУ

Электр тогының соғу қаупі бар!

Дұрыс пайдаланбау немесе зақымдау нәтижесінде қысқа тұйықталуы және қауіпті кернеулермен жанасуы мүмкін.

- ▶ Өніммен жұмыс жасамас бұрын, құрылғы мен керек-жарақтардың, атап айтқанда қуат көзінің зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.
- ▶ Құрылғы мен керек-жарақтарды тек мінсіз күйде пайдаланыңыз.



АБАЙЛАҢЫЗ

Батареяның қысқа тұйықталу қаупі бар!

- ▶ Ешқашан екі полюсті бір уақытта электр өткізгіш заттармен ұстамаңыз.
- ▶ Батареяны сұйықтыққа батырмаңыз.

НҰСҚАУ**Мүліктік залал және кепілдік күшінің жойылуы!**

Өнімді тек құрылғымен бірге жеткізілетін қуат көзімен бірге пайдалануға рұқсат етіледі.

- ▶ Тек құрылғымен бірге жеткізілетін қуат көзін пайдаланыңыз.

НҰСҚАУ**Мүліктік залал!**

Қуат көзі мен кабельдер зақымдалуы мүмкін.

- ▶ Қуат көзін розеткадан тек штепсельдік корпусан ұстап тартыңыз және ешқашан кабельді тартпаңыз.
- ▶ Қуат көзі кабелін майыстырмаңыз, қыспаңыз немесе оның үстінен көлікпен басып өтпеңіз.

НҰСҚАУ**Сүріну қаупі бар!**

- ▶ Өткір жиектердің пайда болуына және иілуіне жол бермей, қуат көзі кабелін қауіпсіз төсеңіз.

Құрылғы электр тогымен зарядталады. Негізінде электр тогының соғу қаупі бар. Сондықтан мыналарға назар аударыңыз:

- Қолданар алдында құрылғы мен қуат көзінің зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Ақаулы құрылғыны немесе қуат көзі ақаулы құрылғыны ешқашан пайдаланбаңыз.
- Қуат көзін кернеуі құрылғының зауыт тақтайшасында көрсетілген электр кернеуіне сәйкес келетін розеткаларға ғана қосыңыз.

Бірінші қолданар алдында батареяны толығымен зарядтаңыз. Батареяны әр қолданар алдында, әсіресе ұзақ уақыт пайдаланбағаннан кейін зарядтаған дұрыс. Бұл батареяның қызмет ету мерзімін ұзартады және ұзақ тазалау циклдарын қамтамасыз етеді.

Батареяны зарядтау

Зарядтау науасы бар қабырға кешенінің сол жақ бөлігінде (1-сур., №13) зарядтау үшін екінші батареяны салуға болады. Егер батареясы құрылғыда (1-сур., №7), ал ауыстырылатын батарея зарядтау науасында орналасқан болса, алдымен құрылғыдағы батарея, содан кейін зарядтау науасындағы ауыстырылатын батарея зарядталады. Ауыстырылатын батареяны зарядтау кезінде зарядтау науасының шамы жыпылықтайды. Ауыстырылатын батареяға интернетте немесе біздің қызмет көрсету орталығы арқылы тапсырыс беруге болады (189-беттегі «6 Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар»). Батареяны зарядтау үшін көрсетілген әрекеттерді орындаңыз:

1. Құрылғымен бірге жеткізілетін қуат көзінің қуат адаптерін қабырға кешені қосылатын ұясына қосыңыз (1-сур., №18).

2. Қуат көзін розеткаға қосыңыз.
 - ⇒ «Зарядтау процесі» белгісі (1-сур., №6.4) зарядтау процесі кезінде жыпылықтайды.
3. Индикатор жыпылықтауын тоқтатқанша күтіңіз.
 - ⇒ Батарея толығымен зарядталған. Құрылғыны қосқаннан кейін (184-беттегі «4.1.1 Құрылғыны қосу») батарея деңгейі 100% болып көрсетіледі.
4. Қуат көзін розеткадан суырып алыңыз.
5. Қуат көзінің қуат көзінің адаптерін қабырға кешенінің қосылым ұясынан немесе батареядан суырып алыңыз.

4 Пайдалану**ЕСКЕРТУ****Электр тогының соғу қаупі бар!**

Құрылғыдағы дымқыл мен ылғал қауіпті кернеулермен жанасуға әкелуі мүмкін.

- ▶ Құрылғыны және қуат көзін су қолмен ұстамаңыз.
- ▶ Құрылғыны және қуат көзін сұйықтықтарға батырмаңыз.
- ▶ Құрылғы мен керек-жарақтарды ылғалдан қорғаңыз.

**АБАЙЛАҢЫЗ****Жарақат алу қаупі бар!**

Құрылғының кездейсоқ құлауы немесе аударылуы жарақатқа әкелуі мүмкін.

- ▶ Жұмыс кезінде құрылғыны құлатпаңыз.
- ▶ Пайдаланбаған кезде, құрылғыны құлап кетуден сақтаңыз.

4.1 Шаңды сору**ЕСКЕРТУ****Жарақат алу қаупі бар!**

Зақымдалған құрылғыны пайдалану жарақатқа әкелуі мүмкін.

- ▶ Әр қолданар алдында құрылғыны тексеріңіз.
- ▶ Зақымдалған құрылғыны пайдаланбаңыз.

**АБАЙЛАҢЫЗ****Жарақат алу қаупі бар!**

Кіріктірілген щеткалы білікше жоғары жылдамдықпен айналады және жарақатқа әкелуі мүмкін.

- ▶ Дене бөліктерін щетка ролигінің астында ұстамаңыз.

**АБАЙЛАҢЫЗ****Көзді шағылыстыру!**

Еденге арналған саптамаға орнатылған жарық диодтары ауыстырылмайды және жұмыс аймағын жарықтандырады.

- ▶ Жарық диодтарына тікелей қарамаңыз.

НҰСҚАУ**Мүліктік залал!**

Щеткалы білікше оның айналасындағы заттарды сорып, зақымдауы немесе орап алуы мүмкін, бұл қозғалтқыштың бітелуіне және қызып кетуіне әкелуі мүмкін.

- ▶ Кабельдер мен сымдардың жанында шаңды сормаңыз.
- ▶ Ұзын түкті кілемдерді немесе шашақтарды шаңсорғышпен тазаламаңыз.

НҰСҚАУ**Мүліктік залал!**

Құрылғы дұрыс салынбаған немесе бітелген сүзгіден зақымдалуы мүмкін.

- ▶ Сүзгінің дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз.
- ▶ Саңылаулардың бітелмегеніне көз жеткізіңіз.
- ▶ Сүзгінің бүтін және құрғақ екеніне көз жеткізіңіз.

Қуат деңгейлері

Құрылғының үш қуат деңгейі бар. Ластану дәрежесіне байланысты тиісті деңгейді қолданыңыз.

- Автоматты режим: Ластану дәрежесіне байланысты қуаттың автоматты түрде реттелуін қаласаңыз, автоматты режимді пайдаланыңыз.

- Эко режим: Жеңіл ластануды кетіру үшін Эко режимін пайдаланыңыз. Құрылғы аз қуат тұтынады және батареяның жұмыс уақыты ұзартылады.
- Қуатты режим: Күшті сору күші қажет болғанда Қуатты режимді пайдаланыңыз. Құрылғы ең жоғары өнімділікпен жұмыс істейді.

Сақтандырғыш сымарқан

Құрылғы сақтандырғыш сымарқанмен жабдықталуы мүмкін. Ол үшін берілген сақтандырғыш сымарқанды сақинаға бекітіңіз (1-сур., №16).

Сақтандырғыш сымарқан сору процесінде тірек ретінде пайдаланылады және үзілістер кезінде аударылып қалудан қорғайды.

Құрылғыны жерге тигізбестен сақтандырғыш сымарқанға ұзақ іліп қоймаңыз.

4.1.1 Құрылғыны қосу

1. Құрылғыны қабырға кешенінен (1-сур., № 13) алып тастаңыз.
2. Қол аспабы (1-сур., №10) еден саптамасы (1-сур., №1) дұрыс орнатылғана көз жеткізіңіз (178-беттегі «3.3.2 Қол аспабын орнату» және 179-беттегі «3.3.3 Саптамаларды орнату»).
3. Құрылғының Қосу/Өшіру түймесін (1-сур., №15) басыңыз.

4.1.2 Қуат деңгейін өзгерту

1. Құрылғыны қосыңыз (184-беттегі «4.1.1 Құрылғыны қосу»). Құрылғы автоматты режимде іске қосылады.
2. Келесі қуат деңгейін орнату үшін қуат деңгейі түймесін (1-сур., №14) басыңыз.

4.2 Өшіру

1. Қосу/Өшіру түймесін (1-сур., №15) басыңыз.

⇒ Құрылғы өшіріледі. Дисплей (1-сур., № 6) өшеді.

4.3 Сақтау және қоймада сақтау**АБАЙЛАҢЫЗ****Мүліктік залал!**

Құрылғы ыстықтан зақымдалуы мүмкін.

- ▶ Құрылғыны тікелей жылу көздерінің жанына қоймаңыз (мысалы, жылыту, пеш).
- ▶ Тікелей күн сәулесінен аулақ ұстаңыз.

4.3.1 Құрылғыны сақтау**НҰСҚАУ****Мүліктік залал!**

Құрылғы ұзақ зарядтаудан зақымдалуы мүмкін.

- ▶ Сақтау кезінде қуат көзінің адаптерін құрылғының қосылым ұясына ұзақ қоспаңыз.

Құрылғыны сақтау үшін көрсетілген қадамдарды орындаңыз:

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Құрылғыны осы мақсат үшін арналған қабырға кешеніне іліп қойыңыз (1-сур., №13).

4.3.2 Құрылғыны қоймада сақтау

Құрылғыны ұзақ мерзім бойы қоймада сақтауға дайындау үшін, көрсетілген нұсқауларды орындаңыз:

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Шаң дорбасын ауыстырыңыз (186-беттегі «5.1 Шаң дорбасын ауыстыру»).
3. Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні тазалаңыз (186-беттегі «5.2 Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні тазалау»).
4. Үрлеу сүзгісін тазалаңыз (187-беттегі «5.3 Үрлеу сүзгісін тазалау»).

4.4 Тасымалдау және бөлшектеу

Оңай тасымалдау үшін сору құбырын қол аспабынан және пайдаланылған саптамадан ажыратуға болады.

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Қол аспабын (1-сур., №10) ашу үшін сору құбырының жоғарғы ұшындағы бекітпені (1-сур., №8) басыңыз.
3. Қол аспабын сору құбырынан суырып шығарыңыз.
4. Еден саптамасын сору құбырының төменгі ұшынан бөлу үшін өден саптамасындағы бекітпені (1-сур., №1) басыңыз.
5. Еден саптамасын сору құбырынан тартып шығарыңыз.

5 Тазалау және техникалық қызмет көрсету



ЕСКЕРТУ

Электр тогының соғу қаупі бар!

Құрылғыдағы дымқыл мен ылғал қауіпті кернеулермен жанасуға әкелуі мүмкін.

- ▶ Құрылғыны және қуат көзін су қолмен ұстамаңыз.
- ▶ Құрылғыны және қуат көзін сұйықтықтарға батырмаңыз.
- ▶ Құрылғы мен керек-жарақтарды ылғалдан қорғаңыз.



АБАЙЛАҢЫЗ

Жарақат алу қаупі бар!

Құрылғыны байқаусызда қосу жарақатқа әкелуі мүмкін.

- ▶ Тазалау және техникалық қызмет көрсету алдында құрылғыны өшіріңіз.
- ▶ Тазалау және техникалық қызмет көрсету алдында құрылғыны байқаусызда қайта қосудан қорғаңыз.

5.1 Шаң дорбасын ауыстыру

НҰСҚАУ

Мүліктік залал!

Шаң дорбасы кірдің шектеулі мөлшерін ғана сіңіре алады. Құрылғы шаңнан зақымдалуы мүмкін.

- ▶ Шаң дорбасын жүйелі түрде ауыстырыңыз, ең соңында сору қуаты айтарлықтай төмендеген кезде, өшірілгеннен кейін құрылғыдан шаң түсіп кетеді немесе көп функциялы дисплейде (1-сур., №6.2) «MAX» деген жазу көрсетіледі.

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Қол аспабын (1-сур., №10) ашу үшін сору құбырының төменгі бекітпесін (1-сур., №8) басыңыз.
3. Қол аспабын сору құбырынан суырып шығарыңыз.
4. Қақпақтағы босату түймесін басыңыз (1-сур., №2) және қақпақты ашу үшін қақпақты сағат тіліне қарсы бұраңыз (2А сур., «Тазалау», 195-б.).
5. Шаң дорбасын (1-сур., №3) қол аспабынан (2В сур.) алыңыз.
6. Жаңа шаң дорбасын қол аспабына салыңыз. Шаң дорбасының бекіткіш табақшасындағы «Recycled (Қайта өңделген)» деген жазудың жоғарғы жағында және түсінікті екеніне көз жеткізіңіз.

7. Қақпақты сағат тілімен сырт етіп және сезілетіндей орнына түскенше бұраңыз.
8. Шаң дорбасының дұрыс орныққанына көз жеткізіңіз.

5.2 Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні тазалау

НҰСҚАУ

Сору қуатын жоғалту!

Пайдалануға байланысты қозғалтқышқа дейінгі сүзгі бітеліп қалуы мүмкін. Сору қуаты төмендейді.

- ▶ Сору қуаты айтарлықтай төмендей бастағаны сезілген кезде, қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні жүйелі түрде тазалаңыз.
- ▶ Максималды сору қуатын сақтау қажет болса, қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні ауыстырыңыз.

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Шаң дорбасын ауыстырыңыз (186-беттегі «5.1 Шаң дорбасын ауыстыру»).
3. Шаң дорбасын (1-сур., №3) алынған күйде қалдырыңыз.
4. Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні алыңыз (1-сур., №5), ол шаң дорбасының артында орналасқан (2В сур., «Тазалау», 195-б.).
5. Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні сүзгі торынан (1-сур., №4) ажыратыңыз.
6. Қоқыс жәшігінің үстіне қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні қағып, сүзгіні таза сумен шайыңыз.

7. Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні ауада немесе жылытқышта толығымен кептіріңіз. Жылытқышта кептіру кем дегенде 24 сағатқа созылады. Ауада кептіру 72 сағатқа дейін созылуы мүмкін. Осы кезеңде, қажет болған жағдайда, интернетте немесе біздің қызмет арқылы тапсырыс беруге болатын ауыстырылатын сүзгіні пайдаланыңыз (189-беттегі «6 Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар»).
8. Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні қайтадан сүзгі торына, содан кейін қол аспабына (1-сур., №10) салыңыз.
9. Шаң дорбасын қол аспабына салыңыз.
10. Қақпақты сағат тіліне қарсы, сырт етіп және сезілетіндей орнына түскенше бұраңыз.
11. Шаң дорбасының дұрыс орныққанына көз жеткізіңіз.

5.3 Үрлеу сүзгісін тазалау

НҰСҚАУ

Мүліктік залал!

Су мен қатты ластану үрлеу сүзгісін зақымдауы мүмкін.

- ▶ Үрлеу сүзгісін тек қағып сілку және щеткамен мұқият тазалау арқылы құрғақ күйде тазалаңыз.
- ▶ Сору қуаты айтарлықтай төмендей бастағаны сезілген кезде, қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні жүйелі түрде тазалаңыз.

1. Үрлеу сүзгісінің (3А сур. «Тазалау», 195-б.) қақпағын (1-сур., №12) алыңыз.
2. Үрлеу сүзгісін (1-сур., №11) ажырату үшін сағат тіліне қарсы бұраңыз (3В сур.).
3. Үрлеу сүзгісін алыңыз.
4. Үрлеу сүзгісін қағып сілкіңіз.
5. Үрлеу сүзгісін жұмсақ щеткамен абайлап тазалаңыз (мысалы, жеткізу көлеміне кіретін жиһаздың жұмсақ қаптауы мен жиһазға арналған саптамасының щеткасымен (1-сур., №21) немесе тазалау құралымен (1-сур., №17)).
6. Үрлеу сүзгісін қайтадан құрылғыға салыңыз. Қақпақты сағат тілімен, сырт етіп және сезілетіндей орнына түскенше бұраңыз.

5.4 Щеткалы білікшені тазалау

НҰСҚАУ

Мүліктік залал!

Ластанулар щеткалы білікшенің айналуын нашарлатуы мүмкін.

- ▶ Щеткалы білікшені үнемі тазалап отырыңыз.

Щеткалы білікшені ауыстыру үшін көрсетілген қадамдарды орындаңыз:

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).

2. Еден саптамасын (1-сур., №1) ашу үшін сору құбырының төменгі бекітпесін (1-сур., №8) басыңыз.
3. Еден саптамасын сору құбырынан тартып шығарыңыз.
4. Щетканың бекітпесін босатыңыз. Егер бекітпені босату мүмкін болмаса, тиынды пайдаланыңыз (5А сур. «Тазалау», 195-б.).
5. Щеткалы білікшені алыңыз (5В сур.).
6. Щеткалы білікшені кірден босатыңыз. Егер кірді кетіру мүмкін болмаса, пинцет, қайшы немесе тазалау құралын (1-сур., №17) пайдаланыңыз.
7. Тазартылған щеткалы білікшені еден саптамасына салыңыз.
8. Бекітпені жабыңыз.
9. Еден саптамасын сору құбырының төменгі ұшына салыңыз.

5.5 Батареяны ауыстыру



АБАЙЛАҢЫЗ

Денсаулыққа зиян!

Дұрыс пайдаланбаған және ескірген жағдайда батарея құрамында қышқылы бар сұйықтықты жоғалтуы мүмкін.

- ▶ Тазалау және кәдеге жарату үшін қорғаныс қолғаптарын пайдаланыңыз және батарея сұйықтығымен терінің жанасуына жол бермеңіз.
- ▶ Дененің жанасатын бөліктерін сумен шайыңыз.
- ▶ Кейінгі әсерлер пайда болған жағдайда дәрігермен кеңесіңіз.



АБАЙЛАҢЫЗ

Батареяның қысқа тұйықталу қаупі бар!

- ▶ Ешқашан екі полюсті бір уақытта электр өткізгіш заттармен ұстамаңыз.
- ▶ Батареяны сұйықтыққа батырмаңыз.

Батареяны ауыстыру үшін көрсетілген әрекеттерді орындаңыз:

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (184-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Батарея бөлімінің құлпын ашу үшін (4А «Тазалау», 195-б.), батареяны босату түймесін (1-сур., №7) басыңыз.
3. Батареяны батарея бөлімінен шығарыңыз (4В сур.).
4. Жаңа батареяны (189-беттегі «6 Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар») батарея бөліміне салыңыз.
5. Батарея бөлімін жабыңыз.
6. Батареяның дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз.

5.6 Шаң датчиктерін тазалау

НҰСҚАУ

Жұмыс уақытының қысқартылуы!

Пайдаланудың салдарынан шаң датчиктері қатты ластануы мүмкін. Автоматты режимде құрылғы ластану дәрежесіне қарамастан әрқашан максималды қуатта сорылады. Құрылғының жұмыс уақыты қысқарады.

- Сору қуаты автоматты режимде ластану дәрежесіне реттелмегенін байқай бастасаңыз, шаң датчиктерін жүйелі түрде тазалаңыз.

Шаң датчиктері қақпақтың сору арнасында орналасқан (1-сур., №2.1). Олар автоматты режимде қуатты автоматты түрде реттеу үшін қолданылады.

Шаң датчиктерін ауыстыру үшін көрсетілген қадамдарды орындаңыз:

1. Құрылғының өшірілгеніне көз жеткізіңіз (15-беттегі «4.2 Өшіру»).
2. Қол аспабын (1-сур., №10) ашу үшін сору құбырының төменгі бекітпесін (1-сур., №8) басыңыз.
3. Қол аспабын сору құбырынан суырып шығарыңыз (1-сур., №8).
4. Шаң датчиктерінен шаң қалдықтарын кетіру үшін түксіз шүберекті пайдаланыңыз. Шүберекті қақпақтың (1-сур., №2) үстінен сору арнасына шаң датчиктеріне (1-сур., №2.1) дейін өткізіңіз және шаң датчиктерін тазалаңыз.
5. Шүберекті сору арнасынан алыңыз.
6. Қол аспабын сору құбырының төменгі ұшына салыңыз.

6 Қосалқы бөлшектер мен керек-жарақтар

Thomas BX7 батареялы шаңсорғышының қосалқы бөлшектері мен керек-жарақтарын интернеттен мына мекенжай бойынша табуға болады www.robert-thomas.net немесе біздің қызмет арқылы тапсырыс беріңіз («Халықаралық қызметтер» 1-бетте).

Керек-жарақ/қосалқы бөлшек	Тапсырыс нөмірі
Қозғалтқышты қорғау сүзгісі	150 820
Үрлеу сүзгісі	150 819
Батарея 28,8 В	787 416
Қуат көзі	150 823
Щеткалы білікше (әмбебап)	150 829
Щеткалы білікше (қатты едендер/сезімтал едендер)	150 817
Шаң дорбасының жинағы (10+2)	787 415

Жасалған күні:

құралдың төменгі жағында орналасқан фирмалық жапсырманы қараңыз

Кат. №: XXXXXX — — — XXXXXXXX

(апта күні) (апталық күн) (жыл)

7 Ақаулықтарды жою



ЕСКЕРТУ

Электр тогының соғу қаупі бар!

Құрылғыдағы дымқыл мен ылғал қауіпті кернеулермен жанасуға әкелуі мүмкін.

- Құрылғыны және қуат көзін су қолмен ұстамаңыз.
- Құрылғыны және қуат көзін сұйықтықтарға батырмаңыз.
- Құрылғы мен керек-жарақтарды ылғалдан қорғаңыз.



АБАЙЛАҢЫЗ

Жарақат алу қаупі бар!

Құрылғыны байқаусызда қосу жарақатқа әкелуі мүмкін.

- Ақаулықтарды жою алдында құрылғыны өшіріңіз.
- Ақаулықтарды жою алдында құрылғыны байқаусызда қайта қосудан қорғаңыз.

Құрылғыны мінсіз күйде болған жағдайда ғана пайдалануға болады. Құрылғы немесе оның бір бөлігі ақаулы болса, оны пайдаланудан шығарып, кәсіби түрде жөндеу немесе кәдеге жарату қажет.

Қарапайым ақаулықтарды өзіңіз жоюға тырысыңыз. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықта тиісті қауіпсіздік ережелерін сақтаңыз.

Егер ақаулықты түзету мүмкін болмаса, құрылғыны пайдаланбаңыз және ақаулықты жою үшін өндірушінің білікті қызметкерлеріне хабарлаңыз («Халықаралық қызметтер» 1-бетте).

Төмендегі кестеде негізгі ақауларға, олардың ықтимал себептеріне және түзету шараларына шолу берілген.

Мәселе	ықтимал себебі	Шешу жолы
Құрылғы қосылмайды.	Батарея қуаты толығымен таусылған.	Құрылғыны өшіріп, батареяны зарядтаңыз (180-беттегі «3.3.4 Батареяны зарядтау»).
Щеткалы білікше баяу және/немесе тұрақты түрде айналмайды.	Щеткалы білікше ластанған.	Щеткалы білікшені тазалаңыз (187-беттегі «5.4 Щеткалы білікшені тазалау»).
Құрылғы қосылмайды. Көп функциялы дисплей жанбайды. НЕМЕСЕ Көп функциялы дисплейде «ЕА» белгішесі көрсетіледі.	Қуат көзі дұрыс қосылмаған.	Қуат көзінің ашасы мен қуат көзінің адаптерінің олардың розеткаларында дұрыс орналасқандығына көз жеткізіңіз.
	Батарея құрылғыға дұрыс салынбаған.	Қуат көзін ажыратып, батареяның құрылғыға дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз. Қуат көзін қайта қосыңыз.
Шаң сору кезінде иіс пайда болады және/немесе құрылғыдан шаң шығады.	Сүзгіні тазалау немесе керек-жарақтарды ауыстыру үшін алынған шаң дорбасы немесе керек-жарақтардың бөліктері қайтадан дұрыс орнатылмаған немесе жабылмаған.	Барлық бөлшектердің тығыз орналасып, бекітілгеніне көз жеткізіңіз.

Мәселе	ықтимал себебі	Шешу жолы
Құрылғы кірді өте аз сіңіреді.	Шаң дорбасы толы.	Шаң дорбасын ауыстырыңыз (186-беттегі «5.1 Шаң дорбасын ауыстыру»).
	Пайдаланып жатқан саптама тазаланатын бетке сәйкес келмейді.	Сүзгі (186-беттегі «5.2 Қозғалтқышқа дейінгі сүзгіні тазалау»).
Көп функциялы дисплейде «Ескерту: шаң дорбасы жақ» хабары (1-сур., №6.1) көрсетіледі.	Шаң дорбасы орнатылмаған немесе дұрыс орнатылмаған.	Тазаланатын бетке сәйкес саптаманы қолданыңыз (179-беттегі «3.3.3 Саптамаларды орнату»).
Көп функциялы дисплейде «Ескерту: шаң дорбасы толы» хабары (1-сур., №6.2) көрсетіледі.	Шаң дорбасы толы.	Шаң дорбасын салыңыз немесе шаң дорбасының құрылғыда дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз.
Көп функциялы дисплейде «Ескерту: саптама бұғатталған» хабары (1-сур., №6.3) жыпылықтайды.	Шаң дорбасы толы.	Шаң дорбасын ауыстырыңыз (186-беттегі «5.1 Шаң дорбасын ауыстыру»).
	Щеткалы білікше бұғатталған.	Еден саптамасының бітелмегеніне көз жеткізіңіз. Щеткалы білікшені тазалаңыз (187-беттегі «5.4 Щеткалы білікшені тазалау»).

8 Пайдалану бойынша нұсқаулар



АБАЙЛАҢЫЗ

Денсаулыққа зиян!

Дұрыс пайдаланбаған және ескірген жағдайда батарея құрамында қышқылы бар сұйықтықты жоғалтуы мүмкін.

- ▶ Тазалау және кәдеге жарату үшін қорғаныс қалпақтарын пайдаланыңыз және батарея сұйықтығымен терінің жанасуына жол бермеңіз.
- ▶ Дененің жанасатын бөліктерін сумен шайыңыз.
- ▶ Кейінгі әсерлер пайда болған жағдайда дәрігермен кеңесіңіз.

НҰСҚАУ

Экологиялық қауіп!

Батареяны тұрмыстық қалдықтарға тастауға болмайды.

- ▶ Батареяны алып тастағаннан кейін, оны белгіленген аймақтық жинау пункттеріне жөнелтіңіз.

Қаптама



Қаптама THOMAS BX7 тасымалдау кезіндегі зақымдалудан қорғайды. Ол экологиялық таза материалдардан тұрады және сондықтан қайта өңделеді. Ендігі қажет емес қаптама материалдарын тұрмыстық қалдықтарға тастамаңыз, оларды қайта өңдеуге апару ажет.

Ескі құрылғы және батарея

Ескі құрылғылардың құрамындағы заттар мен материалдар құнды болып табылады және қоршаған ортаға шығарылмауы тиіс. THOMAS BX7 және оның құрамындағы батареяларды жоюды тұрмыстық қалдықтармен бірге орындауға болмайды. Құрылғыны, зарядтағышты және шығарылған батареяны тастау үшін бөлек қойыңыз. Жергілікті қайта өңдеу орталығы немесе тиісті қайтару және жинау жүйесі тегін ұсынылады.

THOMAS BX7 дұрыс пайдаланбау немесе қоқысқа тастау кезінде оның құрамдас бөліктері енаулыққа және қоршаған ортаға қауіпті болуы мүмкін. Дегенмен, компоненттер THOMAS BX7 дұрыс жұмыс істеуі үшін қажет.

9 Кепілдік

Сату-сатып алу келісіміне сай сатушының кепілдік міндеттерінен бөлек, төменде көрсетілген шарттарға сәйкес осы құралдың кепілдігін ұсынамыз:

1. Кепілдік мерзімі 24 айды құрайды — уақытты есептеу алғашқы соңғы тұтынушыға жеткізілген күннен басталады. Кепілдік бойынша шағым айту үшін сауда чегін көрсетуіңіз қажет.

2. Кепілдік мерзімі аяқталмаған кезде сапасыз жұмыс істеу немесе материалдың ақаулары секілді жұмыс кезіндегі барлық маңызды ақауларды біздің таңдауымызбен ақаулары бар бөлшектерді жөндеу немесе оларды ауыстыру арқылы орындаймыз. Ауыстырылған бөлшектер біздің иелігімізге өтеді. Кепілдік әйнек немесе пластмассадан жасалған бөлшектеріне, шамдарға берілмейді. Кепілдікке, сондай-ақ қалыпты тозу, ескіру немесе қате пайдаланудан ақаулары бар немесе қызмет ету мерзімі қысқарған батареялар мен аккумуляторлар жатпайды. Кепілдік мерзімі кезінде болған ақаулар туралы тез арада бізге хабарлауыңыз қажет. Жұмыс кезіндегі ақауларды жою үшін бөлшектерді ауыстыруға жұмсалған, сондай-ақ кепілдік мерзімі кезінде жұмыс уақытына кеткен шығындар есептелмейді. Қызмет көрсету орталығын заңсыз пайдалану кезінде туындаған шығындарды тапсырыс беруші өтейді. Тапсырыс берушіде немесе орнату орнында ірі құралдарды ғана жөндеу жұмыстары орындалуы мүмкін. Басқа құралдар жақын жердегі қызмет көрсету кеңсесіне, кепілдік жөндеу шеберіне тапсырылуы қажет немесе зауытқа жіберу керек.
3. Құралдың жұмыс істеу құндылығына және жарамдылығына әсер етпейтін елеусіз ақауларға, судың химиялық және электрохимиялық әсер ету нәтижесінен пайда болған шығындарға, сонымен қатар қоршаған ортаның төтенше жағдайларында кепілдік беруге міндетті емес. Қарапайым тозу, сонымен қатар пайдалану бойынша нұсқауларды орындамау немесе құралды дұрыс пайдаланбау нәтижесінде пайда болған зақымдарға кепілдік беруге құқығымыз жоқ.

4. Өкілетті емес адамдар құралды жөндеген кезде кепілдік беру құқығы жойылады.
5. Кепілдік қызметтер құралдың толығымен немесе орнатылған бөлшектерінің кепілдік мерзімін ұзартуға немесе қалпына келтіруге әсер етпейді. Орнатылған бөлшектердің кепілдік мерзімі құралдың кепілдік мерзімімен бірге аяқталады.
6. Заңмен жауапқа тартылмаса, әсіресе құралдан тыс пайда болған шығындармен байланысты алдағы уақыттағы шағымдар қаралмайды.

Кепілдік мерзім аяқталған соң біздің тұтынушыға қызмет көрсету қызметтерін ұсынамыз. Құралды сатып алған сауда ұйымына немесе біздің қызмет көрсету орталығына тікелей хабарласыңыз.